日一十月二年未己屬夏

各聯工業化學原料有限公司 各文絲織廠(香港)有限公司 各文絲織廠(香港)有限公司 等文(國際)鐵石珠實行 中國宏與藥品有限公司 GLORIOUS ASIAN CO. LTD LENFER KNITTED FASHION MANUFACTURERS CO. DAVID WONG BUSINESS CONSULTANTS LTD.

地址:中環德輔道中92號華僑商業大厦 : 5-434043

香

予港德輔道中92 下午五時至七時

信商業銀行敬約

自新梁頂利率建中好图廣率復西文新生羅金南培金聯泰恒光金新與樂金門能一業央世明東泰與姿態案與威風洋僑漢邦山建塞碧光濟紡記百機有五獎界大省織工印公公米公公膠中洋洋製棉香酒飲。 染織電貨油限金紗酒藥銀布程務司司行司司廠學服服衣布電樓院司公公銀公公公廠廠模行行廠 可可取司司司

港德輔道中92號華僑商業大厦新厦 九七九年三月九日(星时 92號中區分行開業, 别五)爲本

#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac#ac Hopkor

是一个是政府對保護主義治頭所作出的 一个是政府對保護主義治頭所作出的 一个是政府對保護主義治頭所作出的

· 業協會與香港工業總會等等協會與香港工業總會等。 去年的還是第三個階段亦不該出乎一般的司預測,第一個階段,

聞 刀量已經加强,同時亦已經取得第三大軍事强國的神話。北京新用作戰的部份中共軍已經撤出越 炮聲越 戦 事

•越南當局曾經聲明 • 不會妨礙中共軍,大部份中共軍已相繼撤出越南 • 但是由雲南和废西兩省派往越南作戰的中共

室報的評論,今日為中共「教訓」越南在攻防上的「完全勝利(中。此間消息襲通的軍方人士說:繼續戰鬥只單純為保護軍隊(第一批分道部隊撤退囘國的一份公報佔了八行字,而河內的報為, 從最近武裝衝突中所得的「經驗」,是需要使中共軍隊現在場言軍事勝利案中,中共今日正式宣佈其第一批分遣部隊從

多架蘇製米 **े** ज 入 人明 **吃港越供** 

報章重提奠邊府職 分鐘就看見職機由河内部地區・隨後・毎隔五飛而過・顯然是飛往北 職機飛越河內上空者· 職事爆破以來,如此多 自從中越兩國邊境

將 領 陳庚

位將領指揮的結果,而不是由 位將領指揮的結果,而不是由 一 國際軍隊當年在「奠邊府」

YAT PO

一年逝世,終年一九年,而是五十年

香港工業多元化的

進度

是地進行的工業推廣及工業多元化工作和活建榜,以特別和俱然方式進行多元化工作和透榜,以特別和俱然方式進行多元化工作和透榜,以特別和俱然方式進行多元化工作,成為「工業發展」以及協調公社機構,是機構的發展所以及協調、以特別和俱然方式進行多元化工作,是一個由政府發展所發展。在意识,以特別和俱然方式進行多元化工作,是一個由政府發展所發展。在意识,以特別和俱然方式進行多元化工作,是一個由政府發展所發展,以特別和俱然方式進行多元化工作,是一個由政府發展所發展,以特別和俱然方式進行多元化工作,是一個主人。

格機

首讀

管 

外投資人對我國的經濟 特別持續增加,與京儒 外投資人對我國的經濟 外投資人對我國的經濟 外投資人對我國的經濟 外投資人對我國的經濟 外投資人對我國的經濟 外投資人對我國的經濟



須撤 出東

對台灣

百萬美元 月 投資

浦 寒

特訪 至熱烈歡迎 問埃及 

海偏向卡特的安瓿協案 一型偏向卡特的安瓿協案 一型 望之獨列透批鬧。承談之此,統間稱列日新國的的列。
,行太總社准在此,判前等即卡的:政電社仍建政外
又,領理紐。和外此美,人使特和埃界之以未驗所長
說恢袖比約 約,間國以士談訪約及人消色解,已達
:復說堅七 簽以認對色强判中將與士息列決但接仁
他了:今日 訂色爲以列調進東不以今與耶。是受說 中東和平的新活動。 中東和平的新活動。 大規模進犯,中東處於 中東和平的新活動。 大規模進犯,中東處於 中東和平的新活動。 大規模進犯,中東處於 一中東和平的新活動。 一時可到。 一時,與此堅沒有說出他提 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學沒有說出他是 一時,與此學之一一,自由遵受危

蘇 國家主席

印尼願意 

斡旋中越衝突 人馬

大馬巴工工船會中退大使, 東京區區內內公司 大馬巴工工 (美華社馬來西亞市(共)越大使傳達建設一事。亞里曾告訴中(共)外交部稅署長亞里召見中(共)越大使。把此項建認通知他們。外交部稅署長亞里召見中(共)越大使。把此項建認通知他們。《美華社馬來西亞吉隆坡八日電》馬來西亞週四正式通知中共和(美華社馬來西亞吉隆坡八日電)馬來西亞週四正式通知中共和(美華社馬來西亞吉隆坡八日電)馬來西亞週四正式通知中共和(美華社馬來西亞吉隆坡八日電)馬來西亞週四正式通知中共和

精筆

實際收入減少期景,九成市

(達檢閱儀仗)

纏着 漁 多芬,他要成為作曲家是沒有希望的事。

多芬,他要成為作曲家是沒有希望的事。

一個人,並經常設法要成為引人注意的焦點。

一個人中,有半數在畢業之前還不會設話,並且直到

一些轉到私立學校,有些人退學生,通常均經歷過這種

一些轉到私立學校,有些人是學生,通常均經歷過這種

一些轉到私立學校,有些人是學的人定意的焦點。

一些轉到私立學校,有些人是學的人定意的焦點。

一些時到私立學校,有些人是學生,通常均經歷過這種

一些時到私立學校,有些人是學生,通常均經歷過這種

一些時到私立學校,有些人是學生,通常均經歷過這種

一些時到私立學校,有些人是學的一天才及資優兒

一些有領導能力,創造力。視覺及表演藝術或體能

三条。那麼老師 一条要他回答 一条事生非・

美國 見童可能會顯示出某種特殊的行為·他或許會別不過·發育專家赫伯·狄立指出·一個天才不過·發育專家赫伯·狄立指出·一個天才類,不 某種特殊行為

百卅

马。阿斯

警察奉命拘捕

日産達

一百萬桶

伊朗前政府頒密令

米尼返伊朗

穿長袍戴面紗

南 美蘇加强手

回復回敎傳統 桶·但天然氣生產仍然 全計量佈伊朗的石油出

尋與運用 研究

官式訪問三週

мем 😯 VELVET 納擊擊 白賴



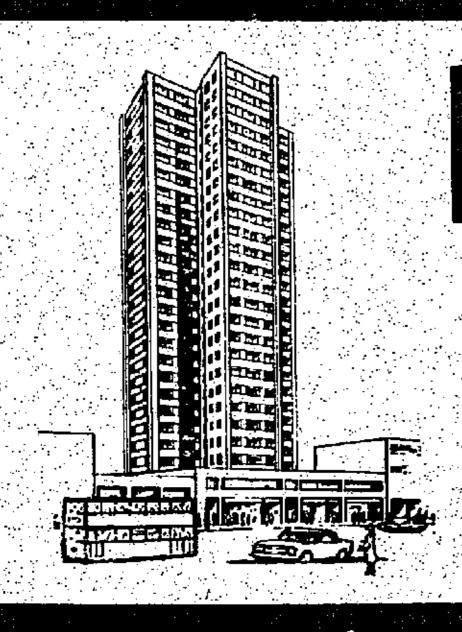
**世上五五人屬 一五五人屬 一二本一人屬** 搶案重個香







Cinema International Corporation



WAH KIU YAT PO

北角春秧街70-74號

開始預售 預售期間 87折優待

### 一廳兩房,只售\$171,912走已

#### 一流設備

外牆玻璃紙皮石,伙伙三面單邊

高級鋁窗,柚木地板

顔色潔具,乳膠牆身 暗綫電燈·冷熱水喉

廚房浴室,花磚到陣

防盗系統,電視天綫

旺舗適肉食公司 南北貨等等



益新置業有限公司

皇后大道中33號萬邦行2401室 電話: 5-253003 (八線)

地盤電話 5-789378

# 司不引手表现是

#### 預售期間 特價九折 十年分期月息0.833%

地盤有樓字模型一供選購時參考

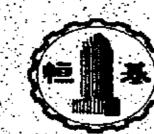
每萬元月供:\$132.20



「商場舖位」每間只售六萬餘元起 新式商場,中央冷氣系統 由於「商場」需求甚殷,特將本厦的地庫,地下,一樓及二樓設計爲最新式的商場 各層商場均有中央冷氣系統,較大單位裝配新型名實鋁質門面及玻璃窗橱,細單位 装配美觀新型捲閘,每間設有統一招牌位。另走廊地面鋪砌意大利地台磚,鋁質天 花,燈飾,花圃裝飾等。本商場大小舖位俱備,合各行業經營

「寫字樓」每間只售十九萬餘元起

中區寫字樓以出租爲主,鮮有分曆出售。本公司應商界人仕自置行址的需求,將本 商業大厦分層出售,實為商界勤業人仕一大喜訊。



神 美 川戸 美 ジに 青 香港徳輔道中43 號永隆銀行大厦6樓 電話:5-255828 5-222176(五稜)

地盤電話: 5-452615 假日照常)

九龍士他令道二號 (近太子道及亞皆老街)

ANGIE COURT

建至九樓



高級洋樓,戶戶向南,一梯兩伙,地下車場 雙重鋁窗,隔聲玻璃,暗線電燈,顏色潔具 廳前露台,落地趟門,防盗系統,煤氣天線 外牆鋪砌意大利玻璃紙皮石

單位面積984呎

售價由五十七萬餘元起

首期二成,十年付款

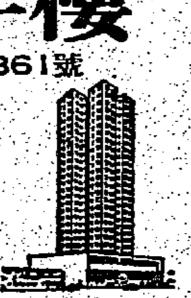
富輝企業有限公司

150年期 中環德輔道中20號, 德成大厦504室 電話地盤電話:3-020107(假日照常)

# 益新洋樓

北角英皇道355-361號

樓高廿五層 眺覽全海景 三面大單邊



毎呎只售552元 一廊三梗房\$258,350起

已有入伙紙 先付20% 分期12年 利息特平

盆新置業有限公司

地级電話: 5-708178

#### 荃灣沙咀道44地段 (近地下鐵總站) 全连星星星之

建至天面

仍照舊地價出售

只餘七伙・欲購從速

每單位由\$400,100 元起 另地下5,975 呎

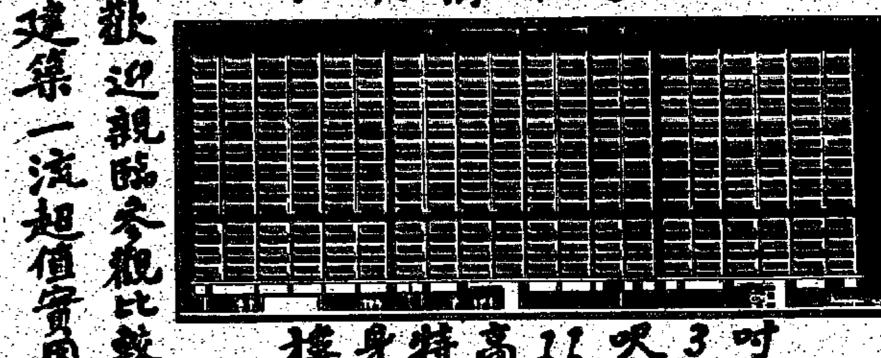
樓底高 18 呎 3

獨立厠所,適合各行各業

只付二成,即可入伙 可分長期付款

# 工业。

油塘高辉道之璇



治購處 大编纺缎有限公司

中環德輔道中45號水隆銀行17字樓

電話: 5-222144 董君 5-223908 盧君

爾敦道750 /758號

# 如自自归中心

寫字樓及三、四樓商場

大小單位 已有入伙紙·歡迎參觀

K-948211 電話・K-717384

荔枝角道/長義街

工源充足· 市區廠厦

歡迎參觀

樓: 載重每平方呎300磅 三至十一樓:每層由四千餘呎起至二萬餘呎·適合電子 鐘錶及製衣等行。

# 五渊牌水泥

用自即日起已遷往香港銅鑼灣 大厦營業各大建築公



半山區高級住宅洋模 已有入伙抵即買即住 地烈適中・静中帶旺

26F市場·電梯直達

員凌晨選

局夢

完 理 題 課

核 場 影 影 張

(ニニー人)和自分之廿七

查調意民價加士的院學會浸

不爲認也機司士的成七

黎 翻 學 杜 黃 黄 陳 鋪 張 楊 認 黃 葉 自 傑 學 鐵 品 唯 世 有 勵 出 夢 錫 漫 强 山 则 雌 卓 川 傑 興 賢 珠 花 恩 市

颇有限公司已停業,查實該公司之保險生意照常 日發出之新聞公布第八號,內文提及新加坡保僑日報於三月二日刊登警察公共關係部於三月

取消各該汽車之保險

該公司只依據其所受汽車保險之合約所列

精神跋勵。 於市局為市民服務的本質,選民踴躍投票,充分給予當選議員於市局為市民服務的本質,選民踴躍投票,充分給予當選議員於市局在會議席上的爭辯,正是民主氣氛强烈的反映,無損

少而實際收入減少。
七十的土司機也認加幅太大並不合理。致使他們因乘車收數字顯出百分之九十二市民認為的土加價幅度太大,實學院傳理系學生舉行的土加價問題民意調查,所得的實學院傳理系學生舉行的土加價問題民意調查,所得的實學院傳理系學生舉行的土加價問題民意調查,所得的

更正及道歉啓事

市民選級

赴 支 持 示

處處為您看想上海商業銀行

部

幇

付難題

您還可

業况最外行

號二十中道大后皇港香:行總

一壹一九二二⑤:話電

金融方面

與上海商業

本月中起擧行

海關分處 陳鐘示中醫

工分人記 加之 間 間 七部的

加速で分便百部と

應患知者

人民入境事務處昨日宣佈,暫時不接受本港居民申請其在今年 發出申請表格逾十萬份

申請大陸親屬來港 本港宣佈暫不 受理

肇明、王桂健及羅耀華 三位**建升職的人員爲張** 

心。是当国造石石油。

本公司「郵購服務」及「華僑接待」部:

①方便港九同胞及各地華僑餽贈家鄉親友,發售「糖果、餅乾禮物 劵」、每劵十磅包括六磅餅乾及四磅糖果、每劵港幣四十元

加一元手續費。不限購券數量,旣可自帶,亦可郵寄當地親友憑 劵領取。取貨地區計有:廣州市,江門市,汕頭市,澄海縣,普 寧縣,新會縣,開平縣,台山縣,石岐鎮等。華僑來函委託均可 代辦郵寄。

②代售「北京人参白蘭地酒」券,每券一瓶港幣廿五元,憑券到廣州 市流花賓館或深圳領取。須憑廣州海關加蓋免稅印章方得領取。 ③設有「華僑接待部」,專誠接待各地華僑來港或經港返國旅行探 親,代辦行李包裝託運手續等。代售各國名牌電視機,(彩色或 黑白機均備,適合中國電視線路,國內各省市均可接收北京、上 海、廣州等地電視台所播映者。)電子計算機,收音、錄音機,

照像機・手錶及中西葯品等。 4 郵購出口部:歡迎到購或函購,不論數量多少,均可代客寄遞世 界各地(以當地海關准許進口者為限)。實收裝箱費,郵費或海 空運費,但不收服務費用。

函索商品目錄,每輯美金一元。

裕華國借

que Hwa

CHINESE PRODUCTS EMPORIUM LTD.

總辦事處:香港九龍彌敦遊301-309號六樓 HEAD OFFICE:301-309 NATHAN RD., 5TH FL.,KOWLOON, H. K. ① 2 公 司:頒放道301-309號 電話TEL:3-840084 ① MAIN STORE 301-309 NATHAN ROAD ② 尖沙咀分店:确致道 54-64 就 電話TEL:3-689165 ② TSIM SHA TSUI BR 54-64 NATHAN ROAD ③新新層分店:彩虹道 30-34 號 電話TEL: 3 208271 ③ SAN PO HONG BR 30-34 CHO! HUNG ROAD 郵政信箱P.O. BOX: K1397 電報排張CABLE ADD 'YUEHWA'

營

銀行服務更趨國際化,多樣化,組織上更趨完善。而更原來的七十四家增加至一〇一家,銀行總行及分行合計及一般具有規模的外國銀行紛紛向港府申請發牌,至去則下,對於符合港府所訂的準則的外國銀行開放申請來則不

香港銀

# 貸欵 專

然外照之〇指值的是 而貿一五~數比問港 香赤 般 左比 創一 題元

#### 香港出口信用保險局

出口商日常面對的風險如買客破產,拖欠及背約, 外滙阻延,買客國內發生內戰,革命或騷亂,買客 國家突然取消入口證或禁止貨物入口等能令閣下之 出口事業一夜間化爲烏有。

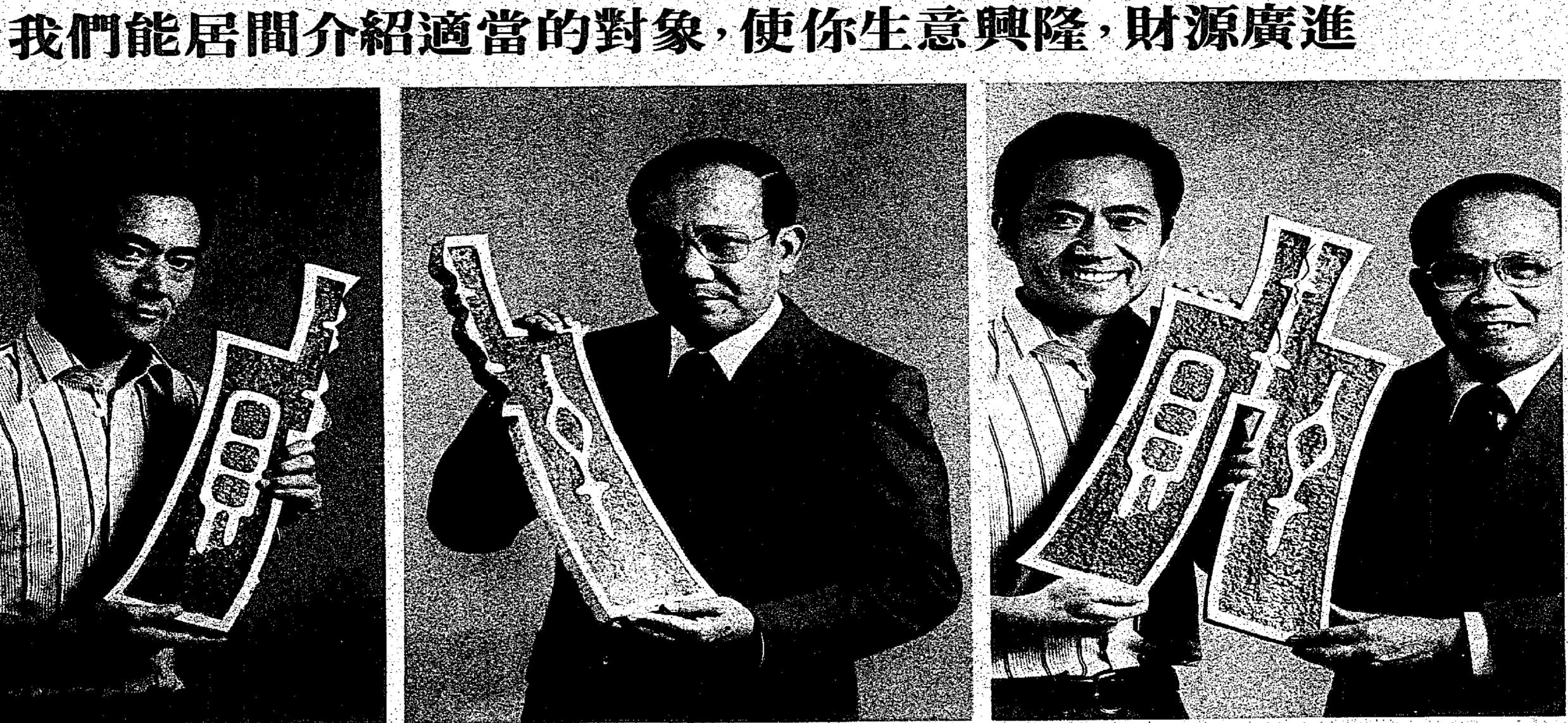
何不把此等風險交由香港政府設立之出口信用保險 局承担,並增强閣下之信用放賬管理 請撥電5-451192或投函本局營業組,當獲滿意解答



郵政總局信箱九三九號







香港上海滙豐銀行能將商人與廠家聯繫起來。本港及海外 數以千計的工商機構就爲此提供給我們很多的資料。 你的商品如需要找尋廠家或經銷商,都可與本行洽商。

本行的貿易信用資料部使你了解有關商行的規模及信譽。 我們隨時隨地蒐集資料,同時各商行亦向我們提供資料,因爲 他們也想多做生意。

不論你的生意大小,這些資料都是免費供給。請即與 本行貿易信用資料部接洽。

## 香港上海滙豐銀行

香港皇后大道中一號 貿易信用資料部 電話:5-238422 泛印國際財務有限公司

— 個:月

三個月

六 個 月

十二個月

十八個月

業務範圍

保險業務

外幣找換

私人貸款

行:香港康樂大厦十七櫻

旺角分行:九龍亞皆老街124H怡安闊地下

## 景 7

起顯出資金存品O或RG指 人民為治RE與意的字工發算工所而商為名來的果則字戶人RE是OWARG與字界印的思意,或常是廠填在行私稱來的果則學戶人BESARE ON BESARE OF BESA

中區分行:

德輔道中有餘大厦

電話:5-430311

銅鑼灣分行:

軒尼詩道 493 號

| 敦或,來的「當來寬本本,有「」格定O UP WW 《方已收成票已來一點收,然盾定不說》DSMJFF外。旋不,銀票金三款行限 人方已收成票已來一點收,然盾定不說》DSMJFF外。旋不,銀票金三款行限 「可知銀其,或人拾,取代銀的人把,拾MMATIN」,拒妥再行明或者,所於 無代行已則指支頭便票收行,一一說頭刀下一。違遠照,代代明指收而知代 虚理亦知必定果的把於行只這字或與的〈T自O個有。人係的領人處支一。也應樣樣來寫支自己用字一收代代付一理票自賴只付的個人一果己O或 而種

九龍分行:

九龍漢口道14—16號

電話:3-686151

辦理

各種定期存款

16.000%

10.125%

10.250%

10.375%

10.500%

10.625%

9.250%

9.625%

.9.875%

9.875%

10.000%

10.000%

# 計劃?"

●我是一個穩重的商家。 我認為做人也好,做事也好,都 必定要有一個愼重的計劃。 投資做生意,或買賣股票、黃金、 樓宇,都會經常受到市場波動的 影响,所以為了慎重起見,我一直 把資金,投資於資本雄厚,信譽 昭著的萬國寶通財務有限公司 定期存款計劃,利息固然高, 而且服務友善週到,我大可 安枕無憂,賺取一份優厚而安定 的收益,以調節在業務上可能 遇到的損失。\*\*

閣下將資企投資於本公司的定期 存款計劃,可獲最佳信譽保証, 坐享豐厚利潤。 萬國寶通財務有限公司乃

萬國寶通集團附屬機構,該集團 是世界最大企融機構之一, 分行一千五百多間, 遍佈全球 九十三個國家,資產總值 港幣402,000,000,000元。



收納的給簽定或行的銀的代其背人指要處

港幣定期存	款利率(最	低存款額伍	萬元)
存款期	利率	存款期	利率
一個月	10.125%	九個月	10%
三個月	10.5%	十二個月	10%
六個月	10.625%		化,各个分别。

有關存款細則,請駕臨 萬國寶通財務、萬國寶通銀行總行及各分行 洽商,或直接致電5-273021 劉家驥先生或陳余榮桐女士聯絡。

## 多萬國寶通財務有眼公司

**四** 萬國寶通集團附屬機構

總行: 軒尼詩道1號熙信樓八樓 電話:5-273021 旺角分行:彌敦道636號銀行中心1215室 電話:3-846964

# 利率如有更改,恕不另行通知

香港德輔道中一五一號南洋商業銀行大厦

電報掛號:NANYANGBANK 直接電報:73412NANHO HX

HONGKONG BRANCH

存欵

放欵

滙欵

保險

爲各界同胞服務

附設:華僑服務部 竭誠爲海外華僑務服 香港分行:干諾道中21-22號 ADDRESS: 21—22. CONNAUGHT ROAD. C. HONG KONG 5—224476

辦事處分佈港九新界



南洋南棠银行 NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD

> 經營一切銀行業務 辦理各種存款

> > 本行華僑服務部

專爲海外華僑,華裔及海外朋友服務,辦 **建各項通訊存款,匯款及其他各項委託事項**, **快捷妥當** 

南洋商業銀行個託有限公司代辦遺產,代 **〈理管業,物業買賣及一切信託性質之業務**。

行

電話:5-448191(15綫)



本行不但是日本外滙銀行法的唯一外滙銀行

而是負有國際性的外滙銀行

香港分行:

壽德降大厦遮打道三號

電話:5-230091

分行,聯行,辦事處分佈世界各地,辦理一切銀行業務

經驗乃無價寶

廣東銀行 根深蒂固 源遠流長 六十七年來,廣東銀行 廣東銀行乃美國太平洋銀行

爲各行各業提供完善服務· 聯營機構·與世界各地金融 故資歷深厚,經驗豐富,分中心,聯繫密切,憑寶貴之 行温佈香港、新加坡、馬來 經驗,廣東銀行必能在財經 西亞、泰國及澳門,在新加 方面使 閣下之業務日益拓 坡更設有亞洲美元存款部・ 展。歡迎洽詢。



一九一二年在香港創立。 總行:香港德輔道中六號 電話:5-246011。

美國太平洋銀行 聯於機構 總行設於洛杉磯・分行五百餘間・遍佈加州及世界各地。

韋

成指出

决總·想 不之對借

度態愼

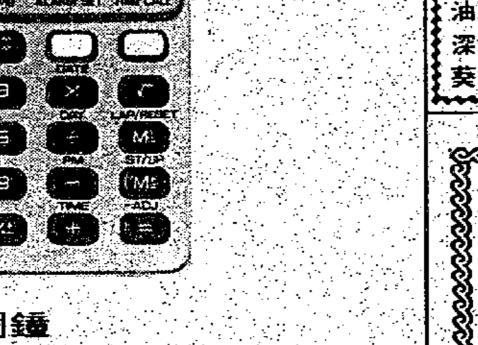
信用昭著

**脊箕灣分行:脊箕灣東大街141號 電話:5-696223 】深水埗分行:長 沙 澂 道 57 號 電話:3-802244** 

្រែដូផ្ទ : 5−459018−9 西國一分子子。香港交通四街39年13號 北角分子子。香港與最近433年337號珠機大廈 准括: 5-618241

编算例分行: 香港網羅網波斯雷街印號 促退: 3-950121-4 1634:3-303241-4 1645:3-659035-7 MAR: 3-683271 -3

香港華人銀行



鬧鐘





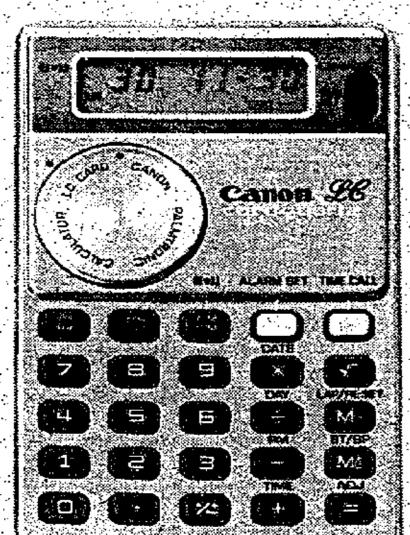
(7) (8) (8) (X) (7)

4 5 5

銀星[0-61]炒技類

計時秒錶

1 2 2 3 3 - 1



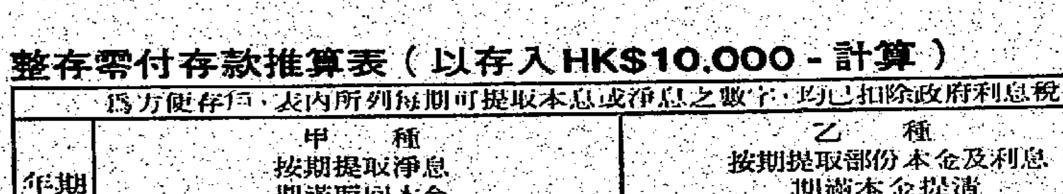
日曆



多種功能集於一身, 體積相等於一般 咭片之大小

錦囊LC-61T備有銀色及黑色機身 兩欵, 並配有精美皮套, 美侖美奂, 請即往 各大錦囊經銷商參觀選購。





乙種 按期提取部份本金及利息 期滿本金提清 期滿取回本金 每三個月提取一份次個月提集 2,750.44 1,363.08 451.65 393.12 196.56 65.52 1,903.35 943.60 312.73 393.12 196.56 65.52 1.481.06 734.50 243.48 393.12 四年 65.52 196.56 609.54 1.228.69 202.11 196.56 393.12 65.52 附註:存款金額最少為港幣伍仟元正。

經營一切銀行業務

整存零付存款年息九厘二五

毎月可提取熱悉隨尊意選擇

特爲退休養老金,子女教育費,信託基金等計劃而設。

詳情請撥電話查詢無任歡迎 總行五:四四一三三 内線二〇八或二一一

行:香港德輔道中六十一至六十五號 電話 5- 244133 筲箕灣分行:香港筲箕灣道一五五號 電話 5-603505 東區分行:香港怡和街四號電話 5-765455 深水埗分行:九龍青山道四〇一至四〇三號 電話 3-7411587 油麻地分行: 儿龍翔教道五 號電話 3-841417 大坑西分行:儿龍大坑東道大坑西 新村A座十八至十一號 電話 3- 787210 荔枝角道分行;九 龍 荡 枝 角 道 二 三 三 號 電話 3-934300

一萬元

中區

間貸欵公司

**个港警方及海事** 派小組赴澳門 處

查難民船事

恒生銀

行有限公司

股東週年常會通告

敬啟者:本銀行定

於一九七九年四月十日

(星期二)正午

十二時在香港德輔道中

厦二十樓大禮堂召開股東週年常會,

討論下列普通事項主

十七號恒生銀行

、董事三位例應告退,但可再選復任。

省覽一九七八

年度本行總結暨董事會與核數師報告書及宣派末期股息。

聘請核數師

及討論下列特别事

資本之用

八十七萬五千股每股港幣一十元正之股東,每佔整數四股得享有紅股一股,

應被視爲本公司增加資本而非入息,並得於一九七九年元月

由本公司

普通公積金項下撥出港幣七千二百一十八萬七千五百元作爲增加

一九七九年四月十日已登記爲本公司已發出股份二千

-開議案

如認爲適當時則通過爲尋常議決案:

碎屍案死 者遺物

有待折近親 往 心气

股份享

有同等利益,本公司將不發不足整股之零碎股份,並得由董事會將

但不能享受一九七八年度所分派之股息,其他方面則與已發出之

全鋼、自動 星期日曆游水表

所得淨値照數分派與原應享有該零碎股份之各股東。

起計息,

該項紅股

Z

每股港幣五元正。

將本公司股份每股港幣一十元正(不論已發出或未發出),拆細爲兩股

每碟 物品不符顧容要求 **古鷄絲飯** 間酒樓被罰巨欵 ニキえ

本公司股份將自本年三月廿四日(星期六)至四月十日(星期二)止,首尾兩天在

暫停轉股過戶

承董事會命

類恩賞 謹啟

一十月二年未己曆夏

判署審訊,被告酒堪認罪,法官判其预数二世願客投訴為市政衛生局累控,昨解臺灣裁選出售的番茄翁絲炒飯中,外加曱甴一隻,一千元,這不是一宗買賣,而是荃灣福年酒二千元,這不是一宗買賣,而是荃灣福年酒

一九七九年三月八日

附註

馮國流主控。 案由白雅爾法官主語,市政衛生局督祭

一、有資格出席及投票之股東可委任代表出席及投票,代表人不須爲本公司股東。

如欲過戶而得享末期息及紅股者,須於一九七九年三月廿三日下午四時前將有

關股票送交本公司股份登記處,香港中央證券登記有限公司辦理過戶手續爲要。

頁一第張三第

、 退 よ 次 投標 將 於

三月二十三日(星期元

時,此次投標後,當局或會以不同的準則發 一數府不一定要接納出價最高或任何的投標, 一數原不一定要接納出價最高或任何的投標, 一個與一個與一個與一個的投標,

正于以檢討,故或者會有所改變。案的整套建議,其中包括增穀的土牌照,現他指出,當局對於最近提出有關的土行

須使用新表格

境活動。 從事此種偷運越南人入 從事此種偷運越南人入 類查把錄,結查發現至

· 回程轉載運越南人 · 一港。(合) 來往港、越兩地的貨船 | 吳船轉往接應的木船入來往港、越兩地的貨船 | 吳作掩之 把越南人從來在港、越兩地的貨船 | 吳作掩之 把越南人從

四名

雌雄大盗行刦

標投的土牌照

房屋協會執行

未有協 阻延日

不給于協助·追使屯門的發見個午餐例會抨擊當局的工作 致該會興建的屋邨被追取得 致該會興建的屋邨被追取得

發展計畫

**飛寧道住宅地售價微降 北賣官陳元麟認爲是正常現** 

日曆超級游水表

ENICAR

SWISS

故該會不可能再向銀行貸款,所以該會把屯門新邮計劃被迫一億五千萬貸款,以完成目前在葵涌吳建的阻斃邮及致展沙

乙正常,因爲寶地不一定是上升價是略爲退縮。

幅官地拍賣競投熱烈 行理 售 價 成 交

·因以前沒有拍賣過在 「TD的名數投得, 「E價一千四百萬元, 質費內地段七八八號, 将允許 海允許 多四千七百

JRT LTD 的名类简下。 地產有限公司高層人士·用途目前仍未决定。他是千二百七十一元。 第元,經約十分鑑的競投,以一百〇四萬元售 也五號的非工業用地,反應非常冷淡,面積六。副拍賣官陳元門才!

名 世界銷量第一 現代超值珍品

星期日曆游水表

萎僑日報讀者七海旅行團創新貢獻 清道河水

泰到人間車木知 • 百卉萌動易新衣 千岩競秀羊關徑 o 医贬类景如独詩

①聚冷氣豪華旅遊車舒遵無比 ②参觀嘉道理農場質奇花異卉 ③逼遊彩虹亭及四柱擎天風光 ④粉嶺道雅鑑雕進西式豬扒餐 5助白鶴林遊貨白鶴棲運奇景 6)难雅山房享用豐富乳鴿晚宴



總領隊: 黃思瀛 **安用:** \$88 旅運有限公司

時間:上午九時至下午七時

9.5%

10%

利率如有更改、恕不另行通知. 大額存款及年期更長者利息面議

173

馁

女秀鳳

黄林 仕金 堯火

24小時通知

1個月

3個月

治喪處:香港廣機的電話:六一五式三

治安建:世界政情報。電話:三一大大四三念堂(十銭)治安建:世界政情報館 電話:三一大大四三念堂(十銭)治安建:紅磡揚行道十號(連接火車) 親屬繁衍 未能鑑録

女外孫 林慧媚

肯定有利息賺

政府註册接受存款機構

吳少波先生或趙彌炘先生

甩

美國太平洋財務有限公司

6 個月

9.個月

12個月

10.5%

10.5%

10%

港

兒

。然而,若有任何理由一合,將會爲兒童另覓居撫養兒童最理想的地方一顧示親生父母照顧不過

雙親虐待子女被判

社署替賴

家五子

尋求

較佳照

顧方法

郭日

該署考慮設熱綫供舉報虐待兒童案件

在指定時間,日期及地區,親自或派代表律師面治,證明其應收價項或之一。 一種制要求。聯合濟盤人將根據於該日期前会達而經證實之價項摘要分致 一種制要求。聯合濟盤人將根據於該日期前会達而經證實之價項摘要分致 一種制要求。聯合濟盤人將根據於該日期前会達而經證實之價項擴要分致 一種制要求。聯合濟盤人將根據於該日期前会達而經證實之價項擴要分致

少母者尋求意見。 特兒童案件及方便為人 特兒童案件及方便為人 小以便市民舉報可疑虐 亦將考慮設立際線電話 一 公母者尋求意設立際線電話 緬甸社會福利部長 來港訪大欖戒毒所 

增難民營

グ集

應

難民專員謂未來四月四千難民移居海外目七五年起逃港越南難民逾十二萬六千

模陪同下,参阅該戒毒所。 UNG SHWE)大欖戒毒所主任督導員伊士基爾及緬甸社會福利分區主任方瑞(THA 趣。 (港訊)緬甸社會福利部長基爾(KY))

招聘助理秘實新界鄉議員

一九七〇年多層(業主組織法一九七九年三月三日

⑩ 拍賣大批牛仔布廣告

議局

在赤柱監獄署督導員會所設宴

召集人:

そくくくくくく。 香港拍賣行及地産代理有限公司啓

電話:大一

一二元四四六

同

該兩位嘉賓

· 安排三班特別客車前 一局將於明日(星期六) 

往

站

塲馬 安别 特 末週

香港上海匯豐銀行信託有限公司人士須將其要求詳細於上述期限前途交下列之遺

律的模

**通告人陳佩華律師樓啓** 繁婚通大厦九〇二室

香港余氏宗親會通告 有線字第〇一四號一九七九年三月九日

古萱 中國陶瓷器)名建り古幣名貴酸技及紅木塚低 冷天清 氣津代機地掛けり 洋酒 **)** 古銅

二千四百六十四元佔五萬九千三百九十七份之一百五九年減去最後三天由一八九八年七月一日起計一二四號一三字樓第一三零四單位及該大厦地下車一二四號 國十三字樓第一三零四單位及該大厦地下車之一百五十六份

栗意園二十字樓第二〇〇八號單位及該大厦車位田九十三份 一號不可分割之五萬九千三百九十四段第五四六一號不可分割之五萬九千三百九十十方呎

百六十四元佔五萬九千三百九十七份之一百五去最後三天由一八九八年七月一日起計

**欲知詳細及投買章程** 面積:約五百 (一)地段: 

電話二二〇二二四 欖勿兄弟拍賣行啓

拍銀 香養主養 香人子

先夫陳公世王府君於屬流海河 堂辭靈隨即出殯哀此計 一日(星期日)上午十 一一日(星期 ,日上午十時四十五分壽終香港聖保祿醫院積閏 一歲奉移香港殘儀館治喪護擇經歷三月 上午十時大殮十一時在該舘大體

孝 男 澤澤澤 庚鴻權民 陳顏淑賢 吳靜蓮

未亡人

解 整 強 強

即出殘安葬哀此計一時在該館一樓世界大禮堂

生媳羅佩娟

孫女 淳芳

**甥男吴金源** 

志超

甥 女 吳 金 梅

先考周公勤合字正田府君 衛衛門月10日(星期一)上午十時次為秦移紅磡世界殯儀館治喪護署十十時四十分為為海路門別日上午十時四十分為為為為一工田府君 物 

胞妹覺雲妹夫余子康 兆光

兆貞

直親臨執締 惠赐厚賻 

辱承 在香港殯儀館出殯

均感謹此赐

高誼隆情殁存

孝男禮權 胞弟 覺坤淨婦羅慧洪

胞姊 覺珍姓夫吳瑞熹 **聚是以大阪有限公司**(在接中) 水类三命人工物类规划

大道中州六號與華大厦二〇五宝作一單鑑樂競技下頭物樂將於一九七九年三月廿一日(風期三)下午三時正

九龍內地段第一〇五六一號

# 彩

**民對民選議員寄** 

七九年三月二日通過之非尋常股東大會議案根據香港公司法例〈第三十二章〉

#### TELLERS AND INTERNAL CLERKS

An Expanding International Bank invites applications for Tellers and Internal Clerks.

#### QUALIFICATIONS: -

公司:加洲保險有限公司

HKSCEE with 5 passes including English and Mathematics

Good command of spoken and written English

本人何欽華(地址:香港皇后大道中48號901室) 特此聲明遺失下述股票證書:

股份數量:500股(編號由5001至5500)

Preference will be given to applicants with matriculation qualifications or applicants with credit in English (Syllabus B)

#### **EXPERIENCE:**

Minimum of 3 years teller/banking experience in related fields

#### REMUNERATION AND PROSPECTS:

Salary will be commensurate with qualifications and experience Excellent opportunities for promotion

#### APPLICATION: -

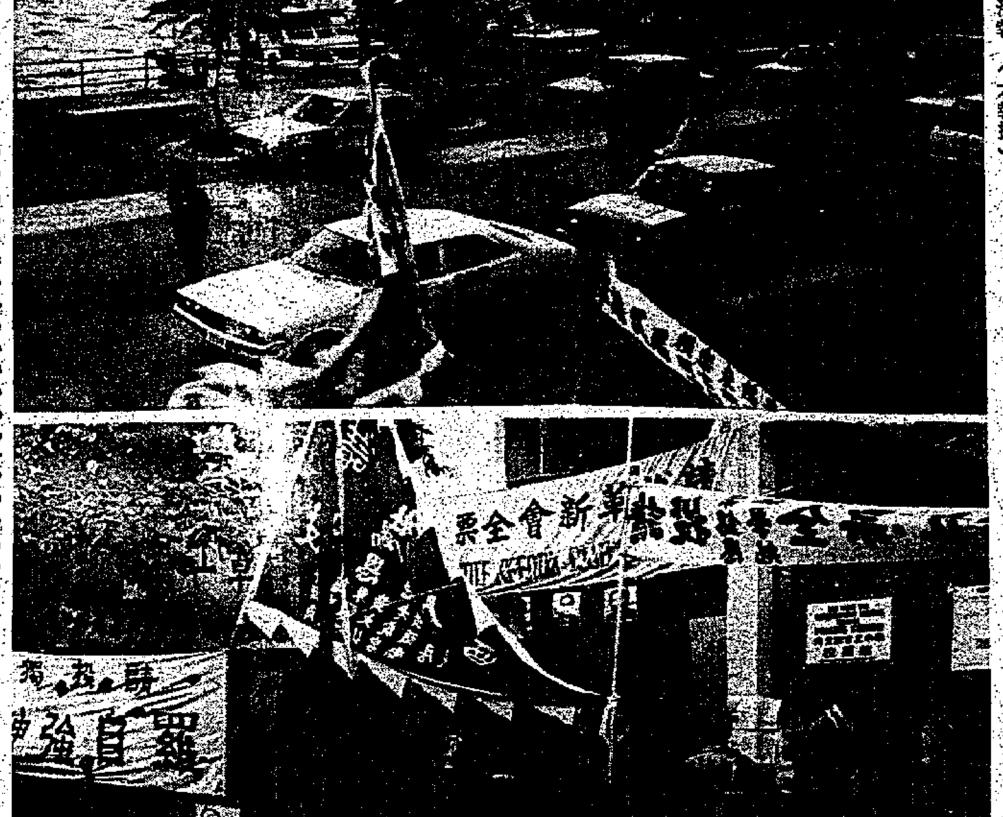
規格: 2.58公尺

x 1.70公尺

in handwriting with full resume recent photograph, contact-telephone number and expected salary should be forwarded to

#### THE ADVERTISER BOX 115 WAH KIU YAT PO

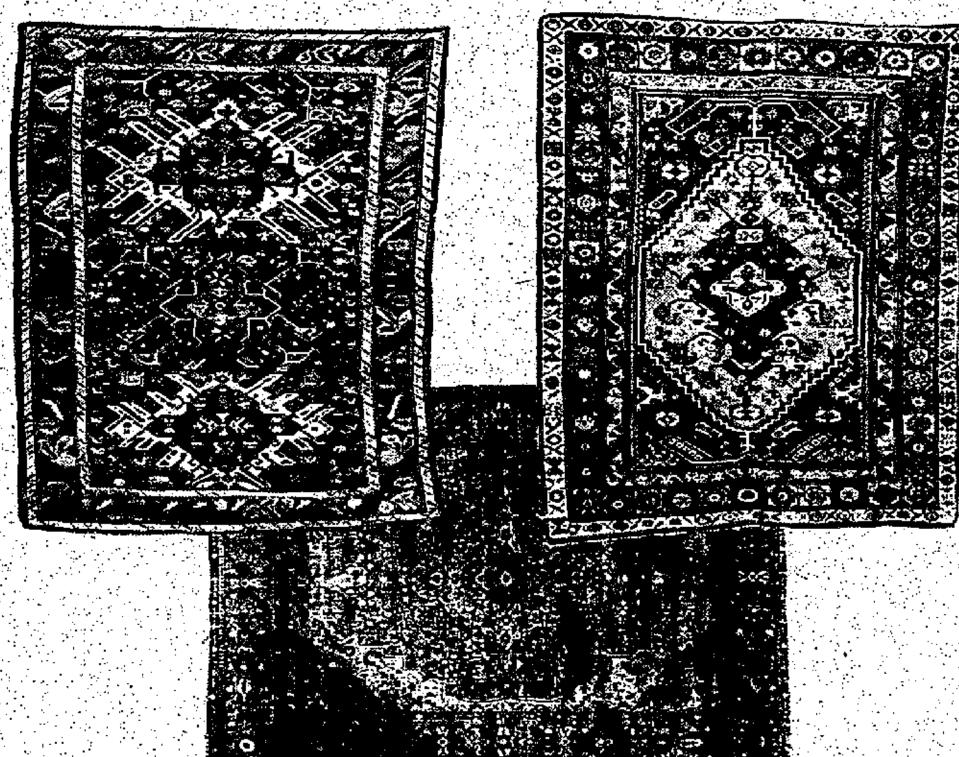
Applicants not contacted before 20th April, 1979 may consider their applications unsuccessful.



公開拍實

全部爲十八至十九世紀中葉國際珍藏之稀世波斯及東方地氈 香港開埠以來最隆重的一次珍藏品拍賣, 包括世界最美麗的價值連城波斯絲作品,山落名倫敦拍賣商 寶士維公司聯同柯士文有限公司主辦。

這批罕見的東方地氈珍藏品包括來自波斯、高加索、 小亞細亞與主要游牧部落的古代作品、並有大批上九世紀最優質 的地链,全部均以相宜定價出售。



遊斯具有高度代表性経製品
現格: 4.09公尺 x 3.13公尺、約-九〇〇年
「幅塩積稀世的波斯地能・品質精美無瑕、被公認為
價値運域之最精美碩果僅存波斯絲地能、

拍賣日期: 一九七九年三月十七日(星期六)準下午五時三十分
拍賣地點: 香港文華酒店展樂廳
全部拍賣品分別於三月上六日(星期五)下午三至七時、十七日(星期六)
中午十二時開始在上述地點展覽。 **愛士維公司**Rippon Boswell & Co.

八八四年成立之國際東方地雖珍品拍賣商) 香港尖沙咀海巡大厦 電話: :-六七七, 公七

規格: 1.90公尺

1.40公尺

6一八五〇年

揚能換動氣耳海ESS

〇八〇一〇 二〇個 T M A A 系 T N

選為

室

WAH KIU YAT PO

爲音响界放異彩

TY於1974年在美國設廠·在短短五年間發展神速·以

系超越其他歷史悠久的名牌子,成為美國最暢銷的揚聲

創新的科技、採用高品質原料再加以精工巧製、使INFINITY

器,有此輝煌成績、足以証明INFINITY,產品設計先進,品

四路設計五單元·聲部均

匀・擴散角度闊・負載功

军從35瓦至250瓦·頻平

從廿八赫至三萬二千赫所

用單元與 Q 2相同

質超羣,在衆多款式中必有一款適合閣下之需求

Quantum 3

Quantum 4

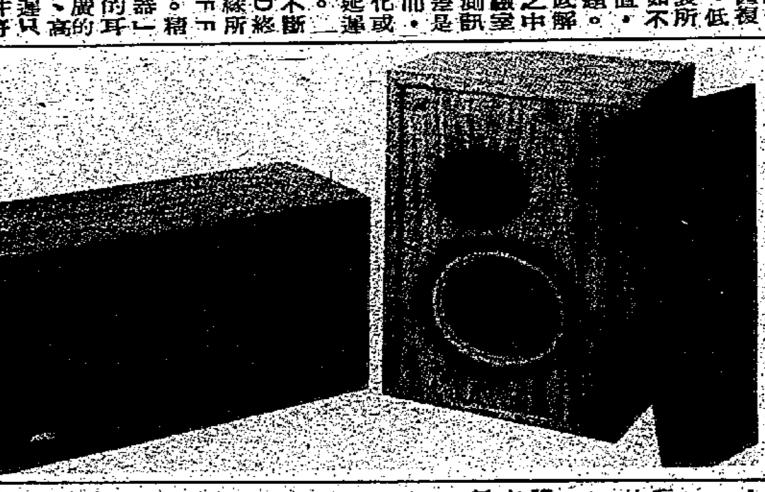
三路三單元設計、所用單

元與Q2及Q3相同。可負載

30至250瓦功率·頻應從卅

五至三萬二千赫・令音响

迷獲得無窮的欣賞樂趣



五期星

獲美

HI•FI PAGE

逢星期五出版

首

DIAPHRAGM GUIDES FLUX CONDUCTOR DIAPHRAGM

> MAGNETIC FOCUS PLATES AND WAVEFORM LENS

#### udio **绝**代理: 雅典音响器材公司 金屬脚架而成爲座地式,單元與上列三款相同: 九龍香港灣店商場341(試資室) 電話:3-695079-70

屏

隆基大樓西環卑路乍街46A號一樓 住宅租售

屯門新墟屯門中心大厦舖位廣售

香苑大厦25樓A座出售柴灣道29號

與業工廠官塘興業街樓上出租

舖位出租筲箕灣太祥街太樂樓

宏基大厦軒尼詩道252號十六樓天台租

◀賜 洽 處▶ 香港荷里活道106至116號 中區分處: 中联体甸乍哲華人銀行地下 北角渣塞街127號地下 旺角辦事處 旺角上海街497號地下

代售模字

黃坭涌峽道怡園 干德道李園 淺水灣新邨 西摩道美麗台 清水灣鹽莎灣別墅

Quantum(QLS) 1

時擴音機所能產生的最大功 率(曾以五百瓦RMS輸入應

付裕如1)可作電子分費用由

**兩部放大器驅動。由十二吋** 雙重音團低音配中低輔肋單

先;六個吋半球體中香及八

塊(總面積48\*) EMIT . 高音 單元組合而成・爲十六單元 三路分昔之豪華揚聲體系。

清水灣相思灣別墅 香港置地有限公司 冷構處:香港壓山大廈 改話:5-265471 內線 284 或5.262948

1704方呎 2100方呎 

2414方呎

2189方呎

2300方呎

1250方呎

Quantum 2

大小適中之量子行列聲源揚聲

體系:獨有之雙重音圖革命性

响應。採用三個專利設計之已

MIT高音單元·附以兩個13

半球體中者及中低線性單元一

個 · 構成七單元四路分音之完

低苦單元,可低達18赫之低頻

73週十座16聯均單會租入 土瓜灣 月租 \$4,000

請電:5-447684 5-444968 錦綉花園旁

豪華新型樓宇分層出租 |毎座三層 月租:地下:錦位一千元每單位700呎 電話:12-767874(辦公時間)

倫中貴大層

▲現圾或分期付歇方式,按揭利息十厘 ▲發展商保證投資人仕即買即有租金收入。 ▲投資加國地產爲投資保值及欲往加國定居人仕之好日

詢問處:加拿大多倫多WINZEN地產有限公司 香港業務代表:香港德輔道中156-164 號通用商業大 厦704室 電話: ⑥ 432368

> 九龍福佬村道1一3號 六層唐樓 水電齊備 一廰兩房 首期四萬 石屎完成 梗房間格 快將入伙 全無雜費

瑛仲企業有限公司5-255256 域多利皇后街15號裕成大厦204室

樂信海景工業大厦 荃灣,柴灣角街(九咪半)樂信海景工業大 厦,第三期N座十二樓全層獨立7200呎連大

貨車位廉租或平售,適宜廠房或貨倉用,即

交吉,有意者請電:5-754486會洽

大單邊 大南街 保值收租旺舖

治脾處六基有限公司器:(5)-252497

月租\$8,300.- 住客差餉 售價\$1480,000.-電話5-447684洽

寫字模 粗 三百餘呎 七百餘呎

德輔道中香港華人銀行大厦 電話:H244133內錢223或224 香港華人銀行租務部洽



NIN LEE COMMERCIAL BUILDING

九能加拿芬道25-31號 京華銀行大厦13槽 電珠:3-694190 04/ 電話:3-694189-94(六線) 或本大廈管理機

本報內容·包羅萬有 本報讀者・購買力強

·本欄廣告。

· 遺廉效大。

# 囯

香港西環大道西590—596號 二三四樓超值樓宇 999年期即買即入伙 面積五百餘尺至七百餘尺 租售均可月租八百餘元起 包差餉或售十七萬餘元起 首期臺成可分十年低息付效年息 1.2分 即每萬元月供 \$ 143.47平過交租另 596 地下旺舖1200呎樓高20呎合各行各業月

租一萬元地盤電話5-471438 永安祥置業有限公司 香港永樂街13號二樓電話5一430303七錢

銀漢街 售價 \$750,000 大南街 月租 \$5,400 住客差餉 售價 \$ 980,000

青山公路27咪

交通方便 日夜看更 環境清靜

訂座電話·

可供停泊

元

沙田龍華酒店對面瀝源邨停車場

加斯申

主主百円

長息

關何

氏

媳

**乳** 東 和 数 如

女厚題適深

卓卓像勤容

**婚勞應** 

FIII)

媽氏

心念威爾斯親王來港訪問 何鴻章特捐欵予藝術中心 港督主持紀念牌揭幕儀式

三部航機減火 明年初投入 處理珍實機墜機火警

(星期六

時

壽九

有

歲奉移香港薩

時半在該舘大禮堂評與鐵術治過

場及此計學語響隨即出發之學語。

安葬香港行華

大日(星期)

(月) (星期八) 上午十時 一月(星期八) 上午十時 一月五十五分 一時 一時 一時 一時 一時 一時 一時 一時 一時 一時

三月初八

四時五

養和醫院積閩亭



可發納五 不滿一名工友日前被解僱

示· 港督主持紀念牌!

法蘭克福國際春季展覽會

買

家訂購港貨情况甚熱烈

出指者記答昨域到史

快活谷今早試閘

之故跑標快以由 準標新之有現持維將 建有來準的各三準標新之有現持維將 築此有,時場時 星改聚因連比半在,過是候田稱從關詞記日域寧受會 渡舊路以,簽至與將整次與今,事週,者答,史新首 浪。情往今俱太道數頓經道天沙時三有查覆昨到蓮席馬

力

馬

參加

五分有一

MMH L J G M M L 烙。馬一十九 元六六一 七元 號共會四三人 八六六四 六三 有宜

朴呂姚 何夏容周 嵐藍 仕健木盛 天极 約志 騎 能威姆 森邊陽强 翰祥 師

會有重大更改。 曾有重大更改。 曾前數計賽國際鑽飾設計比 首飾設計賽國際鑽飾設計比

爲期五日的「法蘭克福國際展覧會」已於昨日(星期四)閉幕。具有極佳潛在利潤。

俊民苑居屋地盤

資方已着手處理糾紛

多工

八昨罷工

首飾零售商・批發商・型・預獎書會在倫敦學行・

設計師由最初兩名增至三十多人。對首飾設計人士参加。本港在過去九年內参賽之

清冷己九七九年

H

痛於

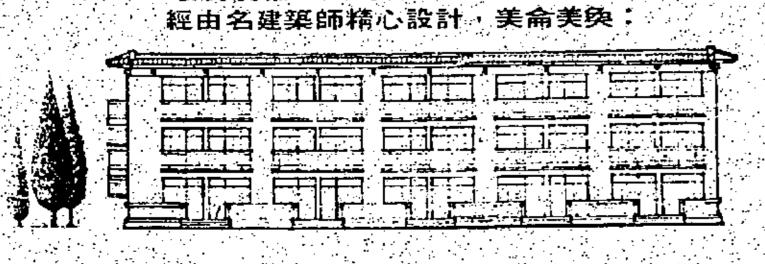
# 治理處一否港預儀領 外曾孫女彭莉珊 英阜 3・五一六一五二式六一八道六七九號

外曾孫男

彭力

陳積琦

#### 教 佛 林别苑 水灣園



- 6。至4、他各單位並有獨立協合。 會容名、圖書名、洗衣房、厨房部及
- 龍大花園地方,園內廣植樹木及時花異升。環境 變美,實為最佳休憩勝地。 地段位於人裡門、龍蝦灣畔。前景寫西頁複灣, 背山面海。波光帆影,令人心曠神怡。 一交通極寫方便、山彩虹地乘大小巴土至清水灣大 澳門總站,即可到達近門。
- ●鄰近爲清水層鄉村供樂部 ,及高級別壓區。誠為 不可多得之理想尼斯。

佛教湛山寺 大與集團公司 合作興建

九龍:開致近241 號步至大廈901至 電話:3-676658, 3-682782, 3-679390, 3-666581 新界:※浦葵菜路44號任合與大厦地下電話:12-231632

駕車光臨至爲方便。 五九四 少咸宣。 月數百車位 **人爲讚賞** 

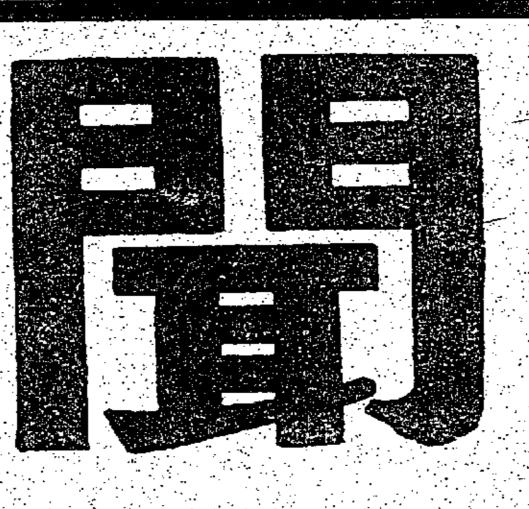
沙田龍華乳鴿」譽滿全球

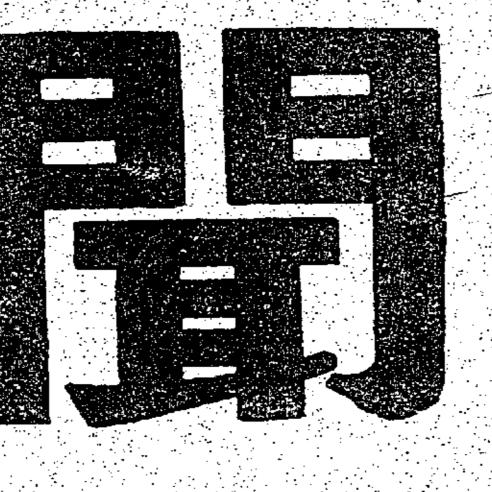
**孝男陳麗** 

陳陳陳陳陳陳陳陳陳陳陳 永永永永永永永 名康豐華聰成福正 孫媳 伍潔芳

**炒息** 何關

媳關如志





孫媳趙婉里 施劉何 浩綺玉 華蓮芳

發女 永婉肖永鲲 蝦 永 芬儀儀馨儀 女 儀 孫婿 楊友根

**唐鉅勝** 

趙不礪

村田敏江 啓啓綺綺啓啓 琊欣霞孁怡**媛** 

梅美英

外孫女勞麗淸外孫婿尤錦昌

簡文章 PLICCIUTI 受極賢

外孫男 夢錦江外孫男 夢錦河

何尤曆楊楊 生颂大兆兆 利威昌倫堅 楊趙楊趙趙 兆靜兆國蘊 玲文瑜文文

治靈。香港預儀部 世族繁衍 電話:五 地址:香港北角英皇遒六七九號 未及詳載 六一五式二六

瑞香團貨倉廠公司 三十六號

電話:五——四四八式式一地址:香港中環興隆街三十四——三十電話:五——式四〇四五五

通訊處:

宜

防

嗳

OFFICE STAFF

然能特優,對引起咳嗽之氣管中聚涎有特强 对之肾咳心得採用治咳特效薬材配製,治咳 唐拾 我久 咳 丸 此 丸保集 联代名 肾 專研肺 天氣臟變, 最易感染咳嗽病,故宜趁早臟備

for the following openings

MESSENGER (MALE)

Willing to work overtime

Willing to work overtime

TYPIST (FEMALE)

Salary not Less than \$930.00

Salary not Less than \$965.00

Willing to work overtime

Salary not Less than \$965.00

OFFICE BOY/GIRL

Form 5 standard

Salary not Less than \$850.00

Excellent health with good physique

Ability to communicate in English

A minimum typing speed of 45 w.p.m

GENERAL CLERK (MALE/FEMALE)

Knowledge of typing at a good speed is essential

SHIFT DUTY CLERK (MALE/FEMALE)

Knowledge of typing at a good speed is essential

Must be willing to work irregular office hours

Basic salary not Less than \$965.00

medical scheme and provident fund.

Shift duty allowance is payable

applications unsuccessful.

School certificate holder with 5 passes including English

Working experience as typists preferable but not essential

A good standard of English and Mathematics an advantage

School certificate holder with 5 passes including English and Mathem

School certificate holder with 5 passes including English and Mathem

Salary will be commensurate with qualifications and experience. We

offer attractive fringe benefits such as annual leave, annual bonus,

and expected salary to the Advertiser. Box 116 Wah Kiu Yat Po

估價另加十足定率之 估價另加十足定率之 估價另加十足定率之 估價另加十足定率之 付價另加十足定率之

Applicants should apply in writing with full resume, quoting reference

三千吹

,好世界投資

**REF. NO. 101** 

**REF. NO.201** 

**REF. NO.301** 

REF. NO.302

**REF-NO.401** 

五地屯 八段門 號第城 一市

用非

金工
業

**观數** 位置

一大原六樓之新界民政署或元朗理民府、荃灣理民府、中國國門民明才中學公開拍賣方式出售。 在門與西門民明才中學公開拍賣方式出售。 在門與西門民明才中學公開拍賣方式出售。 在門與西門民明才中學公開拍賣方式出售。 在門與西門民明才中學公開拍賣方式出售。 在門與西門民明才中學公開拍賣方式出售。 工工述名辦事處案題。

··K六九八

面積·

千五百吹至

寫

則以爾花作封面。
又:今屆「花展」稱印之入場節目手册

一旦定本月十六正午报幕寫期日

新界政務因外於沙田官立十學

位於沙田火炭第十六日區

部份內容。此佈所未必採納出價最高或任何一份投標書,且有權接納任何投標書之所未必採納出價最高或任何一份投標書,且有權接納任何投標書之區總處索取,一切詳情亦可向該處查詢。

市政事務署長

惠柳新

另一側面圖

也是是是一个人。 一次第个六)段所規定提出聲譜電之排及国滿時,仍未有人向人 一个人民人境條例第四十七數第个七)段之規定,如該條 一一年人民人境條例第四十七數第个七)段之規定,如該條 一一年人民人境條例第四十七數第个七)段之規定,如該條 一一年人民人境條例第四十七數第个七)段之規定,如該條 一九七一年人民人境條例第四十七數第个六)段之規定,如該條 一九七一年人民人境條例第四十七數第个六)段之規定,任何人

以扣押。茲根據該條例第四十七數第(五)段之規定可予沒收之故,日於一九七九年二本人認爲按照人民入境條例(香港法例第一

布立之

民航處處長

告

臨時清算人

上百個 蓋四月

用非金工業

聖約翰救傷隊辦 香港西南支隊救傷班 翰馬登銀盃

《香港九龍的士之登記權。各該登記機 星期五)癥報中、政府宣佈接受各界人的 士牌 照招 標 事

告

局

一染 新布 在九 房 一 上 廣 街 九

・ 右 左 轉

新界

加幅僅五成與港

加有質質

依将使鄉民辦理手級增加聯系從清改海·官方亦同語與和無效 - 須再赴港島註册總理無效 - 須再赴港島註册總

民

首

官

**頁三第張四第** 日一十月二年未己歷夏

婦 會

坊各界

或大元族多可才方九區自北。士旗 地 明小 同由 開 面 開 副 頂 七 現 尚 中 方 条 中 明 小 章 正 始 則 始 , 称 百 時 曾 。 面 第 5 中 仍 水 至 過 入 哲 身 三 。 理

報擴展

好轉 日原潘·波官 **學 曜** 歌 悶 組 民 仁志,, 黄民, 裕, 理 府 , 雲 黄 許 乃 主 陳 里 葵 民 區

見

希望繼續雜

澄

文德洋行有限公司

新型MITA全乾式影印機總滙

900D

豪華型

乃,PRINZ,商標之擁有人,该 南黑亚丁 E

• 該商標經已在香港註册

"PRINZ"商標之通告

影本寄本報信箱 735號,合則約試。請詳述學履歷、年歲、專長、附二吋半

少有五科合格證書へ包

**500D** 

( 盒式型

700D

( 座枱型 )

RAPHIC LTD.

八之權益或假冒其產品DIXONS

政任何公司

280

全彩色型

350D

迷你型)

駕臨參觀選購無任歡迎

251R

普通紙型

A2D

特大型)

OFFICE APPLIANCE

產

嶺

合

職

設新 界 業總 會成

請鬻某 置

華資銀行 招聘

凶本報信箱七五七號(列明價格及通一九七八年一月至九月爲合、有意者大集團現金徵購乙種新界換地權證、

順、陳徒得等, 孫既瓊、葉秀珍 孫、梁美納、摩全

\$190.00

\$300.00

先施中心 Twelve Steps of Marketing Planning 16,3,79 - 30,3,79

**Practical Auditing** 16.3.79 - 10.4.79

Recruitment, Interview & Placement

\$230.00 財政報告之闡釋 Interpretation of Financial Statements

逢星期一、四下午上時十五分至九時四十五分 旺角銀行中心 \$300.00 Quality Control in Electronics Industry

\$450.00 工作研究 **Work Study** 

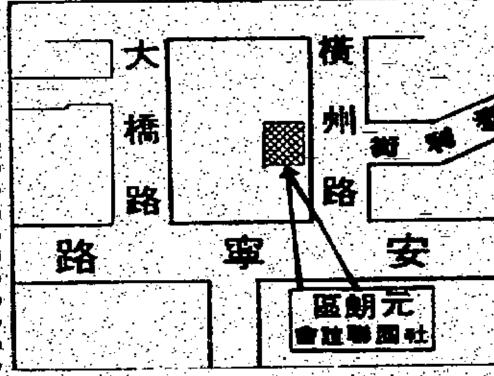
20.3.79 - 1.5.79、五下午七時十五分至九時四十五分 詢問電話: 3-308251(分機10). 3-438251 5-443181(分機10)

誼

匱

**刊廣告起見, 沿擴大新界元** 

**半稿截半時五午下日每大** 



新界廣 務



攝影······無論是任何圈子 的攝影人士, 祇要有康藝佳 TC自動單鏡反光機,作品 效果始終勝人一籌;因爲 康藝佳TC自動單鏡反光機。 特有多項先進驕人設備, 確保照片質素完美。 \*「視覺原理」鏡後測光 系統——根據所用的不同 焦距鏡頭,自動調節測光

面積,確保測光準確。

\*全自動/半自動/全手動

適應任何場合

使用。 \*「記憶曝光」控制—— 適用於任何光線下的環境。 \*裂像/微陵/磨砂對焦---確保對焦準確。

\*自動閃光燈曝光控制 加接原廠 X28 自動閃光燈, 同樣可進行自動曝光, 使用方便。 \*高質素 Hexanon AR 標準

鏡頭——色彩表現準確,

出類拔萃,更備有「多重曝光」 系統。講即到各大攝影器材 公司參觀選購。

此外,尚有康藝佳T4自動

單鏡反光機, 品質性能同樣

結像力强,影像層次分明。 Konica

建築事務監督昨日

聲

厦

封

閉

務有限公司

年息 10.125%

年息 10.250%

年息 10.500%

年息 10.250%

年息 10.000%

歡迎查詢

存款以港幣五萬元爲起熱

地址:皇后大道中92號華僑商業銀行

電話:5-250371(10線)

一個月

二個月

三個月

六個月

歡迎存儲

及各分行

旺舖(連閣樓)

面積1,350呎

臥室火警

欵

声一卷

省當年

涉受。司 嫌傷 死

**~**一兩素

**刊刀威脅職員旋用鐵線綑各** 

下登業部有三名男女歌 人在閣搜將默項,分別 人在閣搜將默項,分別 人在閣搜將默項,分別

女子

碧海浮屍

香港大學校友會

週年餐舞會

主實:布政司姫達爵士

詳情請電5-230789 或 5-227968

海陸交通總滙地正歐加

受備完善・電梯六部、専用厠所や时三厚料鋼

窗、外牆全部讓砌高級玻璃紙皮石。大堂及電

是廊均镶砌颜色玻璃紙皮石至陣底。地下方

位面積由1,308呎至36,627呎

工源充足,無柱新穎,四正實用。車位充足

歡迎校友偕親友參加

香港希爾頓酒店大體堂舉行

獨立冷氣系統 學政總局 )

工廠地王,設備優良 中央冷氣,管理完善 知租處

真善美工業大厦 新湘崗五芳街二號

三—二七八二一度內線90

郭日

AINBOW」的求數訊號·沃宗船上的船員臥室 所以兩約三百廿哩之凸等馬註册貨輪「THAIR 他以兩約三百廿哩之凸等馬註册貨輪「THAIR 一種訊)海事處昨日下午四時接獲一艘在本 一般生火聲。

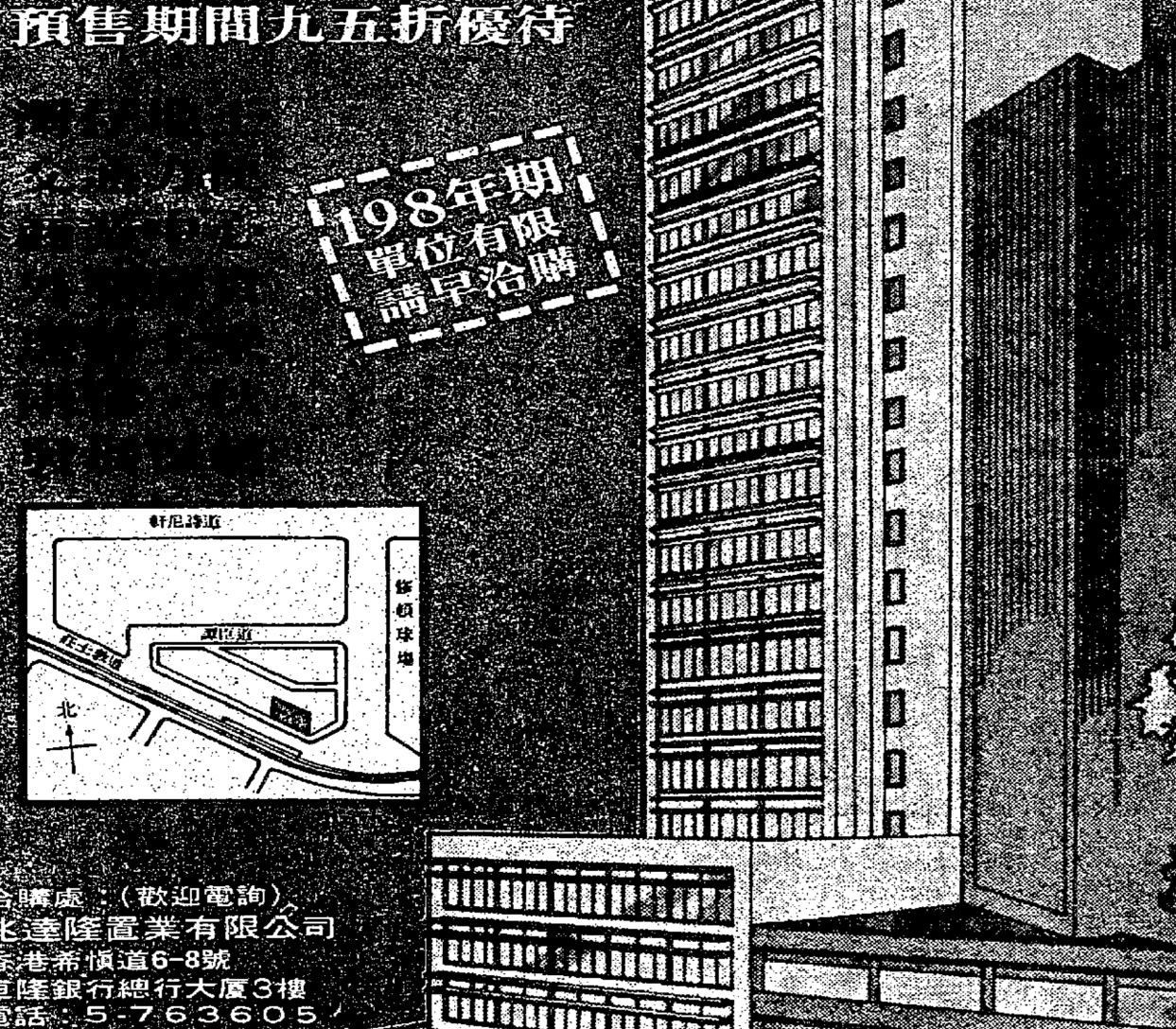
火餐稍後於下午六時州分被換熄。無人受傷船災應該訊號並趕往協助。現場的船隻提高餐覺。兩艘日本船隻及一艘蘇聯現場的船隻提高餐覺。兩艘日本船隻及一艘蘇聯 测企現場。 大角咀洋松街迅捷速輸公司昨日下午被规模跌八篦多元後 十四名香港船員及十七名印尼船員。 該艘三千二百八十噸的「THAI RAINBOW

國旅遊

灣仔洛克道114-120號 商業樓宇3200呎租售

莊士敦道51-53號 中小型商業單位現即發售

GURLLUTE STORE



有現賃

高價徵求出口西菲女裝針縱衫 ARYCLIC POLYESTER KNIT, BLOUSES.



入牆 電 綫 • 冷 熱 水 喉

毎單位面積:675及691呎兩種 治購處

中國康年人壽保險有限公司

**柴大度802室** 九龍獺敦道4698

工廠倉庫之寶 瑞典名廠唧車 年產60,000部 爲世界之冠。

5-453344 中區永安中心大厦27字

集中宣傳 實際效大 母徵: 兩寸禪兩格高(即五寸位)每天收費六十元,三天起碼,最大限刊(五寸位) 加色每寸另加三元,長期照計,不折不扣,上期收費,每日下午六時前敬稿。

・ 金海景立窓字樓 中區旺地環球大 ・ 銀行辦事處

益大發展有限公司。5-25521

香港德輔道中34-38號億豐大厦12樓

**超話:三一二三四四八四** 

四艘漁船儎一百餘越南難民

/ 澳門 水域被逐

# 員夜搜落馬洲隱蔽

有限度調查

斬狂刀肉牛揮漢兇

傷重刀中胸頭警女

言行一致

:5月18日至6月2日 :7月22日至8月6日

全程十六天 (西北航聯辦) 收費 \$9,990

狄士尼世界、華盛頓 紐約、波士頓、滿地可 多倫多、尼亞加拉大瀑布

第57團:7月14日至7月29日 第61團:8月18日至9月2日

另 ] 异 在 面 (汎美航聯辦) 全程廿三天

第56團:5月29日至6月20日 第59團:7月24日至8月15日 遨遊:羅省、拉斯維加斯、大峽谷、丹佛、洛磯山脈、 黄石公園、賓夫、路易士湖、赫斯特堡、加米爾、

香港中區砵甸乍街華人銀行大厦地下電話:5-251974,5-246379



船正朝香港來

②進食海珠大酒樓粤式早縣

③專車直上昂平寶蓮寺覽勝

④鳳凰山齋堂享用精美上素

⑤漫遊茶園參觀雲霧茶產地

⑥觀光石壁水塘賞雄偉建設

⑦小嗜山水豆腐花另有風味

Colour Weekly



本期預告:

過埠新娘倫敦受辱 保護你的眼睛 新編粤劇上追魚】三月大會堂演出 香港話劇團演莎翁名劇し弑君記〕 兒童問性愛·父母感尷尬

。蔡瓊輝演活鄺潔雲。追魚故事大綱

封面專題:港台金曲 女同性戀與人工授精、吉隆坡鱗爪 芝土焗通粉 鷄蛋焗義粉(食經) 胃酸過多及其他。汪明荃不肯低頭 過埠新娘倫敦受辱 偏食有害健康

本期印送:125.500本 逢星期日隨華僑日報附送

名實相符

79美力用消毒

◆豪華團 \$8,800 ◆探親團 \$5,600

聖地牙哥、狄士尼樂園、 拉斯維加斯、溫哥華

第60團:8月17日至9月1日

HK\$13,500

夔特里、約瑟米提公園、太豪湖、三藩市。

詢問處:華僑日報中區辦事處

香球者急者 方現情救 沒 場 况 。 發 的 危 被 被

甲

足

聯鋒公 星工 場 九。:

上方。八時新歷對協文 一方。八時新伊三對 一次,八時新伊三對 一次,八時新伊三對

時間可以在那裡培養與質為香港出外作親善訪問。她根本沒有那麼多

下元泉海·泉加南市驹 檢掃隊 公明昇蜂方山華政獎閩工名

十十十十十十十十十十十十十十二 五五六五五四七五六六六英

ナナナナナナナナサ

武武。目前,他們已濟手公開徵求見童演員與兒童配音員。 一時後十多年來,唯一携手主演的影片。 是公司的創業作,仍是一部喜劇,但他只負賣導演而不參與演出。 是公司的創業作,仍是一部喜劇,但他只負賣導演而不參與演出。 是公司的創業作,仍是一部喜劇,但他只負賣導演而不參與演出。 是公司的創業作,仍是一部喜劇,但他只負賣導演而不參與演出。 是公司的創業作,仍是一部喜劇,但他只負賣導演而不參與演出。 無處與胡燕妮夫婦昨在頂好酒樓招待記者,報告其自導自演的喜劇了

對電影事業有與趣,而那邊沒有親人多在美國,順便看看那邊的自與兒童配音員。

, 自彪坦言此乃他拍片以來,最辛苦的一個造型,每晚收工厄家可以做得來,過去白彪在電視台時,以演郭靖及洪熙官最受視迷茫白彪本人樂於多方嘗試,而他談及上述五類角色時,白彪路公孫決定今後爲其安排何類劇本。

康威胡燕妮結婚多年

展。〈朱侶〉 母己的與趣,所以她將 母己的與趣,所以她將 一個教的,不是容易改變

第

一次携手主演影

片

十十十十十十 三四五六九九二卅分

本・大田 ・ 大田 ・ 大田

府蜂比東

盃

百樂、丹孚山 加南、

公開小球賽

十上時校 時校至校至小三校至總 五午四對四對四對三學時對二對 分對十個十慈時聖時對四聖時番 聖五道五幼四士四聖十公四禺 貞分上 分英十提十雅五會十會

日開

監製馮店降

# 今花墟聯 賽實 鵬 相埒 首

# 近況轉 F 勇 捷 **:** PP 选 學 本 年 度 港 姐

# 、綫昨學行招待會

東昇浜

海

居

具佈卽日開始報名 一份巨額獎學金, 五月廿六决赛 用以充實發展才能 今屆冠軍

競選詳情。 作有關本年度香港小姐 作有關本年度香港小姐 作有關本年度香港小姐 八視的年製有度作統 等。 通惠玲,及季眾質慶瑜 香港小姐陳文玉,亞軍 報名日期,爲四月八日少女,在提名人推寫下 得獎金兩萬元及名貴獎當選爲冠軍者除獲

小姐**就**選一外 月在澳洲舉行 

· 時所未放的 · 故

村的影片「茄哩啡」, 等拍過一部以臨記為題 等拍過一部以臨記為題 為臨時演員的辛酸故事

爲七月,去年七月外及者,一爲四月

**越有兩個月份最適宜拍數有兩個月份最適上面與對於** 要對黃山拍攝「亚髮實 要對黃山拍攝「亚髮實 一個月內完全熟 一個月份完全數

兩部影片都是以臨記事 據梁敬欽說:雖然

綫有

事新調

陳慶祥任

副總經理

時演員辛酸淚。

現人性描寫另一面,通

與人性描寫另一面,通

此場可謂酸之任白演時更有君語

**」將可分別** 

**被受爲期四星** 四試後・初選



少身許國

德國玉女

被蛇咬死 仰他 姬。 ·說

· 委任陣洪輝爲 李沛權爲 菲林製作

著名年南旗 (本報訊)三月份 (本報訊)三月份 (本報訊) 三月份 (本報訊) 三月份 (本報訊) 三月份 (本報訊) 三月份 (本報訊) 三月份

白彪接受邵氏考

角色皆戲路不同。 白彪說有個感覺,就是邵氏正在試其戲路在他接到的五「街市英雄」;「老闆的劍」;「復仇者」;「萬人斬」和 演出五種不同戲路



・雷不令突因雷帶 「假配已卒然心型前 香華。蒂逝 陳華度影 港出昨傷世病日男后 磨魔日心・致前友李 蛟之鏡頭 片「打出頭」中・扮演喇嘛派宗師詠春高手李海生(左)在黄華賞教 ・殺害材

五分在海湿放映。 優良電影介紹



通天臨記開鏡 星,很多危險鐵頭都達 取的角度各異,「茄哩 取的角度各異,「茄哩 記者影片

長城又

**聯是第一女主角** 「凶兆」**緻** 

· 政拍電影· 該片昨假· 政拍電影· 該片昨假· 最近為長城購買版權 · 最近為長城購買版權

化吉,

花命奪外天 頭鏡技特多

· 搜綠雅丹絲飾他的助手在一天外奪命花」 · 性 助手・兩人遭遇到簇花人一當奴修打關飾演衛生幣

存瑞,經受戰爭的有十六歲的民兵



侵辦 嬰

相夢一娜的像為演問。一個

她們不僅在外形,在銀幕上的等級哥連赫金斯說:「高帝卿有時很天艷,跟當年卡露琳技相比。「卿

大眼傻妹

以多許國」的片中主角蓋存職

高蒂娜

右)徐長盛。

白田上邨新商

今年五月可落

GRADE

GRADE 12

1979年 4月12日

②Form N 學業

②Form V 為要

G 13

★未獲簽證通知前不必繳費

預科(G 13)——15 名

: 1979年 6 月18日暑期始業至

①修畢英文中學 Form 量 成績優良

①修畢英文中學Form IV 成績優良

②英中會考五科(包括英女)及格可免試入

伊士頓書院香港辦事處

電話: 3-672957

①修革Form V 成績優良

⑧Form VI 以上學歷

★本校採學期制縮短修業,時間爲家長節約費用

★設有発費「特別英文班」(ENGLISH AS SECOND

★本校自行招生不委託代理,不加收手續費

★學費選付加拿大駐港銀行不經第三者

LANGUAGE)提高水準以利升學

名及查詢地熱:九龍星光行1521室

1980年 1 月25日秋季結業

大抗東邨·安置受影响之居民而興建。 及另一座住宅大厦·他們又到南山邨巡想 及另一座住宅大厦·他們又到南山邨巡想

# 据示:這點是改革狗是後不抵狗食中挑賽出來接受特殊訓練的。《合應可說助韓我的發各處的論護意思。 加達·現在統例認到經決與關鍵於品,稍後即會受調與個人的領殊,將來測經·現在統例認到經決與關鍵於品,稍後即會受調與個人的領殊,將來 男童車禍受傷影响智力

軍部訓練兩牧羊狗 協助搜捕大陸難民 祖受過期。的攻手狗將來加入工作後,當可為經他們的工業的領疫荒民主接增加,使負責緩緩經濟難的運覽感到壓力何,以助絡放罪法偷渡來的大陸難民。

· 要求將原判賠償增加 代表入藥高院提出上訴 後四歲半,由其父親向 數價男童受傷時年 年七月廿五日,由其母 - 受傷男童於一九七三 | 建市述事件發生經過源 事土不滿賠償太 上訴得直卒獲增加 年級就心·但仍因智力 稚園教育後升入小學一 · 在校政績低落。無法 因為腦部受創影响智能 是沒進幼稚園就說,但 

害人獲賞十三萬二千元 養事之私家車司機,應受 改宗交通意外事件

外界不良影响,俾能獲得健康的成長帮助青少年充份發揮他們的潛質:協外計劃主要目的有下列兩點:

自

皇

加拿大哥倫比亞中國

及九月份海

香港壓攝踢校幼稚園

報班名級

現在以特思價格優待教育機構,相信此種復印方法。會很快寫正機優點甚多,不需製版,不用油墨、無需熟練人手操作,使用關克施樂」先進的複印科技。人所共知,用「關克施樂」普通

哭

问题界推 施復印科技

東京國員。凡有典 参加・在受訓期間除辱 (港訊)東九龍廿 蓮於藻體生活・對社會(港訊)東九龍廿 蓮於藻體生活・對社會

九龍廿四旅童軍程等發展展人為發展之為發展度一人學試大致智 八字試大致相同。 (與 (1) D (6) P (1) D (6) S

刑验本報分類廣告

昨 理雷覺華

萬 萬八 加作 百年 維增 加

關係的類比

一橫線

?) 并白雲 正如雨天对黑雲

C晴天 D白天 E陰天 夏天为莲正如秋天升 S電鉄 T電鈴

香港对岛正如 Q青衣 T九龍 R刷牙 Q洗碗碟

S洗驗 T利鞋 B座地燈 A吊燈 E林頭燈

D套筒 B球賽 C球塔 D救練 **, 對學生 正如醫院升稿人**。 A 飯碗 B 水杯 C 英子 D 菜刀

A學校 B老師 C校長。D課室 E學習 B複線 C重大 D大量 Q辦藝 R落集 S級集 T帳幕 Q細小 R勤等 S昆蟲

14°C

· 指表愛山砂第三 · 廿八触東九爾管

簡設詢 調問電話・三――三八六二一七 携備・出生證督(或宣誓紙)及吋半近照南張地覧・上午九時至十二時,下午一時至四時報名日期:本年三月十六及十七日報。 別・幼兒班(K1)三歳 **牽備索** 有校車服務

青揚幼稚園招生

★本校招收十一·十二·十三班〈凡香港中三以上學〉 ★本校招收十一·十二·十三班〈凡香港中三以上學〉 生均可申請〉 住宿。

**校監許保豫** 

律師向法庭指出:受傷一代表原訴人之大律

表展示採用施樂複印系統比較使用普通油印機能獲更佳及更經濟的及每分鐘可複印過廿份翻本的施樂三一〇〇型座枱複印機。同時以設備,包括施樂三六〇〇型高速複印機。施樂四〇〇〇型雙面複印件至下午五時止。展出一天。 展覧會示範並展出適合學校應用的複談展览會由高級助理教育司包樂賢太平紳士主持開幕,由上午十

發揮

基督教皆年

|教育年會學行,歡迎各學校校長、教師與及教育界人仕到八仕而設的「蘭克施樂與教育」展覧會,今天在九龍寫打老

會嶄 計劃限 に同じ

闡克施樂與教育」展覽

請撥電話H\_

# 青岛 月 /各 温 學 行 服務計劃

鼓勵青年服 了一日開始·分別在港九名八及兒童服·

李灣區反角情運動 特於合表演遊廳的及(五)首竹號兒童日。 大計年計區調查,(三)協力社舉辦之老人機位遊戲、(四)要 地區活動區分方面,香港區有,(一)互協社在紫灣學行之觀察 選名之作成,在學會員,就各不同地區的需要激圖了服務項目或此區探勘5務計劃,至今已舉辦三年,今年度之主題為「服務我們的社成」,該會將5 共分七類・計為・老人服務 ·安徽原服務。家庭生活指育·耐區關 富青年中心場下小組撃

四手権・企物電話・三十九五等登六を治っく時)上述各項服務・均数四本港十四至廿一歳之青年多典 埔聯絡在職青年

處聞處

地 上 遊 見 頭 見 頭 見 愛

能潛性女揮發 福享應取

阻區工作。 百元·中三程

百及六十字,在中區工一元。其兩至三年秘書經 文件及銀行單據·在黃二百至千五元階具兩年 下學程度・有車関經驗

〇〇;〈十三)新界像改国三十一號地下

留宿·年齡在五十歲以一二百七十元起。略億英

( 請按址往勞

工處登記

**免費爲市民提** 

職業

事處聯絡,其地址及電話外,須聘請職員之僱主,於辦公時間內,換同本人於辦公時間內,換同本人

主力 推陳出新









(上)大會主席李鄭潔開,會長龍馮惠玲。 師專題演講,國右起爲西原顧問李陳劉秀·西區師專題演講,國右起爲西原顧問李陳劉秀·西區師專題演講,國主席許周美閣,謂員梁律 「上)大會主席許周美閣以詞。(下)梁愛詩律

日九月三年九七九一曆公年八十六國民華中 四區婦女會慶「三八」

梁愛詩律師昨專題演講「婦女在法律地位的 女在法律 等待遇仍 上地位 須爭

日中午在香港東,西區婦女會壓視「三人」國際婦女節假利鼠酒店學行作專題演講時向姊妹呼籲的有新確假等各方面,仍有改進之必要」。以上是香港國際法律婦女協會秘書架愛詩律師於昨(八)「香港婦女在過去百年來,法律上雖有極太改變,獲得平等待遇,然而在課稅權,同工同酬,

五期星

切實施行有薪產假

女應享有個別

申報及課权權

到男女同工同酬

濤林式儀締良婦仁喜作新翁





感洲媽人

每 華 僑 晚 費 元

迴癋題材

別開生面

費廉效大 分類廣告



思



男女發育過程

向屬

初見

胎見如何形成

首次公開

楚

異性怎樣百

慾華密密

心中術藝港香

選

有史以來第

部3

華僑文化

香港中國美術會 會員書展今揭幕 在大會堂八樓學行

又可領略新血之作風,各有胸懷,各具面目。如斯盛會港中國美術會,每年春秋二季之書觀長際,對喜愛藝術

9 宛容监 型 、 5本師。如欲皈依或受戒之會員行皈依三被及傳授五戒典禮・恭時,假界限術一四四號三機中華時,假外限衛年協會・定十一(本 仍青週日舉行皈依禮

理透視彩色紀錄

定期週年退省

聖若瑟會

劇



· 《珠哲表投資林等意 (「花之族彝」出演社蹈舞族民)

別告請之精本人知勿處彩片

斯巴杜華利奧 絲甘積瑪愛 士邦克馬

演主銜領

傷。助公會少軍へ萬理四。的。始世名董昭能 二每經益福及**个四**元慈百將經異接軍額一。殘

滿狂

**友三百山**和浦惠口

元常支持、捐三萬何金萬港八裝章今。性及全黎紫萬元東へ元政百傭及年

器他十五之基十香達和見於一名院员

救世軍

韋皿

香港浸信會捐伍百元

登 四 子 造 弟

「戒持票人」數字爲安。

報政黨助學

MARY 72 A TOTAL TOTAL ARY SUN 式百元,黎杏苑臺百元,温偉儀小朋友壹一名WE SUN 式百元,黎杏苑臺百元,温偉儀小朋友壹一名如下:

語長捐 赘

前

母兄男十內 元庭州油三 羊家童,七志一。與,始月 、飲增、養日頗服 特特中

庭三 童觀 ,

並在

就郵輪首告, 行總經理 度烈 一覧 並 考 

欵助學

禾嘉·都皇·后皇

金

派出所

開幕禮

毎日廿四

時為市民服務

環警察

二语地 H.K.s 2.95

開市指数 十11.99 (836.28) 東京股市(道瓊斯綜合指数) 吹击指数 于 8.73(6026.01) 倫敦金市(每盎斯) 頭線 U.S. — 3.75(238,75) 尾樑 U.S. - 3.00 (239.20) 2.0400

紐約設市(道琼斯工業指數

203.70 4.2700 一廳媒像化迎土質雅,行變,月清

,異婚鄉,魚水,店 星者,一德 門俗典美古湖上教, 疏頤接復會

場五天今

不體

製合育理國德英

監聯教生三美

奇

3-849977

早請天今!

劇態大情愛腸迴氣蕩司公寶東

輯特唱歌惠百口山霞

花命奪外天鄉在未週

會人成五歲。游界日四促

路德會

五國 映場華 巨鬥

片智 干老大 頭魚鱷 堅米

人女时

正到由 奇色 野尾頭 情情

場冠賓

主大演胆

蛇

珍羅

玩

天今後最

要蘇介八會光城一項月中油荷へ。出用州紹時一於桂、活份心站年港 簽

心印心關映起天明 蜂頭爛煙頭出打新海門 **貂樂快藝都新學學** 

映献場五天今 片巨作動絶三界術武驚壓 傑宏

絶叫人令橋絕式絕拳絕 民藝李·家世龍·希南燕 戰生拳中境最易 拳 絕場午易 死壞泰 早末 本 夜禾 :塲夜午晚明

3-891187 3-023941 天今後最

3 881755

献今最 映天後



海破鐵底頭鐵馬 演主亞摩渣羅 場早價瞭點一十 方四震威 演主校焦羽王 堪夜午晚明

天今後最

巨劇喜情愛色彩

映献天明

献五每 映場日 F 李陳余譚 香儀于炳 李馨明文

開弓 数蛇夜癖郎血

納堅安杜路泰 領紐斯東化。妲 主**愛**。尼魔基奧 演。娜荷馬斯妮 波然人瞭。人動情集 US INTERNATIONAL VELVET

最

院數星值:處票售環中樂百

翡翠 荷

:場夜午蓮海

活李

演領龍燕李龍 傑銜冠南藝世 作主伍希民家 拳絕

請五太四國 早場平場際

〇鐵公教香十國 一女餘父港點 ! 七場! 小半際

絕 拳 過新招。新郭

經界式。傑南 1舍創。作宏

功最。招經 夫撥。威等 片辣。益絕

學影片舞場五天今 納韋茜蓮蓋達方得彼 "I wo People"

者仍



腸迴氣蕩。鎖慾關情 頭出打:塩夜午晚明都影

米,花門鱷大 **五** 大影 素堅高水落頭千 **五** 讚評 映續天今能不罷欲 **集後壁汀 這亞莉瑪** 栢梨

**場六夜日場夜午加明** 

寶國 K208917

無香嘆書驚 北艷流大心

无 早黄 王綽蕩神早**夜** 漢大堪金 頭婦女場撃

Ė · 座定早請・場五天今 |香鬼||恐鬼||核鬼 艶咁怖咁突咁

鬼 場午兩 | 大的早 荷 | 王大早弱 春叫映夜院 | 佬土場活李 | 五刀場梁

99塘景石景華景華 映場五滿狂

AS HER FEE

床夜公召發觀變資筝硬英黑麗今 隨夜餘魔酷湖 石 漢華龍華早 滿場 女 俠: 鐵:會:場

點加後兩場五國(孫四場六天今聲

都國紫麗爾

珠明·

晒瀉到滿 到慶聯|興盛時|服工俊 你·到|隆生鐘|從認男 懵笑你|意旺!真打

絲蓮歌鍾 斯巴杜畢利奥 絲甘積瑪愛 演主街领土邦克馬

度季 岂几· 彩习 彩虹

映献大盛天今

場開明九七五兩12 午晚點點點點 夜加八半四半半 

映天今 巨動 片全部 創新 塲五今 够够笑鬥 開**過**簽餐 心魔面情 大門等大

人主 化基 妮察 巨演 魔斯 路姐 片動 馬杜 。奥 絕拳 奪 標 燕 李 群 帝 民 女 巷木成早 。人間場 惡博急公 城掃先除 1 罪鋒塲 無場雄虎生士 敵勇午小龍點 1者夜英活牛

勘紅

邨新埔黃

電話: K636388

場五天今

國澤聲樂業 監察映獻場五天今

別劇意 王 薄主 李 陳 余 譚 有·笑林天演演琴香馨儀明子文炳 一廿七三:場夜午晚明

樂民當門金麵 點加後兩夜如場六天今吳場五角

別劇恭 王鴻主 李 陳 余 譚 有、笑 林天演演琴香馨儀明子文炳 一廿七三:場夜午晚明

別劇悉王 塔 有·美林天湖 越特喜林天湖

廿七三:場夜午晚明

星福地蘇油星恒華龍 李帝明子文炳场五天今 三新笑料狂笑大喜劇

胡 康場午明 妮燕威:夜晚 刀招盲福 神拳星 - 超怪早 妖藝饭鏡県 花 心 放 足 早城地







有神橋則 再升號 基 爭班操生 機後態

STONE OF THE PARTY OF THE PARTY

態悠嗣・當兩信心・草水福頗勇。

馬

雄運

威<u>愛</u>四方運

五期星

間

**殺獎佳績紛呈** 

色後者兩度編元

取優

低年級西方舞甲級獎聖公會

舞乙級獎寧波公學

九龍聖瑪加利女書院 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 馬利諾神父教會學校 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 馬利諾神父教會學校 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 大REUZ KOEN-E(GERMANY) 大路聖瑪加利女書院

如能加强荷蘭舞之

聖安當女書院

(甲級)

VING LITESCOTLAND) 本步略嫌拘滿,能加改進,成結會更佳。 以前別,與所統一,演出效果順暢,屬型變化自然, 學組西方雙人舞

英中學

罗之芸族自然,排為純紙,空間選用良好,類伴問互有照應,罗之芸族自然,排為純紙,空間選用良好,類伴問互有照應,是 AN TARANTELLE( TALY)

# 方舞演

比上发脱,大概虽而,有出镇定。他们大风活液、步法整旁純熟地利民族特色,爲一甚有訓練的舞蹈隊,獲獎至非德倖。就主會小學舞蹈隊,昨在處理複雜圖形及舞姿變化方面,均十分

基浩下午校

學低年級西

中華基督教

方舞乙級獎

院張明添中學、五級獎——— 西方雙人舞・九龍聖瑪加利女書院、九龍聖瑪加利女書院、字、樂善堂余近卿中學、字、樂善堂余近卿中學、 伊利沙白中學、地利亞修女紀念學校(官塘)、旅港開平商會中學。 樂善堂余近卿中學會中學。 阮、瑪利諾神父教會學校。 学、梁式芝書院、眞光女書院、 東東棣珊紀念中學、聖母玫瑰書院、 聖安當女書院



















# 十五屆校際舞蹈節 評

中學組西方舞

中學組西方舞

中學組西方舞

本形法仍待测示。研究方面可作更完剪之改進。 惜音樂節奏未能統本形法仍待测示。研究方面可作更完剪之改進。 惜音樂節奏未能統本語的傳導工整,同學演出自然,服飾簡潔。 惜音樂節奏未能統 型母玫瑰書院 高沙夫排漢。惟同學們之節奏感仍待加强·為玻之運用可更自如些·多在 即夫排漢。惟同學們之節奏感仍待加强·為玻之運用可更自如些·多在 即是非漢。惟同學們之節奏感仍待加强·為玻之運用可更自如些·多在 即是非漢。惟同學們之節奏感的動作均算整齊·可見老師及同學均下了一 明

出充滿信心,合作愉快,步法簡潔,節憂感强,為一項難得之精彩表類的編排層次分明,氣氛熱鬧,落茲的運用自然。圖型變化流暢。同年利沙伯中學 ITALIAN DANCE(ITALY)

樂道英文中學

學問之互相呼應,則更能使美國獨之歌樂氣须突出。 同學演出認真,性節突感方面仍需加强,整隊合作良好,宜多在意同 合作整齊,設備極佳,整個舞蹈使人有輕緊愉快之感。 EIDE RATAS (ESTONIA )SPINNING WALTZ 地利亞修女紀念學校 (官塘) 舞态极美, (甲級)

,全舞一氣呵成,帶給觀衆歡樂愉快之氣氛,寫一項不可多得之成功舞蹈編排極佳,同學演出充滿信心,對於音樂之節奏及步法均能掌握THE CARNIVAL IS HERE (AMERICA)

梁式芝書院 樂善堂余近卿中學 (乙級)

BAUARIAN LARDLER (GERMANY) 野之歡樂氣氛未見突出。 (乙級)

對於音樂之節

RAKOW:AK(POLAND) KRAKOW:AK(POLAND) 東華三院張明添中學 のERMAN DANCE(GERMANY) 東華三院張明添中學 のERMAN DANCE(GERMANY) 東華三院張明添中學 のERMAN DANCE(GERMANY) 人乙級) 東華三院張明添中學 のERMAN (乙級) 如能



華基督敎會基浩下午校 (乙級)

方面加以後限、治田效果命定住。四之基礎派生・治済派之法本ル法反風格和環境得極地區・日本の「TE(U・K・)(甲級)華上午校 之節是蔣使受能配合音樂之樣化。 日然,合作良好,也能掌握不同之陰型,舞伴間互有照應。 N S L E E V E S C E N G L A N D )

是TANTOLI(SWEDEN) 一是可以 一型的的原态的一句作組做例常,演出自然活放。 CM型型化流 一型的的原态的一句作組做例常,演出自然活放。 CM型型化流 型型的的原态的一句作組做例常,演出自然活放。 CM型型化流 型型器跳步之的态度仅多形下。

個學演出活潑可愛,步法整齊,節奏到一,表演純熟。能將舞蹈之際 SELLENGER S. ROUND (ENGLAND) SELLENGER S. ROUND (ENGLAND) 新蹈編排流暢,同母演來與常人發發,為用效果會更佳。 他發展中間之姿态及發樂自然之對於,為用效果會更佳。 MEN IN THE HAY (GERMANY) 同學演出活潑可愛,步法整齊,節奏略也不錯,加 阿學演出活潑可愛,步法整齊,節奏略也不錯,加

WIEN IN INCTRAY (CENWANY)

WIEN IN INCTRAY (CENWANY)

WIEN IN INCTRAY (CENWANY)

IN INTERPLAY

IN INT

藝術節蘇州

彈

電話:5-453911至20

25月11日中線

東岸及加拿大、多

二月八日教貨

往:溫哥牽、西雅

圖、德金馬、砵倫

非公會

、委內聯拉。

倫多、滿地可。

TENNESSEE

THERMOPYLAE

NAGARA

TAI PING

**TARONGA** 

收貨站:麥浦田丁四號橋

往:刁拜、達文、巴連

收貨站:觀塘聯益倉

電話: 3-752151-5

科威特、亞布打比。

PATEVERETT

**音樂廳週末上** 

月二年未己曆夏

有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。 有源源图家。

往美國西岸及加拿大等埠

(兼收日本、合體及小呂宋貨櫃)

電話: 3-480915.3-481775.

獎涌現代資粹砌頭 電話: 12-288289

(日本散變質只用萎頹收實站)

波斯灣特快航錢

直航:文章哥布斯(馬士官)、科威特、

SANKYO LINE

三協海運株式會社

非律實鏈

直航: 小呂宋

**直航:显加坡、巴生港。** 

**貯有一切爰用及国、火、水驗等意外,概题收貨人負責** 

貴客付貨請惠臨

CENTRAL MARITIME LTD.

皇后大道中陸佑行六樓 電話:5 257091 7

四月卅日抵港五月一日開行

遠文、刁拜、亞布選比。

本週日舉行

愛及永遠會員收益護調整・一致通過授權各首長各四千萬元・鴻倉孫收入比較。實不平衡・無記合會會員全年繳灣會毀十八元・カラケラ。

東華三院員工聯歡

馬清偉主席等頒獎

週

星

羹國精兵號 American Legion

美國太陽神號 American Apollo

號 American Lark

●簽收檀香山貨 ★一切貨戲截貨時間

小呂宋

香港一日本一夏威夷一美國東西岸一歐洲 American Aquarius★★★ 三月13日 三月26日 三月27日四月9日 四月10日 四月11日 三月24日,四月7日 四月8日 四月19日 四月20日 四月21日 四月1日 四月14日 四月15日 四月27日 四月28日 四月29日 四月20日,四月21日 元月2日 元月3日 元月4日

> 東南亞區貨箱貨運服務 星加坡 曼谷 16 江美輪三月16日 三月25日 三月21日 江美輪 三月12日 三月14日 AM. CAREER **美藝號** 三月20日 三月22日 AM. ISLANDER 34

四月16日四月29日 四月30日 五月13日 五月14日至五月15日、

★★★一九七九年三月十一日下午十一時

船泊A-14泡 即日下午開行

委內瑞拉 加勒比海航綫

M.S. JAPAN CAOBO

汎洋航運有限公司 收貨站: 迅酸資倉。青衣島 TEL.12-457112 海輔道中71號聯邦大厦705室 **電館: H238091-8 (8 LINES)** 

barber lines hong kong limited

收貨站: 齊衣 迅發貨倉 電話12-457112 歐洲定期航綫 M. S. BAYNUNAH 法院民事的

三月十日落貨 十一日開行

直統: HAMBURG. ANTWERP-ROTTERDAM.
AMSTERDAM. HULL. LIVERPOOL. LONDO
Also Accepting Cargo Dublin, Le Havre with transhipment at Rotterdam. Helsinki. Bremen, Oslo, Gothenburg, Aarhus, Bergen Copenhagen, Stockholm Lisbon, Levices with transhipment

Stockholm, Lisbon. Lexices, with transhipment at Hamburg. 汎洋航運有限公司 TRANS-OCEAN SHIPPING LTD 德輔道中71號聯邦大厦705室 電話H-238091/8(8 Line) 澳門代理基斯船務公司 電話:2797 地址巴斯打爾古梅96號 3

日

M.O.Nearseas

機輔道中嘉避銀行大厦12 樓 電話·5-453393代理 大阪商船三井船舶(香港)有限公司代理 大阪商船三井船舶(香港)有限公司 往・星加坡

金川門丸

KINZAN MARU

是巴庇货做西瓜狮事品 電話·5-453393 無樂大廈十式樓 電話·五一式六六九七一穗代理大阪商船三井船舶(香港)有限公司 司:五一式六六九七一型話·5-63300

MitsuiOSK

斯本。(班加西由瓦勒特博)。 在:的黎波里、阿爾及爾、卡薩布爾加、拉士巴馬 聖路易士丸(III月十六日到一十七日開

東京副、三路市、新奥爾良、森斯県、加爾維斯県、 伊克遜維爾、邁頭密、温野羅、西鴉圖、波特副、羅省 伊克遜維爾、邁頭密、温野羅、西鴉圖、波特副、羅省 傑克遜維爾、邁頭密、温野羅、西鴉圖、波特副、羅省 黎特利爾、多倫多、聖約翰。

大阪商船三井船舶株式会社

摩拉薩俄
、CURACAO MARU
、 MARU

 M

本·蜂雄 HEROINAF 在·蜂雄 BH拉 MAR 在·蜂雄 BH拉 MAR 和 BREMEN MAR 日開

盈

幅增

具

PO 爲土基 涵 十三系 雅 華 十四 港貨糧 新僑 郵 恰 和 幽 東 一群 十三 损盛行 基士思 邊 行

天

東洋

住 航

太平

展土基

2000年

大 選 球 GREAT UNIVERSE 泰巴薩

南非

拉高士

拉高土亚巴巴十四

伊利奥 ILIOS

大 翔 GRAND WLND

百倫達一號BEKNADETTEI

尼日利班 GOLDEN NIGERIA

超路易土丸ST.LOUIS MARU

利来勝 NL. SEINE

· 韓、夏威夷、斐済、瑞士

今日平郵

秦國、緬甸、日本、英國、中南美洲、加拿大、冲繩。下午大時

利、匈牙利、波蘭、捷克、百慕迪、巴哈馬、利比亞 下午五時

也門人民民主共和國、英國、愛爾蘭、德國、挪威、

珊典、丹麥、芬蘭、扎伊爾、尼日利亞、加納、奧地

五期星 預計本年投資總值 億



四五七三四八大二一三七五九四〇四五一〇五一四一〇二三〇〇一三八〇七一 --四三二〇六〇七二〇八七七 ニニニー五七一大ーニーニー〇七

VEDLLOYD NAGOYA

VEDLLOYD SEINE

VEDLLOYD KOBE

Vediloyd Nagasaki.

MT Nedlioyd Fukuoka



構宣佈

5 有 ₺公 22限 23司 開抵 } 清 司 🖁

Australia West Pacific Line 澳洲西太平洋輪船公司 南方船務公司代理福來輪船公司 香港干諾道中84至86號先施大厦。廿五樓 電話:5-453911至20

澳門代理與記行宜安衡11-13號 電話2493 比利士彬·佛力曼度·塔斯曼尼亞 十天到達敦黎(大量貨類供應) 貸職截貨 頸港 開行 3月15 3月15 3月16 3月29 3月30 3月31 收貨站:香港國際貨櫃有限公司 奏循4號碼頭、電話:12-246121.

AMERICAN PRESIDENT LINES

一九龍3-955121

利來勝

利來种戶

利來長崎

Vedlibyd Serooskerk 利來尚露土却

NEDLLOYD KATWIJK 和來古城

獎洲 Nedlloyd Spaarnekerk利來土班列生

中有 Nedlloyd Streefkerk 和來土必知

NEDLLOYD NAGOYA 利來名古歷

Nedlloyd Steenkerk 和來土添却

NEDLLOYD HONSHU

開航日期

3月26日

3月24日

3月22日

4月24日

4月5日

3月12日

3月26日

3月13日

4月12日

九龍陵東道海洋中心1801室 運幣:3-697341 全貨權服務·定期航錢來往 美加西岸及東岸捷運

安堅尼總統 三月·S.S. PRESIDENT MCKINLEY 三月廿三日 温寶隆總統 S.S. PRESIDENT VAN BUREN 三月廿九日 杜魯門總統 S.S. PRESIDENT TRUMAN 羅省、三海市、壓倫直通快機時快船期13天直達羅省 三月十九日 三月十九日 S.S. PRESIDENT POLK

亞拉伯灣、東南亞航錢 特快全貨櫃輪直航新加坡(3天)、椰加速(5天)、递文 (16天)、本沙液(18天)、本刁彝(18天)、亚布打比(19天) 多哈(25天)、科威特(25天)、孟賈(28天)、可倫波(30天) 三月十七日 三月十六日 S.S. PRESIDENT MONROE (日清衛)

雜話:12 268021 本公司委涌四號碼頭辦事處: 貨價及顧客服務部:尖沙咀海洋中心1301量 電話:3 699171 落資紙及提貨單部:尖沙咀海洋中心1309歲 電話:3 699171

協成汽船株式會社

日開

港日

S. H. LINE () () CED

第250241(十段) 57250241(十段) 57250241(十段) 20第1九日下午五時 20第1九日下午五時 2011年11年 2011年 2

**▶**株式會社

港澳飛駕船有限公司

即日預售十天來回票 票價:星期六及公衆假期香港 往澳門廿五元(另加人頭稅八元) 星期日下午二時後及公衆假期澳門 返香港廿五元,平時二十元

由上午八時起至下午五時·每半小時開航一班。

由上午八時起至下午五時,每半小時開航一班。 上環斬塡地港澳船碼頭

墨西哥航錢 速東-----墨西哥及中東各埠

三月十六日抵港 十七日開行 安遜那達、文些路、阿卡 浦爾科及中美、科林多港 **عa的翰、奔塔阿勒那斯。** 福來輪船公司 貨機代理: 麥麗初父子公司

武話:5 458911 (20)

STAR ALCYONE 三月十九日抵港 二十日開行 往:基利士多堡、配周安、型 多明高、西班牙港及約翰城 收貨站:香港北角聯為及官塘聯益貿易 :福來輪船公司 香港干諾道中84至86號光施大厦廿五樓 貨鐵代理:麥遂初父子公司 香港干諾道中84至86號 溴門代理 與記行 先施大厦廿五樓 **國話:5 453911**至20

羅立信船務公司

加勒比海航楼

遼 東——加勒比海各埠

宜安衡11 13號 電話: 《大古輪船有限公司



★ 香港太古大陸四樓 市話:5-264311 全貨櫃服務



3月28日

收貨站:現代貨籍碼頭及彩虹德記 碇泊處:現代貨箱碼頭菱涌 意梨、蘇爾郡、比利斯本(安德書特堅基爾郡) 集選截貨 普選截貨 亞洲明珠 ASIAN PEARL 3月15日 3月12日 3月13日 3月19日

澳洲企業 AUSTRALIAN ENTERPRISE 3月16日 3月17日 3月24日 3月25日 《亞洲翡翠 ASIAN JADE 3月29日 3月30日 4月2日 東方專家, ORIENTAL EXPERT

和西蘭快航 太古·大阪三井·渣藥聯合航綫頂航:菲茨莱島、歷克爾、 利來方簡 AUCKLAND. WELLINGTON & LYTTELTON 3月20日截貨 3月23日開行 NEDLLOYD FRANKLIN

M LAUTOKA, SUVA. 3月25日裁貨 3月28日開行 KWEICHOW 新畿內亞及南太平洋航線

JE JAYAPURA. WEWAK, MADANG, LAE, RABAUL, KIETA, PORT MORESBY, SHUPEH HONIARA, SANTO VILA & NOUMEA 8月31日载貨 4月1日開行 部 LAE, RABAUL, KIETA, PORT MORESBY, PAPEETE, PAGO PAGO, POYANG APIA, TARAWA & NAURU 5月3日数量 5月4日開 5月3日载貨 5月4日開行

# 昨核際田徑書 ノ龍東區

九龍東區男

左圖

左至右)何玉玲,宗少俊,李玉莊

際

奥

女丙四百接力冠軍隊華英中學

(自左至右

丙国體名次

):季軍龍

翔・亞軍余

四百接中 華廠商品

會

中華廠商

十变後由香港菜條田徑總會質助人女子盟主。華英書院得二二一分,除田徑賽第二組男子競技,女子團 他冠軍男子盟主・豪臣へ日・三天激烈競逐後・

型型

及亞軍余振强周國

百時欄

名華英勞結

滞警察

足總紀律小組咋判决

麥哥利威廉士

對精工攻守實力大有影响

各判停賽兩場

五期星

金牌,僅有一項田經路高失敗。華英書院榮力優厚,如獲嚴格訓練,是一塊可造之良材之三成績,再奪另一面金牌。下午女內四百年記錄大號,再奪另一面金牌。下午女內四百年記錄大號,再奪另一面金牌。下午女內四百年記錄大號,再奪另一面金牌。下午女內四百年記錄女子內組六十公尺决赛。華英書院李與 · 養在牌 左一奏 九军権内

榜得 證年 . 銀 饭 同 

男子總冠軍中

千四推百八四二一項

成黄 胡梁馮馮 少海 宏達樹 樹 明枝 强强才才

 $\frown \frown \frown \frown \frown \frown \frown \frown$ 

沙歐廠節廠廠子伯商商)商商

伊中中五中中

朱陳 梁 周吳 吳 敬天 國 國 偉 偉 文樂 維 川 倫 倫

**シン へ へ へ へ** 

万華中 余余 余

節・磁强强型

し、商ししし

培開吳呂阮阮李温 敦平和漢禮 禮錦志 生强國國柱明

**〜〜〜〜〜** 

**葵余 裘 豪間 中** 民振 民 民翔 華

**偉强健偉し 廠** 

しごしょの商

· 烟鹽 陳 梁 鍾 梁 培永 少 國永 杰

翅順全維順威

~~.~~.

**統千百百百百** 

 $\sim \sim \sim \sim \sim$ 

うつううつう

館している。

龍余康彭曾朱黃陳第 翔振偉秋志錦光宗三 强强明雌輝政德名

うつうううつ

豪豪酯 迦培重 民民翔密敦生

虚 偉し ししし

豪豪秦郭布李陳黄第 民民一紹錦大智錦四

偉偉雄 偉雌 勝 知明

蒙 開迦 重 重重 民翔密生生生

高公 公 公公 欄足 足 足足 目

華英李淑媚

百公尺冠軍

**兴國家足** 

訪球

件爲二萬美元、探盤・希望本

「一年のでは、 一年のでは、 一をでは、 一をでは、

共比赛三场、

港

徑

標

賽

第

組

東

品

第三天决賽成績

大家女校亚逛名将彭英拉碧架於一九六三年港際田徑實所跳荡良材。廣東省南海縣人,去年一九七八年勞麗碧在何儀。勞賦碧是何交田官中初二學生,今年十五歲,五呎六歲。勞賦碧是何交田官中初二學生,今年十五歲,五呎六 图得王是何文田選手長腿女郎勞躍碧成妹妹。

兩個梁雅儀

茲將昨日決賽成績錄下



圖右梁雅儀(迦密中學)得銅牌 同名同姓同年同月生 圆左梁雅儀(開平 分獲女乙跳高亞季軍 中學)得銀牌



男甲四百接力冠單隊龍郅





(何文田)

中陳路曾林鍾鍾華金家偉善志志 廣華 偉權 革清

商つへへへへへ

龍中龍中丘丘 翔華翔華佐佐

で厳し商業・第一商ので

民利志健善立殿偉

伯へかっへへへ

强開文强輝宏築

伯うご百つ

ううろうへつ

伊龍余豪伊五利郯振民利旬

沙一强俸沙節

中何中蒙余伊

**華文華民振利** 廠田廠偉强沙



六一四一三 七九八 秒秒 人二

豪李 謝 曾廖 尹温 民元 景 敏 少 瑞翠

**虛姬 嫗 思清 蓮貞** 

 $\sim$ 

迦蒙蒙胡豪迦 密民 民兆民密

一 偉 偉茂 偉一

薇 君 鈴惠 儀務

胡胡豪迦迦胡

**兆 兆 民密 密**兆

機能体しし機

蒙蒙 民民

劉許 梁李 燕嬋 鳳怒

曾 敏 少 息 清 郷

 $\sim$ 

蒙 胡華 民 兆英

シ 少 偉 シ 田 偉 偉

文玉雅潔秀婕潔美

田儀儀延貞儀冰賓

うしつうつうし

何如何何五何部

文 密 文文 旬 文英

田一田田節田

グラククラク

丘五五豪五華阿

佐旬旬民旬英文

築 節 節偉 節 一田

陳何劉譚譚 月飛躍 鳳絮

四〇二七秒八一六 生恶雅麗笑秀麗麗

旬報福少淑五玉節湄霖芬希莊玲 **~~~~~** 何五无迦華華 文旬旬密英英 田節節シンシ 田英萍貞芬慕杏 うりりつうつ 開五何五五何

平旬文旬旬交 地李嚴制湯李胤利惠希惠惠馬天 亞森勵希尔珠儀  $\sim$ 地 華蒙蒙地五 利英民民利旬 亞一偉偉亞節

嶽鐵岑路盧 筐陳 民麗允紫日玉嘉 偉萍珊蘭紅儀碧 (第三年)(第三年))

劉美英(豪民偉) 梁鳳雲(華英) 李杏燕(迦密) 陳福英(華英)

何聖李漢姆 李漢姆 李漢姆 李漢母 李漢母 (伊中) (伊中) (伊中)

張原本は(中華版商) ・ 大学の ・

原永祥(華英) 第六名

くりつうり 官中蒙地迦余 迦伊 蒙中伊 氽 密利 民 畢利 振 哲 華民 利 密振 工厂原库或一强 で変して 

<sup>四</sup>商開闢直接海運服務,日輪也同感威脅。 預料今後將有更多船公司繼萊克斯兄弟公司後,

普股紐

数件。 多的美國船公司與大陸冷衛開闢 香港的轉口地位有影响,但却意

計 力 計 升

猪市成交增

三・旅

市前景の然楽観で、東京の大学の大学のでは、一点の

及,能 產則的 地因,

疏轉到近產韓

見互降升際國

暢

最口一,力上疏糖非特

,因權,要期土,昨 爲花不本由指但へ

起及本砂韓到開南轉日

互大場格糖本一砂挺市

韓

市價砂,的幼問糖

價

格

梭

局部價扳升

中国二十三頭。原稱八百條頭,換手度升十元。與豬九百八十元至四百二十元。與稱九百八十元至四百二十元。與稱九百八十元至四百二十元。與稱九百八十元至四百二十元。與稱九百八十元至四百二十元。與稱九百八十元至四百八十元。中豬頭盆成四百六十元至四百八十元,是盆成四百二十元。與稱九百八十元。中豬頭盆成四百六十元至四百八十元,是在成四百二十元。中豬頭盆成四百六十元至四百八十元,是在成四百二十元。中豬頭盆成四百六十元至四百八十元,是在成四百二十元。中豬頭盆成四百六十元至四百八十元,是在成四百二十元。中豬頭盆成四百二十二百條頭,每祖成八百八十元。其後成三百元。中豬頭盆成四百二十元。明在成四百二十二百元。其後成三百元。

九一〇九・七法族蘇至美郎〇・荷九阿五郎至黎一元。里〇陽五姆族・一世・由拉五盾族斯至巴・由人一

鼠器多有可能 强價,但 健肾今年夏季家庭

東京美元

П

挺

百中交本收~

百交。南六砂 二收中一十糖

**一六一**。

份仙,美公平出至。十仙司倉一

二月份六

月,發合手份五表約,

无份日败额

價無價 齊四三五美一結。份 六報,價點月美仙七算未成

・由倫

元四報 兌五跌

· 武軍不衡增 一章 最將可大增 一章 大學

價轉

**信息** 第二 **以** 

月比三噸升

期前〇一一

資降,百簽國 每點比一。際 磅〇前十五糖

九四升二月價點美點麵期,

一分三點貨升五。〇四每降

美七鎊五噸宣分月。

比貨約前〇倫

前毎へ升八敦

降磅七點簽(

--點一天四日 〇九原鎊五〜

分美五十比糖

。分月月前現

ロ縄〇

七六一八

出手無開價買市報市六

點,成

。分錯貨比

五美

o O

外商投資設廠續慢

也所有在海

淡活期

隔夜息出

去月一百萬元開廠一家

美元

**治普遍跌** 

個三無一。應分九七一厘六期

金

點成升馬 •四升成成月亦

家庭電器

紛

至

紡與織 留。出口商委託大陸加工成衣,布料運大陸亦不中幼支紗銷量增加,一般傾向高支紗生產。 布 業仍有足夠訂單充分

多家布廠續添置新機首季投

價

高

昂

品仍金季目

限國國

育元萬翅

翅。八

個個成

· 避往中國大陸的布料亦不少,由於高級細布及燈芯絨生一口亦有相當,尤其是本港出口商以來料加工方式委託中國一生產最大支持力就是高級白胚布、燈芯絨、牛仔布除了供生產最大支持力就是高級白胚布、燈芯絨、牛仔布除了供生產最大支持力就是高級白胚布、燈芯絨、牛仔布除了供

美國與大陸開辦直接航運 暫無長期競爭激烈

反為比較衣業的開工率高得多。 特殊發展下,棉紡業與職布業開工率不但未受較這是用以代替一部分比較優式的布機而提高產量 四五十元至一千元。遭马四五十元至棉紡紗每包工繳四一五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元至三百五十元

唯正常水平 物織製衣 業情系

港 H 東 貿易

團

力包有,去宅淡然一年

十九萬股。 全日交投共二千八百十 全日交投共二千八百十 度新高價的有三十一種 度新高價的有三十一種

**股吸** 医巴克德斯類 B 星星息

四・八・賞長一二美平出賣

穌丹 接單

活電新存路於, 隨器貨貨普去電 。的吸不過年器

平〇號,七六重三三八汽九刷本,一市和,四野,一工菱,五車,四印星億不武七村新六一地小六四日七刷辰一 反動田〇霞日,三隆松,七立五五婊一 反

大災新四郷本・七作産・四富二五十**復**五四カ六級石三八三六豐九土二萬 **升**四九一三一油井・四車田・通凸・股 **升**・九七三八地三九六汽本四版大股

太整一〇產菱。七軍田二印日

升則六起萬升擇爲獲初勞東 〇收點八股。性下利期,京 以點四〇點,全吸跌回,東股

批納多良夏商 售將,好季人 因會因,家又

委任

股

價

格

微

際。

類日

望

値

英

儲備

日聯升爲四午數估十銀千萬易在二。總等日市、心增股乃,士、而

項四五東指九・、金收四穀報數二・指〇東全徵六 二三者之。日爲數・三比指類菜分數・午篇九二指 月股股事 四截角昨

() 只同談轉日股十降無利角比,顯投 一般能項軟提與九急力好,前以,以 低扣收,一體一點 低扣收,一開元速持消儘日二開大

香港金

情

九年

層融

平六, 因等十加元日金 僅, 仍盒蔥配五成通一八三瓜 時十昨但來。八拿, 一山 可以高左盒平十六貨三十裝之 仍元日近後美元大普百橙美封現達右, 均五十八八八母多金 高較每日天國,莽通裝亦國蝕時干,但每元元十裝裝盒上山 。前盒來減棒細果貨每大萍本銷三現現日。,八成成現積 減成量而據裝一七盒同果門售至時時到商一及六六時聚 低七日價在六百十成小的而的十在只量人三一十十間至 十月格去十裝五八異情已價四美有起說八一元五八貨類 但元增大月八成元十,况。格美訂四碼,裝三,元元一等 較至多升間に八,五昨與 ,元價千一以成裝普,,一以

入點收六十 

四 二四 五二 二二一四 四四四收三三四 七九五二一二七五二三四 五八一〇九八八市七七〇七〇四〇三一一〇八三九〇五九八一三七一二二價四三四 

之的,元三藏本備 **政政 較 合 個 止 身 銀** 多增市上種品時合 爽轉勢銷

升悄格價 行暢瓜蜜槤榴果杧

果鮮 语

·價較每両角一幅最日收二收,八九三·五·三五,開

· 場図各西電 七紐透へ 製上爲大方ン 日約社路

**元六三一九六収結手仙跌合整**个

三一二五七三市第 。 五約商特美美美美美美俚公 未點至品訊

三美便货香

九九九九八八公、點點點點點

回

淸

讀者 留意

一頁敬希

消息刊 第八

尚有

勢

· 而為席瑞分元說貨似位略約維治斯學上如有英經士不月,膨乎銀會一持不的選。 此吸國濟信九的英脹不行起,相安報舉但 的 可利顧用 · 高國水會家伏九當定告。是 吸力率問銀三通利準反說。五德· 認

#### 股市成交價目表(量期間) 遠東會成交: 16,750,000元 九龍會成交: 金銀會成交: 13,240,000元

四會成交總額:43,060,000元 恆生指數:528.28-0.99 選集指數: 2402.23-12.32

股 名	開市價	设施设	<b></b>	香港 收市價	選果 收市價	
<u> </u>	)銀行及	貴券類				
恆生銀行	192.00	192,00	191.00	192.00	192.00	191.00
<b>重豐銀行</b>	19.30	19.40	19.20	19.20	19.20	19.20
海外僧託銀行	徐度2.80	2.80	2.775		2.775	2.80
友聯銀行	7.90	7.95	7.90		7.90	7:95
其亞銀行除名	- 33		-		<del></del>	<del></del> ;
由下鐵路僅多				د <del>میکند</del> در در ا	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<del></del>
(=	)公用類					
九燈	21.30	21.30		21.10	21.20	21.10
<b>地類集團</b>	5.55	5.55	5.45		5.45	5.50
中華煤氣	20.50	20.50	20.50		20.50	20.50
話公司	28.30	28.30	28.10	28.10	28.10	28.10
由流地小輪	25.80	25.80	25,50		25.50	4.000
九龍巴士	4.775 35.00	4.825 35.00	4.775 34.00	4.775	4.80 34.00	4.825 34.50
中華巴士	_		27.00		34.00	34.00
	)工商企					
<b>建</b> 国大亚	3 <u>-05</u> .	3.05	3.00		3.05	3.00
设道公司 日州英坭	34.00	34.00	33.50	34.00	34.00	33.50
工権	4.70	4.70	4,70		4.70	4.70
172	0.62		0.62	0.62		
水安	<b>3.2</b> 5	3.25	3.20	3.25		3.20
1記黃埔	4.15		4.10:	4.075	4.075	4.075
台和	11.50		11.40	11.50	11.50	11.40
文興	2.15	2.175	2.15	2.15	2,15	2.15
上力啤酒						·
<b>為與公司</b>		·	· · · · · · ·			<u></u> -
h施公司 文光實業	$\overline{2.10}$	2.125	2.10		2.10	2.10
国民氏	4.425		4.425		4.45	
を密整A	3.00	3.00	2.975		3,00	2.975
自德	1.64	1.64	1.61			1.61
	ስ ደሰ	A QU	U 6U			A On

							<u>.</u>
股名	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	遠東 文市價	金銀 收 市價	
太占洋行A	8.10	8.15	8.00	8.10	8.00	8.00	ŀ
亞洲保險 南順	2.10	${2.10}$	2,10			2,10	
湖化大同	-						1
斯士集團 迎卡佛A	5.25	5.25	5.25/		5.25		
<b>梅</b> 夏尼 <b>超</b> 魚恤	2.05	2.075	2.05	77.10	2.075	2.075	ľ
信昌(除息)	2.10	2.15	2.10	2.10	2.10		ŀ
美盟	- <del>1 - 4 - 1 - 1</del> - 4	or NES					ŀ
(四)t				90	200	7 '20'	1
壓創與嚴菜	1.30 9.80	1.30 9.85	$\begin{array}{c} 1.29 \\ 9.70 \end{array}$	1.30 9.75	1.30 9.70	1.30 9.70	-
長江實業 啓德置業	250U.						ŀ
利现發展 大捷財務	0.97	0.99	0.97		0.98	0.98	
器年地產	0.97	0.97	0.97		0.97		ı
置地公司	7.65	7.65	7.60	7.60	7.65	7.65	1
信託公司A	2.55	2.55	2.525	2.55	2.525	. 2.55	1
合和實業	4.475	4.50	4.40	4.475	4.40	4.425	ŀ
新昌集團	$\begin{array}{c} 1.22 \\ 10.60 \end{array}$	$\begin{array}{c} 1.23 \\ 10.60 \end{array}$	1.22 10.00	1.22	$\begin{array}{c} 1.23 \\ 10.60 \end{array}$		Į.
和記相產					.10.00		ł
保報	1.83	1.83	1.83		1.83	1.83	1
南海		1 .00	7.00		1 93		ŀ
聯邦A 新鴻基地產	1.83 7.85	1.83 7.95	1.83 7.85	1.83 7.85	1.83 7.85	7.85	ł
大寶	0.57	0.57	0.57	0.57	0.57	0.57	. -
泰縣發展	0.95	0,95	0.94		0.94	0.94	ŀ
嘉祐(暫停牌)							٠.'
新世界	1.95	1.95	1.92	1.93	1.93	1.92	1
啓明建業 鷹君	4.75	4.75	4.70	4.70	4.725	4.70	ļ
大昌地產	1:43	1.44	1.41	1.41	1.41	1.41	1
大新公和	2.10	2.20	2.10	2.10	2.20	2,20	1
萬生 建煌新記	0.76	0.76	0.74		0.74	0.74	1
王集團	1.00	7 20	1.00		1 00	1 07	1

段 名	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀 收市的
志正國際						
大元						:: <del></del> -
利安太古地產	2.925	2.95	<b>2.</b> 925	2.925	2.925	2.95
北安	1.33	1.33	1.33	3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	1.33	<u> </u>
周生生		1 40		1.42	1.42	$\frac{-}{1.42}$
城都地產	1.42	1.43	1.42	1.42	1.44	1.452
富輝 協成行						
<b>萬邦投資</b>		·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
模模		-		<del></del> \		
字隆	1.62	1.62	1.60	<u> </u>	1.60	1.62
世界發展	0.98 0.35	0.98 0.35	0.98 0.35		0.98 0.35	
<b>伍生工菜</b> 偉郵					<del></del>	
聯盆		-			<u></u>	-
<b>蛮大</b>		<u></u>		$T^{\frac{1}{2}}$	<u> </u>	
利豐	1.52	1.52	1.51	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1.52	
遠東建展 統一機構	1.02		1.04			· . <del></del>
金山地歪						
永泰發展	3.675	3:70	3.65		3.675	3.67
(五)	倉塢類					
九龍倉	33.75	34.25	32.75	33.75	32.75	32,75
安全货倉						
均益倉			18.40	<u> </u>		18.40
中華造船廠	0.75	0.75	0.75	· <del></del>	0.75	- <del> </del>
(六)	酒店類			-		
凱聯灣店	2,70	2.75	2.70	2.70	2.70	2.70
城市酒店(暫何	李彈)——					
海港企業	20.40	20.60	10.60	19.70	19.70	19.60
大酒店 山帝國(停掛		20.60	19.00		13.10	
美麗華			- <del></del> -	7.		
百樂	1.31	1.31	1.28		1.29	1.28
	) 紡織製					
南豐紗廠			<u></u>	<u> </u>		
新馬製衣		<del></del> .		·	- : <del></del> ,	
<b>南海紗廠</b>			<u> </u>	. \ <del></del> . `		

銀竹價	股	名	開市價	设高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀收市價
			(暫停牌)			-		
		製衣 製衣	8.30	8.30	8.30	8.30	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
<u></u> 95	1	實業	2.70	2.725	2.70	2.70	2.70	2.70
95 —	長江	迎衣	7.90	7.99	7.85		7.85	
<u></u>	) anamti	<b>(八</b>	ン航業類 4.35	4.35	4.30	4.35	4.30	· <u> </u>
<del></del>		航業  選船A	4.30			<del></del>	******	
	會德	學船 B		<u></u>			i di <del>anciana</del>	
<del></del> \		航業	3.90	3.90	3.90		3.90	<del></del> .
 62	· I'	貨機	3.10	3.125	3.10	3.10	3.10	3.10
<u></u> .		統業	2.90	3.00	2.90	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<b>2.9</b> 0	3.00
	新海		<b>↑+0-</b>		4. ( <del>7 </del>			
<del></del>	100A.Z.s.		)投資類 5.80	5.80	5.80	5.80		
	倍和	企業	5.65	5.65	5.55	5.60	5.65	5.65
	<b>森那</b>		1.90	1.92	1.90	1.90	1.91	$\frac{\overline{1.91}}{1.91}$
	( ऋगार्थः 	基證券	)橡膠類	1.32	1.30			
<del></del>	BG 🛆	橡膠	2.95	2.95	2.95	40 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -	2.95	
675	1 · 1 / 2 · 2 · 2	信託			- <del></del>			
		(+	一)其他					
75			各項)0.18	0.185	0.18		0.185	0.1825
	邵氏	教業				- <del></del>		
40	南華	學報	<del></del> <del>0.95</del>		i produce de la companya de la comp	<u> </u>	- <del></del>	· <del></del> -
	永安   紅裳	人裔	0.95	0.95	0.95	رد <del></del>	0.95	
		石業					1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
70	F .	<b>資数</b>	84.00	84 00	8.400	84.00	84.00	
<u></u>		红程			0.400	04.00	04.00	
60			交易所上i					
<del></del>	股	名	開市個	〔	核密價	<b>最低價</b>	l la	市價
 .28	安等	資業						
28	金化		-					<u> </u>
	新安				<u> </u>			
<u> </u>	永遠				<del></del>			<u> </u>
	偉名	<b>3</b>						
	水剂	基	******		<del></del>	-		

彩色冲印生意惡性競爭 重清理候寄 價尙

美商業活力 鋼鐵汽 生產增 萬美元増加至八百八十六億 良好

九四點ヒ・下跌〇點中三月人日(星期四)十三月人日(星期四) 港匯指數

新鴻基聯合投資基金 買入:\$ 5.15

費出:\$ 4.95

詢問處

#### 道亨銀行代收 建利銀行集團存欵

海外;經道亨銀行存人建利銀行有限公司

<b>利</b> 半衣	<u> </u>	
期間	港幣	美金
一個月	10.125%	
二個月	10.25 %	
"。"三個月一	10.75 %	9.50 %
六個月	10.50 %	9.875%
上二個月	9.75 %	8.875%
最低 存款額	港幣五萬	美金二萬

j	首字銀行	<del>,</del> 所有分行	i均接受_	L列存数
	他们	5-447141	観りからます。	3 -427323
٠.	網羅灣依在	5-773934	. 红的分科。	3-948324
	. 中域分析。	5-251341	्र भारतालिक १३	3-253706
٠.	跑馬地分行	7-756250	深水地分行	3-877337
	北西分行。	5-719876	。 油碱地分行	3-686814
•	西风分科。	5-488767	AT (40) "Fit"	3 -635236
7	西替繫分行	5-460113.	- 独洲分行	12-244821

#### 英國建利銀行集團成員

767 P22	的种种行派码	/L/1/17///	"
廿四小時		9.000%	
一個月		10.125%	: : :
二個月		10.125%	
三個月	10.500%	10.500%	
六個月	10.500%	10.500%	
九個月	10.250%	10.250%	Ĭ.,
一年	10.250%	10.250%	
			<b>.</b> :

(最低存款額HK\$50,000)

本公司歡迎存款及外滙買賣,查詢詳情請致電 總 行:5-261211 內線 455,456,435 佐敦道分行:3-301348 銅鑼灣分行:5-771475。 5-771459 旺角分行:3-856033

在定於一九七九年五月十四日星期一舉行之股東週年大會中

九年五月十四日星期一舉行之特別大會中

香港

上海大酒店有限公司

、年度業績報告

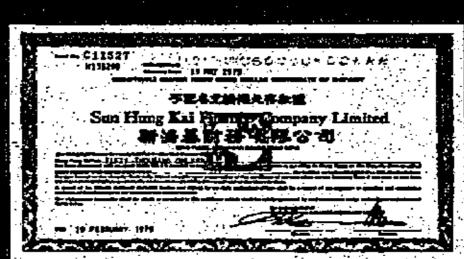
#### 滙豐銀行集團之成員 獲多利有限公司

<b>一种</b>	存款利率行情	
期限	可轉讓 存款收據	定期存款*
廿四小時通知存款	<del>-</del>	9.00%
一個月	an e <sup>sa</sup> ar <del>aa</del> an as	10.125%
二個月	4 3 <del>3</del> 4 3	10.25%
三個月	10.375%	10.50%
六個月	10.375%	10.50%
	<del> </del>	

\*(最低存款額HK\$50,000)

# - 10.00%:





消息刊在

購買本公司發行的可兌換港元存款證 可得到定期存款的 優厚利息,亦可保持活期存款隨時動用的靈活性。



鴻基財務有限公司

# 廣東財務有限公司

承董事會命 **有明道四** 

將可維持一九七八年度擬派之息率

四日至五月

如無意外變化,

擬議增加股數後

九七九年度

港幣定期存欵利率

期限	利率
九十三日	十厘二五
六個月	十厘二五
一年	十厘
一年半	十厘
兩年	十厘

最低存款額:港幣五萬元

廣東銀行各分行均接受辦理 詳情請惠臨查詢或致電總行 何錦添君或曾念雲君接洽 電話:5-246011

# 優厚定存息 賜詢便知悉

一九七七年度之三千五柷項及少數股東權益後八年十二月三十一日止

本公司董事會欣然宣佈

,在截至一九七八

九十三天·六個月·十二個月 十八個月。兩 年。兩年以上 最低存款額•港幣五萬元正

歡迎賜詢或駕臨

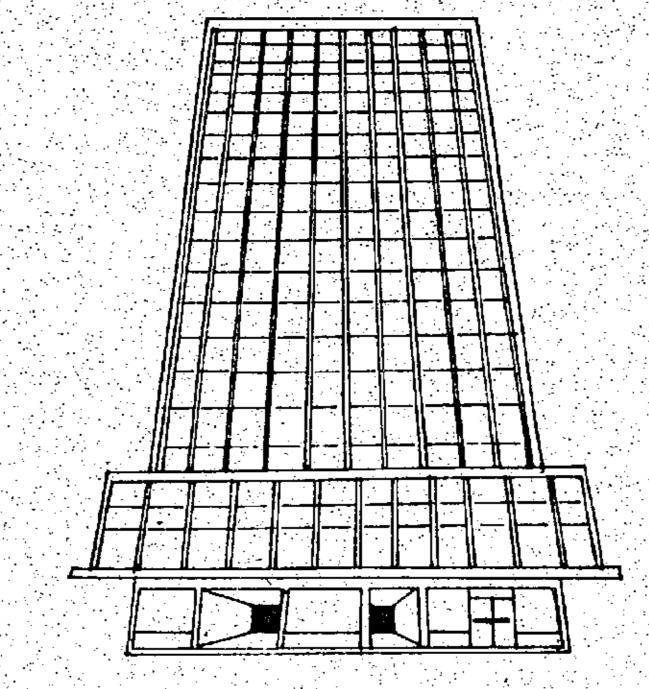


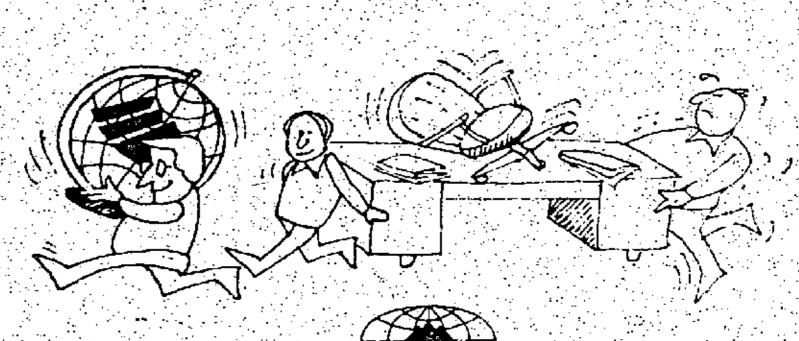
美銀財務(香港)有限公司 全世界最大商業銀行美國銀行集團成員 (香港政府註册接受存款公司)

香港軒尼詩道一號 黑信樓三樓306室 電話:5-271345

九龍分行 九龍彌敦道636號 銀行中心水樓603室 電話:3-305281

# 本公司現已遷往自建新厦





#### 山國際保險(香港)有限公司

新地址:香港干諾道中140-142號, 隆山大厦23樓

電話:5-4349 I I-3

因裝修工程未竣、暫遷隆山大厦3樓臨時辦事處,照常營業

註册地址:香港干諾道中140-142號,隆山大厦24樓

二、六九二、〇〇〇噸一。(三)根據華特的汽一三七〇輛,比去年同期爲止的一週,綴鍛生産一〇〇〇噸增加三、四%一造廠汽車生產七四四、元。(二)至三月三日,比上週二、六〇四、一專消息,二月美汽車製

但非耐用品定單則由六一 一十三億四千萬美元, 一

下降至六百一十七億美元

第一季商業利好。月商業活力保持一月時

額配品織紡國美輸

申,品貨造製廠一過多凡,商口出知通署商工

里

		• •	· · · - <u>-</u>	· . · .	<u> </u>			-' .	•	<u> </u>	<u> </u>	•
		公は	天			og.			н.	旃昙	4.	<u> </u>
	==		兪			कार्त्र. <b>3.73</b> -	AT AL	TX -1.	T.E	#tag L.⊆.	4	
	<b>3</b>	100	-513	_	12.5	H	T .T.	14	ŞΕ		禁	ب
	, p.	頜	報告	畔	奚	彦	堽.	i.	罗	-∓		g#
	告	113		1	€2.	<u></u>		3/	• • •	<i>T</i> 1.	大	
		<u> </u>	趱	新	耐	4	戏	•	拼:	53	蕨	45
			12	311	III)	85	ŧij.	131	分	7	剂团	111
	分	+	-,	Till.	態	ĝ.i	説	·十	٠	天	1	납
٠.:	,	$T_1$	太	報		H	ቲን	五	7	<b>ST</b>	νž	4;
:	- विश	- 42	隒	. 1	•	<u>—</u>	沙	分	Ψ.	-51	ne.	•
•			-			<u></u>	•		<u> </u>		1,	
•	入统	•		攤	州	太		į)	<u>(</u>	111		- با
-	- 372		1.00			200			3 E		• .	•

信托基金

金會拍獎文金都得及項求約二十三金會第得別及項九千二百萬元。 适自與又需國際貨幣基金會便資源國際貨幣基金會便資源國際

谷 九龍旺角廖創與大厦415室(按3) 香港中環李寶椿大厦512室

5-254431-6 3-886353 (6 接) 3-886356

七天 \$ 2750 4月1.8,12,13,14,15日 菲律賓 3月15,21,27日 九天 \$ 1830 七天\$2980. 3月23日 4月6,12,13日 日本本州 日本九州 七天 \$ 3290 3月16,30日 4月13日 八天 \$ 3080 達星期六 韓國(阿里郎) 五天\$ 1850 隆星湖五

馬皇泰(清邁)十二天\$3490 3月18,25日

星航美加遊 十二条 \$ 5590 4月5日 5月17日 6月7日 香港中環感創與銀行大厦1701室 九龍彌敦道636號銀行中心大廈716室

#### 14(4) = 3-695333(4) 線)

建大学之序、韓國五天 \$ 1690 <sup>建星期四、日</sup>四天歌華國 \$ 1690 <sup>建星期六</sup> 菲島碧瑶六天 \$1190 曼谷巴堤雅六天 \$ 1630

台灣溪頭九天 \$ 1750 星馬泰十一天 \$ 3390 \$ 3080 韓國日本八天 尼泊爾新德里十四天\$6200 4月16

九龍彌敦道81號喜利大厦10樓

復活節特别團 台灣九天豪華環島遊 \$1,740

出發日期四月十二、十三日 香港中環大道中萬宜大厦531室 九龍尖沙咀漢口道何鴻卿大厦221室

#### 元二二 版運公司 **5-225069** 5-232683

泰 華航七天豪華團 \$1590逢星期六 日航六天資賓團 \$1590逢星期六 兩晚芭堤雅假日酒店 早機出發·傍晚返港,

灣 台 溪頭墾丁七天環島 \$ 1500 逢星期六 「阿里山九天環島 \$ 1750 逢星期六 五次不同夜總會節目「住園山、芝麻城、希爾 暢遊曼谷古城芭堤雅(頓、財神等豪華級飯店)

> 香港中環德輔道中34一38號 **億豐大厦2樓(利源東街口)**

## 旅遊公司3-678734

復活節加班天天出發 \$ 2880 逢星期五 \$ 2980 逢星期六 日韓聯遊8天 \$ 3960

#### 旅行社 H 222061-3

九龍尖沙咀彌敦道100號東英大厦口08室

皇 合 芭堤雅六天 \$ 1600 星馬泰豪華團九天 \$ 2690 安 合 芭堤雅七天 \$ 1690 星馬豪華團六天 \$ 2340

日本本 州 七天 \$ 3000 \$ 3000 韓國四天\$1630 日韓八天\$3150 菲律賓七天\$1190

旅遊晤執輸,最好揾龍珠 香港中環砵甸乍街6-8號立輝大厦1101室

#### 決意 台北市甲種旅行社聯營機構 5-240045(三線) 3-301277(三線)

\*日亞航鼎力贊助早機出發夜機返港\* 台灣環島九天特價\$1650 專人領隊全程超值享受歡迎比較敢誇一流

台灣旅團總滙 \* 天天依期出發 九至四天\*臺華組\*標準組\*行程表備索歡迎社團・工廠委辦 循正當手續代辦台証\*快捷兼可靠 - 事人代辦各國特快簽証・各地公價機栗 香港皇后大道中14號大夏行706室 九龍彌敦道570號基利商業大厦1501室 九龍週日假期10至1時,夜電③808878

## 5-444537 5-434308-0

馬星泰十二天\$335073月11,25日 馬星八天 \$ 2750 4月3,12,13, 曼谷五天\$1590 3月18 4月1,12,13,14, 台灣九天\$1780七天1550

菲律賓豪華團七天\$1380

香港德輔道中99-105號工商銀行大厦六樓B座

#### **5-237184-6** プロイ 代理航空公司機票

國泰"非島精選"實質團 六天只收\$1390 逢星期六出發 復活節加班: 4月13,14,15,16日 \$ 1499 本團特點:

★馬尼拉半島大濱店鼎力贊助,房間已優先訂妥。 ★乘搭國泰正常班機,早上九時出發,晚上九時抵 港全程節目足六天。

★全部一流膳食包括毎晚不同情調夜總會。 附註:每週定期主辦各國旅行團,詳情歡迎來電查詢 香港總行:香港大道中36號與瓊大厦1001室

九龍分行:九龍深水埗南墨街154號地下。



突分開 破 所 新 報 別 閉

香港華商旅遊協會贊助

美加西岸 十五天豪華團\$7990 遍遊:檀香山、羅省、聖地牙哥 拉斯維加斯、三藩市、溫哥華。 十五天探親團\$5290 日航特選・超値享受 3月24日 4月10,20日 5月26日

日本本州豪華團 日 航 JTB贊助 HK \$ 3280

·遍遊:大阪、寶塚、京都、奈良、名古屋、靜 岡、白絲瀑布、冰穴、富士山、箱根、東京。 3月11,17,25 4月11,13,15,21日

馬星泰聖陶沙淸邁 十二天豪華團\$3490 逼遊泰馬星三邦·行程包括雲頂高 原、聖陶沙、淸邁、芭堤雅等數十 名勝古蹟。(逢星期日出發) 七天馬星聖陶沙\$2/50

#### 曼谷古城芭堤雅桂河橋

五天早機團\$1650 六天貴賓團 \$ 1690 六天豪華團 \$ 1630 七天桂河橋 \$ 1730 、日出發:復活節 4月11,12,13,14,15,16E 華航 日航、泰航贊助

菲律賓

認明707豪華噴射客機 一流享受 飛機來回碧瑶 呦 3月9,12,15,18,21,24,27,30 4月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29

台灣、芝麻城、阿里山、溪頭 9天豪華團 \$ 1830

逢星期六出發 7天豪華團\$1630 逢星期六、白、一出發 福祿壽、日亞航、早機去、晚機返 全程超級享受、歡迎持証參加

會址:香港德輔道中106-108號鴻德大厦三樓203室 電話:5-458384 5-452370 請向各會員旅行社報名查詢

Sawadee Bangkok 空中巴士座

逢星期二

# 5-456399 5-456390

九天 七天 \$ 1690 \$ 1690 \$1050 行程加遊 C1簽証 包括CI護照 墾阿鵝芝溪 丁山岛城頭

各地廉價機票

馬星泰 \$ 2790(九天 暢遊吉隆坡,星加 坡,曼谷、芭堤雅 等各地風光。 住宿:總統、半島

\$2490(六天) 暢遊吉隆坡、黑風洞 要頂、星加坡海港、飛 禽公園、中國及日本花 園、牛車水、花芭山 四大民族紀念碑。 、國實、假 佳宿:總統、半島、或 日各大酒店

假日大酒店 香港干諾道中47號南源商業大厦七樓701室

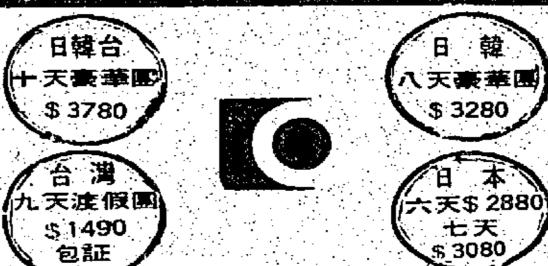
#### WORLDCARD INTERNATION 5-777268 萬事得旅遊公司 5-777628 5-258202-

七天豪華團 \$ 1590 阿里山・芝蔴城 每天均有團出發 曼 谷 泛美假期 馬星泰 菲律賓

六天\$1750 碧瑤、塘島 艾蘭廸。 七天團 \$.2700 七天\$1820 八天團 \$ 2790 逢星期二、五、六、日 三晚住芭堤雅 九天图 \$ 2890 每星期共三團 :住宿麗澤、假日、凱悅 十二天團 \$ 3350 銅鑼灣怡和街9號莊士商場大厦1606室

香港中環康樂大厦2714-2719室(假日照常)

#### **√ √ 3-660996 3-676493** 3-660999 3-660679



尖沙咀彌敦道23號瑞興大厦1008室

# 5-254549-0 5-241845

十五分四十

本州踏雪賞櫻六天遊 \$ 2650 (空,出 出發) 早機去晚機返 锡遊: 四大名市 陽光六十 湯元滑雪 富士日光賞櫻六天遊

\$2350(军,军出發)行程足六天 畅遊:川治溫泉 宮士藝海 五十里湖

海九天\$1790 菲律賓六天 \$1190 馬星泰11天 \$ 3390

香港德己立街17-19號德和大厦4字全層《发LAR N。書主理

#### 台北市 甲種(國際)旅行社聯營

聯營五年・港九獨一家・提防冒認・圖魚目混珠。 台灣旅團總滙 \* 天天可以出發 天數及旅程\*豪華組\*響月旅行\*標準組任提\*行程表備索: 慶祝五週年紀念\*參團贈送台灣特產 台北個山新館\*石門芝麻城\*内陸機・墾丁・鵝鑾鼻 澄清湖圓山 \* 亞里山賓館 \* 日月潭觀光 \* 溪頭 · 彰化大傳 台中敬華\*梨山・天祥・花蓮海濱\*内陸機・台北芝麻 · 長短雨程內陸機・增廣遊聲地區・減輕乘學之苦:三次夜總會× 遙遊台灣名與 循正式手續代辦台証\*穩實可靠 香港辦事處:大道中14號大夏行809室(電梯按8)

#### 總 社 5-256243-8 銅鑼灣 5-774779 尖沙咀 3-694447

(5)224765 (5)257148至0(3楼) 夜假5:469957

美國加拿大十五天團 \$ 7980 3月24日 4月5,126 歐洲八國十六天團 \$ 7450 4月12日 6月14日 東歐中東十六天團 \$ 7650 4月5日 6月21日 「印度尼泊爾十一天團 \$5180 4月8日 婆羅洲沙巴八天團 \$ 3350 3月24 B

本社主辦之台灣、菲律賓、日本、韓國、泰國、馬來西亞 及新加坡,每月均有團依時出發、歡迎查詢。 中環總社一銅鑼灣一尖沙咀一旺角分社 總社:香港德輔道中48至52號裕昌大厦401-403室

寶島溪頭五天 少行枉路700里 五天行程勝九天 1、香港一高雄(坐中華 住風山 2. 沒清湖一台南一溪頭 / 住漢光樓 3, 6月潭一八卦山一台中。 住實島: 4.梨山一天鲜一大鲁阳一花莲 住花翠鹎 7.台北一烏來一自由活動一香港。 達週四出發\$1380 復活前加班 4月11,12,13,16日

阿里山溪頭七天 1,香港一高鐵(坐中華) 住園山 2. 澄清湖一台南一阿里山。住阿里: 3. 狗里山一富森一溪頭 住漢光相 4. 8月潭一八卦山一台中。住墙灰 5. 製山一天祥一大魯閣 住海賓 6、陽明山一故宮一夜總書。住園山 逢週一出發 \$1590 阿里山溪頭墾丁八天

逢週日出發。\$1690 九龍彌教道636號銀行中心2110室

#### 無主 旅遊(香港)有限公司 发天 K 664173 K 664735

非島超級豪華團\$1390 4月6 泰國芭堤雅六天\$1690 4月13

台灣克天豪華團 \$ 1590 星馬泰芭堤雅11天\$3390 韓日8天豪華團 \$3080

精心編排・領隊隨團

九龍彌敦道241號金峯大厦1004室

心脏主叫人安葬了姜水會與她逃拾預的。 心脏主叫人安葬了姜水會與她逃拾預的。 心脏主叫人安葬了姜水會與她逃拾預的。 是門去向康七鞭算賬 以上門去向康七鞭算賬

羅王方允 雅王方允 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 那不安之色。 和的。 一個女。 有什麼的。

識。

W BEIE

尼羅河命案 

郭日橋華

能和沃

多發挥、倒

SEPS -

衣食之外

9代月銀, 呀背

秋 个字 二二章

露鳥

驗再來月根

「我們去睡吧!」英姐收拾好床褥找她的電話終日不停。」找她的電話終日不停。」找她的電話終日不停。」,那麽徐侗大姑娘,整天在外邊,男朋那麽徐侗大姑娘,整天在外邊,男朋

超版 滴

於· 難道還拖着你們

向我要求,我無奈答

· 進不此是只麼 這行宜· 不要所

老

已經

没有道必要

· 應該代我應允的 · 監低發音。 · 一、去吧 吩咐匹號替你,你去去吧 · 諳她下班再來。」 。謝獸妳·一他平部

好 它 主 熟 質 的 齊 作 整 作 整 作 整

息

隨寫 岛居 常熟的古蹟風景與名店

之慈湖, 彷彿了, 在圆珠洞畔。 在圆珠洞畔

家曾名

是這

神年男人,一 播,與青霞 地已漸漸**愛** 

我們在那給打碎了玻璃和面面

一不呼稱

莊不然道:

背後歌

慶祝的の一般有手握潜地的年

出發日期

-3月1,7,13,19,日

4月2,6,8,12,14,

18,20,24,26,30

19,20,26日

6月1,2,7,9,13,16

7月1,7,13,14,19

19,23,25,30日

21,25,28,31日

5月2,5,8,12,14,

51.090

#### Farallon Limited

旅遊業聯合主辦 服務及信心 薄利即多銷



台灣環島 高雄芝麻城 天豪華遊覽團 九天豪華遊覽團

逢星期六出發

暢遊:高雄,澄淸湖 溪頭、日月潭、梨山 天祥、烏來、石門等風 景名勝。可節省三百 餘公里免舟車勞頓之苦

暢遊;台北、台中 彰化、佛光山、溪頭、 日月潭,梨山,花蓮 等名勝。



WAH KIU YAT PO

富麗菲島特級貴賓團

足七天超值豪華行程

第一天 香港—馬尼拉—市區近郊 半島大酒店或同級五星大酒店

第二天 文化村( 菲島縮影) 第三天 馬尼拉一碧瑤(松園大酒店) 第四天 碧瑤一馬尼拉一蠔島樂園

第五天 蠔島一大谷地(火山湖)一海上賭場 (EDUARDO'S夜總會)

第六天 馬尼拉一百勝灘 第七天 馬尼拉一香港

菲島觀光七天團

香港一馬尼拉 第一天 奥丹尼酒店或同級酒店)

第二天 馬尼拉市郊一大雅台市 馬尼拉一碧瑤一(碧瑤百樂酒店 碧瑤一馬尼拉一(奥丹尼酒店

馬尼拉一百勝灘 第五天 文化村(菲島縮影)

馬尼拉一香港

請向下列各大旅行社報名查詢

\*本公司成立五週年\*信譽可靠\* 台灣九天豪華 \$ 1750 建建期六上年出發

**專辦泰証、台証、特平美加英機票** 

泰國六天好運團\$1690 逢星期六出發、復活節。餘13位 報名從速 加開四天 \$ 1450。餘14位、早機去、晚機返 乳豬席・夜總會・事人領隊・保証滿意

**三三** 新電話: 5 257148—40

菲律賓·碧瑤·蠓島妄特價

百勝濺瀑布、火山湖、艾蘭廸、夏宮。

#### 3-969612 旺角彌敦道 655 號胡社生行1112室 美加豪華團 英航歐遊團

華籍領隊,精心策劃 連機票\$6989起 曼谷芭堤雅

六天\$1670逢星期六出發

多欵精美行程表·歡迎取 台灣特選團 七天\$1490復活節加班 四日三晚包早餐住宿\$76

\$1690

遊車探親,節目豐富

代辦各國簽証

香港銷鐵灣軒尼許道458-468 金聯商業中心

灣九天豪華團\$1590

#### <sub>2</sub>859338 889002

**彖台九天\$1450 團** 華泰六天\$1500泰馬星十天\$2650 團 韓 五天 \$ 1600 美加十五天 \$ 6500

意敬老團爭\$999 本港旅遊每週不同\$20

九天\$1790逢 八天\$1690星 七天\$1590 頭 九天\$1490六 台灣渡假團公美第1420 出

泰國六日遊\$1590 逢星期五出發

九龍尖沙咀漢口道何鴻卿大厦 321室

台北包三晚住宿

大韓/日亞\$650 中華/國泰\$750

西門町東亞及永安大飯店聯合贊助

華航特選 淺星期空 異發,

出發前六週報名者,台証免費,另持証特價

阿里山芝麻城九天\$1780

清邁芭堤雅。七天 \$ 1750

# 韓國四天遊\$1690 逢星期六出發

非律賓 岩寒 \$ 1190

**詳情及出發日期請電查詢** 

曼谷芭提雅 \$1540 逢星期二、四、六

住宿圓山芝蔴大飯店暢遊寶島風光名勝

保証節目安排盡善盡美。特快台証\$70

台灣豪華貴賓團 华英\$ 1690

逢星期六、日依期出發

曼谷芭堤雅豪華團六、七天逢星期六、日出發 韓國華克山莊實賓團四天逢星期六出發 韓日特選豪華遊八天 逢星期六出發 日本本洲特選豪華遊七天 逢星期五出發 菲律賓超級豪華團七天

出發日期以上列為準 美加西岸15天 歐洲逍遙遊15天每月出發 代辦各國簽証。代售各地機票 九龍彌敦道100號東英大厦三樓商塲205字

香港中環皇后大道中36號興瑋大厦606A室

一 六天 \$ 1590

九天\$1690

七天\$1490

逢星期六出發

代辦泰證、台證・代售各地機票

泰星馬

十二天\$3250

曼谷公司直接經營 逢星期五、六出於 (本公司爲每国友免費購買旅遊保險 特眾:泛美747SP特級密機往展 主宿: 芭堤雅最豪華之ROYAL CLIFF 大西亞 假日及CHAVALIT大酒店

復, 古師加班: 4月9,10,11,13,15日 銅鑼足怡和街9號莊士商場大廈1606雪 香港中環康樂大廈2714-2719章

#### 5-254511 3-676111 彌敦道23號瑞興大厦1103室

香港辦事處 \* 大道中14號大夏行809室(電梯按8

環島阿里山九天\$1780 達週一六出發七天\$1580 搭華航早機去晚機返 住圓山等一流大酒店 雙程內陸機 復活節 4月7,9,12,13,14,16日 曼谷桂河橋芭堤雅七天\$1690 乘搭華航747豪華客機午機去晚機返・足七天 增遊桂河橋,大成佛統,鐘乳石洞,戰俘紀念墓園等行程

其他行程・人有我有 住宿:一晩桂河橘最新大酒店・兩晩芒堤雅 假日酒店・専人領隊。四晩夜總會 逢週日出發、復活節 4月8,10,12,13,14,15日

韓國四天超級豪華團\$1750逢週末出發

専人隨團出發・保証滿意 名額有限・報名從速

代客辦理入台簽証 準期快捷,令君滿意

菲律賓七天豪華團\$1350

雄原那菲

五星大酒店 食住一流 出發日期參閱上列廣告 復活節期內特價酬費・贈送現金禮券150元

菲律賓碧瑶。七天\$1190 星馬泰雲頂十二天\$3250 香港皇后大道中35號商業大厦603室 旺角彌敦道636裝銀行中心大厦905室3-306331-4

## ラナ 國際旅遊服務公司 ラナ 3-699395: 3-699396

震邦芭堤雅六天復活團 \$ 1590 震邦台灣七天渡假團

**逢週六、日出發,復活節加班: 4月10,13,14,15日** 佳節期近・勢必擠擁・不想露宿街頭・報名從速

行5-765035 社 5-776685 社 假 自 I I A M-6 P M

復活節

豪華團

七天\$1380

尖沙咀蓬口道38-40號漢與大厦四樓

#### **5-438871** 曼谷

貴賓團 \$1190 兩程內陸飛機來回碧瑤 遍遊馬尼拉名勝・住宿 一流大酒店、多晚夜總

芭堤雅·古城·鳢魚潭 七天 \$ 1550 遊著名佛寺 玫瑰花园 水 上市場,鱧魚潭等名勝,五 次高級夜總會,兩晚芭堤雅 住假日等一流大酒店。 逢週二、四、六、日出發

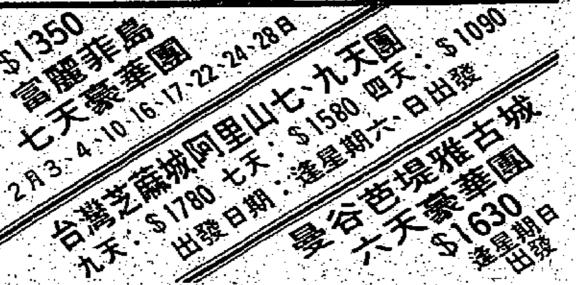
#### 三 至 444000 香港德輔道中121號周太福商業大厦9字

曼谷桂河橋、芭堤雅 獨立成團·專員領隊

/ 逢星期日出發 桂河橋憑弔大戰遺跡・芭堤雅觀賞海底珊瑚 曼谷市暢遊佛國風光・五次夜總會節目多姿 復活節加開七天團

4月8,10,12,14,15,17日

## **☆**:3-817220 3-807618



九龍彌敦道760號東海大厦(即太大公司樓上)7樓26室

#### 3-852667 3-855060

十五天 \$ 6600 | 台灣七天 \$ 1540 十天\$5400 夏威夷 七天\$3400

曼谷六天\$1690 星馬七天\$2750 日韓八天\$3250 日本七天\$3150 代售各地機票 協辦各國簽証 彌教道343號永安置業大厦1503室

非島七天\$1380

\$1488 逢星期六出發 1 \$ 2688 3月10,24日 4月4日 曼谷六天豪華图\$1633 逢星期六出旗 特别加证: 3月11,25,4月5,12日住宿假日等大酒店 東華航早機出産・掲家主選

台灣九天豪華團

特平歐美機栗、各地簽証、代辦工廠、社團旅行團 優悠旅行團香港報名處 銅鋼灣怡和街 9 號莊士商場大厦 1407室豪華戲院對面

\$1688 逢星期六出發 | \$3188 3月11,25日 4月8日

#### 水達 5-266791-4 3-679161-4 3-660249-0 非島泰國·相互輝映

木公司除聯寫宮還菲島遊外,顛獨家辦理

復活節精選團

詳情請致電本公司查詢 「總公司:九龍彌敦道92 班華 次大厦 八樓 具座 二字 分公司:香港德輔道中24號廖副興銀行太厦1408<sup>6</sup>

4月8日 碧瑤) 泰華團\$1380 4月14日

日本本州七天團\$2980 3月9,23,4月6,20 南北九州七天團 \$ 3180 3月11,15,4月8,13,22 台灣九天養華團 \$ 1780 逢週末出發 泰國六天泰華團 \$ 1690 选週末出發 韓國福岡六天團 \$ 1990 達邇五出發

九龍彌敦道86號安樂大厦千一樓C座

#### 健的旅業 建學集團 5-255388 3-662668 3-662626

非律賓七天\$1380 非島觀光七天團 \$ 1090 3 21.25,27.3 華航壹路發八天\$1680 3月3,10,17,24 九天\$17903月3,17.314月7,12,13,28 國五天\$1570 3月4.18 六天\$1630 3月3.31,4月12.14.21 3月4.18日 星馬泰十二天\$3350 3月11.25日 星八天\$2790 本七天\$3150 3月10,24,4月7,12,13,14,28

韓 日八天 \$ 3080 3月3,10,17,24,31 中環連卡佛大厦1607至5室。尖沙姐星光行了122室

國四天\$1690 3月3,10,17,24,31

#### 3-678078 3-680826 3-678354 3月1.8.15,22.29 4月5.12.19.26 曼谷芭堤雅五天\$1680

3月9,20,23,24 日本本州七天 \$ 2980 韓日八天 3/13.10.17.24.31 韓國四天 \$ 1750 台灣九天 非律實七天\$1380 3月1,7,13,19,25,31

四達旅遊 四通八達 WORLD TRAVEL (H.K.) LTD.

九龍尖沙咀彌敦道100號東英大厦地下商場84號

#### 旅運貿易公司 各綫旅行·可以分期·首期一成

富麗菲島 豪華超級團 350 出發日期以上列為準 台灣五天豪華團\$1375 曼谷六天豪華團\$1590 韓台八天豪華團\$2350 韓日八天豪華團\$3050

台、初銅鑼片首德斯有63號

海德太阳九粉A座 8字

# 一般的连篇

2月10,24日

3月10,24日 4月7,13,14,28日 請電各大旅行社索取精美章程

香港: 229444 444007 243131 451130 458011

九龍:675013 689291 695545 660999 306119

#### PENTAGON TRAVEL SERVICE 市土 旋 58 非島\$1090 台灣\$1530 日韓 \$ 3080 PTS

各地機栗 \$ 2790 香港中環李寶椿大厦430室 5-441223 5-440100

\$ 1690

泰國 復活節 復活節 六天\$1660 八天\$1420 七天\$1090 逢星期六出發 九天\$1490 元大\$1090

逢星期六出發|毎週多班出發 香港軒尼詩道253號依時商業大厦1702室

#### 3-309385-6 フレー 9AM-8PM假日照常

非律賓\$1250 碧瑤夏蓮娜七天豪華團 乘搭豪華噴射客機・飛機來回碧瑤。遍遊: 碧瑤一蠔島樂園一百勝灘一夏蓮娜一海上賭場 住宿:菲律賓巴喇沙、艾蘭廸夏宮、總統、萬碧等五 星大酒店・多晩夜總會・中菜為主・專人隨團領隊 出發日期 2月 22,25,28日

3月3,6,9,12,15,18,21,24,27,30日 曼谷七天赛華團 \$1590 九龍彈敦道343-9號永安置業大原1606室

日本福岡 四天\$1690

六天\$1990 (逢星期五出發 台灣(日月潭高雄) 泰國(芭堤雅) 四天豪華遊\$999 \$ 1690 (逢星期六出發) 菲律賓\$1190

( 逢星期六出發 ) 韓日八天\$3080 (逢星期六出發) (毎星期均有多團出發)

#### **言**世 H433384 三二 叶口 旅運有限公司

曼谷芭堤雅豪華團 八天\$1690 七天\$1630 九天\$1730 七天\$1530 六天\$1590 建六、日出發 新增桂河橋及金龍仙洞 復活節加班: ツーツ

遍遊芝麻城、阿里山、墾丁 **溪頭。雙程內陸機往花蓮。** 達一·六出發。特快台証 \$ 120 非律賓特級豪華團七天 \$1380 \$1090 \$ 3080

台灣環島豪華團

日本本州七天\$3050 九洲七天\$3180 星馬泰十二天\$3350 星馬八天\$2790

德輔道中130號大生銀行大厦501室





乘搭DC-10豪華客機

\$1,650

旅遊手册電詢即寄 爲閣下節省大量金錢與時間

WAH KIU YAT PO

特廉機票 經濟快捷 \$1,640 (逢星期一,三出發)

回程可自由停留



中華之光 **美國西岸十** \$5,990 暢遊檀香山、羅省、環球片場

來市新MGM賭場

台 灣 中華之光 (A組) 灣 阿里山足八天 \$1.690

復活所加班 4月13,14日 中華之光(日組) 南北環島八天\$1,690 香港直飛高雄·由南至北 可免舟車勞頓之苦

銀菲假期 菲律賓碧瑤七天豪華遊 \$1,190 З Я 5, 11, 17, 23, 29 В 飛機來回碧瑤

·22.28B\$1,335 馬來西亞 七天豪華遊覧團 \$2,350 多数核核、性保、素质高 京,金馬崙高原 "吉隆坡 3月11,25日

曼谷五星 芭堤雅古城六天遊 \$1,650 (逢星期五出發

復活節加班

4月12,14日 超 西 前10天\$6,850 澳洲超西蘭14天58,990 馬 星12天\$3,490 星8天\$2,890 韓國阿里郎 4 天 5 1 . 690 日本本洲6天\$2,890

乘搭中華航空公司豪華客機,早機去,晚機返,玩足九天 逢週一、六出發,復活節加班 4月7,8,9,12,13,14,16日 遍遊全島一陽明山、故宮、烏來、野柳、影城、雙溪公園、芝麻城 横貫公路、阿里山、梨山、台中、溪頭、高雄、墾丁公園、白月潭。 全程住圓山等一流大酒店,雙程內陸機,四晚夜總會,專人領隊

5-254511 5-229444 3-676111 九龍彌敦道23號瑞興大厦1103室 信譽標誌

乘搭中華航空公司747豪華客機・午機去・晚機返 節目人冇我送:桂河橋、大成佛統、桂林鐘乳佛洞、戰俘紀念墓園 節目人有我有:芭堤雅、珊瑚島、玫瑰花園、古城、鱷魚潭

水上市場、著名佛寺、皇宮、文化村等。 全程住宿一流:一晚桂河橋最新大酒店,兩晚芭堤雅假日 及曼谷最市中心之第一大酒店,四晚夜總會,專人領隊。

七天\$2990

大阪、奈良。欣赏美加多晚夜總

**会**·一流膳食,住宿京王及富

士山·山中湖等大酒店。

台 阿里山·墾丁·溪頭 兩程內陸飛機往返花蓮

成本全港最高・行程全港最靚 暢遊:阿里山、芝麻城、梨山 墾丁公園、溪頭等環島遊。 膳食一流・住園山及希爾頓等 一流大酒店。乘日航・早機去

逢星期六、日出發 4月13,14 持証參加者,減收100元

台灣 阿里山·溪頭·芝麻城(特價)

暢遊台北名勝,芝麻城,阿里 山・梨山・溪頭等。環島遊 ,豪華團之膳食。乘日航 **,早機去,晩機返** 逢星期六、日出發

菲律賓

碧瑤(蠔島)七天 \$1350 \$1190

馬尼拉、火山湖、蠓島、艾蘭 廸渡假勝地、百勝灘、文化村 等名勝。四晚夜總會,住花園 ·新松園及夏宮等大酒店。 8月6,9,12,15,17,21,24,27,29 4月2,4,5,8,10,13,14,16,20,23



曼谷 芭堤雅(古城) 

遊著名佛寺·玫瑰花園 水上市場、鱷魚潭、五次 夜總會,兩晚芭堤雅,住 假日等一流大酒店。 逢星期二、四、六、日出發 特别加朗:泰航六天\$1590 復活節加開:

4月8,10,12,13,14,15,17日

·乘日航747班機出發 回程可停台北。 3月2.9.10.16.23.24.30 4月5,7,12,13,14,19,26,28

日 八天\$3080

富士山・京都・名古屋・奈良 住宿: 漢城凱悅, 華克山莊, 東京 京王・山中湖大酒店。 膳食一流 回程可停台北・進星期六出程

漢城華克山莊 四天\$1690 精彩、住凱悅及華克山莊等大酒 回程可停合北

5-44400*T* 至 444000 百樂所長運 有限公司

香港中區德輔道中 121號 周大福商業大厦 9 字樓 (中區消防局側)

曼合(桂河橋·芭堤雅 全程八天\$1650

獨立成團•專員領隊•依期出發

一晚桂河橋,憑弔大戰遺跡

二晚芭堤雅,觀賞海底珊瑚 四晚曼谷市,遍遊佛國風光 全程大酒店, 節目安排妥善

逢星期日出發 復活節加開七天團 4月8,10,12,14,15,17日

台灣 【阿里山·溪頭·芝麻城

九天\$1630 遊賞足九天・全程最高級享受 住宿首冠全台之希爾頓及圓山新館

逢星期六出發 復活節加開 4月12,13,14日

菲律賓 碧瑤・百勝灘・蠓島

七天\$1250 內陸航機往碧瑤,節目豐富多姿

全程五星級大酒店,多次高級夜總會 毎星期共兩團出發 復活節加開 4月11,12,13,14日

韓國

板門店・漢城・華克山 五天\$1850

> 暢遊漢城市、民俗村、自然農園 南北韓分界之板門店、華克山莊 逢星期五出發 復活節加開

> > 4月13,14日

超鵬旅遊 愉快優悠

本公司全部團體由菲律賓 直屬總公司接待,請在報 名前參閱其他行程比較創 辦以來由各大旅行社轉交 代辦參加此標誌的菲島豪 華團已逾30,000人。

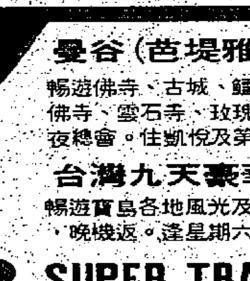


菲律賓七天豪華團 \$1190

第一天:香港-馬尼拉(夜宿馬尼拉花園或同級大酒店) 第三天:碧瑤(來回飛機)(住宿新松園大酒店) 第四天:碧瑤一馬尼拉一文化村一艾蘭廸(夏宮假日大酒店

第五天:百勝灘(住宿夏宮假日大酒店) 第六天:市區觀光—海上賭場(住宿馬尼拉花園大酒店) 第七天:馬尼拉一香港

3月3,5,10,11,17,23,24,29,31 4月4,7,10,14,16,21,22,28 復活節特别加班 4月13,15日



曼谷(芭堤雅)七天泰華團 \$ 1590

畅遊佛寺、古城、鍾魚潭、水上市場、舊皇宮、珊瑚島、王 佛寺、雲石寺、玫瑰園及泰村精彩表演。兩晚芭堤雅,多晚 夜總會。住凱悅及第一大酒店。逢星期六、星期日出發。 台灣九天豪華團 \$ 1690

暢遊寶島各地風光及名勝,節目安排保證盡善盡美,早機去 ・晩機返。逢星期六、日出發。

SUPER TRAVEL INC. 超鵬旅行社 九龍尖沙咀加拿芬道18號恒生銀行大厦805-6室

電話: ③671091-3 694345-8 香港中環德輔道中61-65號香港華人銀行大厦1603A室 電話:⑤266681-4(4線)

# 3月11,17,23,24,29,31 4月4,7,10,14,16,21,22,28

金城旅運貿易有限公司中環皇后大道中萬宜大厦531室 廣聞旅行社

中環皇后大道中大厦行14號809室 中環皇后大道中35號商業大厦602室 中環砵甸乍街6-8號立輝大厦1101室 灣仔軒尼詩道253號依時商業大厦1201室 5-727882/727883 銅鑼灣軒尼詩道253-261號金聯商業大厦1401室 5-763344-6

第七天:馬尼拉一香港 報名請向各港 新界代理旅行社

第一天:香港一馬尼拉 ( 夜宿馬尼拉花園或同級大酒店 ) 第二天:大高地(火山湖)—蠓島樂園 (夜宿同上) 第三天:碧瑤(來回飛機) (住宿新松園大酒店) 第四天:碧瑤一馬尼拉一文化村一艾蘭廸 (夏宮假日大酒店)

第五天:百勝灘 ( 住宿夏宮假日大酒店 ) 第六天:市區觀光一海上賭場 (住宿馬尼拉花園大酒店)

六大機構聯合贊助 Monilo Michowa RAMADA Hotel PINES HOTEL Manila Garden Hotel TROPICAL PROPERTY NOTEL 非律實 SUPER TRAVEL 集團

Air Manila Incorporation WA

香港康年旅遊公司 海外旅遊機構 龍珠旅行社

願景旅行社有限公司

九龍、新界: 5-257148-0 5-246196-7 5-222061-3 5-228814/3-668695

復活節加班4月13,15日

尖沙咀加拿芬道值生銀行大厦805-6室 L 3-671091 5-266681 超階旅行社 易有限公司漢口道漢與大厦4樓C座 **薩邦國際旅遊貿** 太平旅遊 康達旅遊公司 安輝旅行社

彌敦道23號瑞與大廈1008室 彌敦道343-349號永安置業大厦1503室 3-852667 彌敦道241號金峯商業大厦804室 3-691652/665623 欣欣旅運(香港)有限公司 溯敦道636號銀行中心2110室 3-842277/849192

台灣九天環島豪華團

遍遊寶島各城·住園山新館

事人領隊・一流節目。

可獲減收100元

阿里山資館,芝麻城大酒店,

逢星期六、日依時出發\$1,830

特别優待,持証參加者

漢誠遊賀社 3-699395 3-660999

彌敦道胡祉生行1303室 華芳旅遊貿易公司 精緻旅行社 緯達旅行社

元朗均達旅行社 元朗大馬路143號昌裕大厦 C座六樓 12-767154/771572 圣阙大河道安榮街4號閣樓 12-433708/433808 觀塘康寧道41號金橋大厦2樓12座 3-444542/414457

旺角廖創與銀行大廈415室

澳門:海外遊覽機構 澳門荷蘭園正街34號 電話:87268.

菲律賓(碧瑤)臺連娜貴賓團

七天特價只收 \$1290 畅遊馬尼拉市區名勝,大高地火山湖,蟾島、碧瑤夏連 娜海灘、艾蘭廸、波假勝地、菲島文化村、海上賭場。 百勝灘急流瀑布,多晚精采夜總會,住宿五星豪華酒店 如馬尼拉花園大酒店,夏宮假日大酒店等。本團並採 用豪華波替707客機·獨立成團、依時出發。 出發日期: 3月15,30

4月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29 5月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29 復活節增辦 4月11 12日六天國

地址:中環皇后大道中64號速卡佛 大厦 | 104-1105室 Morning Star Travel Service Ltd. no. 5-243068-0, 249786, 249622. 266498.0 九龍幷無分社・敬請留意。

曼谷(古城)芭堤雅 七天超級團 \$1.690

遊著名佛寺,玫瑰花園,泰村 表演・水上市場・大皇宮・芭 堤雅,珊瑚岛,古城文化邨及 **鰡**魚湖,多晚夜總會,兩晚芭 堤雅·住假日及納萊 大酒店。 逢星期六、日出發。 復活節 4月10,11,12,13,14,15

韓日本州 八天豪華旅遊團 行程包括大阪、奈良、京都、

名古屋白絲瀑布、窗土山、箱 根、鎌倉大佛、市内觀光及韓 國市內觀光板門店及華克山莊 等。專人個隊住宿豪華大酒店 逢星期六出發。 \$ 3,350 3月3,10,17,24,31

4月7,14,21,28

復活節 4月12,13,14 獨立國 日本北海道

七天酬賓團

行程包括:東京、仙台、松島、 苫小牧、白老倭奴、登别、洞爺 **周湖、有珠山、扎幌、大倉山、支** 笏湖·日光國立公園及海上暢遊 成人\$3,190 小量\$2,890 4月12,13,14日

韓國四天超級豪華團 暢遊漢城名勝·民俗村·自然 農場・仁川・華克山荘・嘗試 人参燉鶏,住宿豪華大酒店。 回程機票可停台北。 逢星期六依時出發。 加開4月13灣立團 特價\$1,790

韓國五天 逢星期五 \$ 1850

高原·芭堤雅等勝地多晚豪華 夜總會。\$ 3390 馬星七天超級團

馬星泰十一天超級團

锡游三國名城,及著名之靈頂

3月3.16.30 \$2790 4月13,27日 5月11,25日 4月12日獨立國

日本本州七天豪華團 暢遊日本東京・箱根・大阪 京都・奈良・名古屋及富士山 · 行程輕鬆而緊凑, 節目多朵 多姿・住宿一流豪華大酒店・ 超値享受・専人領隊。行程包

括美加度・資塚・日劇多晩夜 \$3, 190 3月2.9.16.23.30 4月5.14,19,26 12,13獨立國

英航假期 15天逍遙歐洲團

暢遊英國、瑞士、德國、荷蘭 · 比利時各地名勝。華籍領隊 随图出發。特價 \$6989 21天歡樂歐遊團 楊遊英國・法國・瑞士・意大

利・奥國・徳國・荷蘭。 \$8.880起

日航特選 15天美加豪華團 温遊校香山·羅省·聖地牙符

3-883071/883278

3-969919

· 拉斯維加斯 · 三藩市 · 溫哥 塞,華籍領隊隨團出發。 特價\$7,990 川 5天美加探親国 只收\$5,290

出發日期: 4月21 5月26日

大韓美加 14天超值豪華團 遊夏威夷·洛杉機川廸士尼樂園, 聖地牙哥, 環球片場, 三 6市等。

特價\$6.890 美國西岸十天豪華團 特價 \$5,460 美加東西岸十七天觀光團

特價 \$8,390 3月17 4月21 5月19日

教皇酒楼對面@316815 整案女師教1—8級及架 上海一百事

渗書照謝

H克教 臨校 73 道爾 氏譽 10 26 仔 親素 80 浴 任著班科選級各 

梅那午招班 90地班生級 號址請報: **幼清青** 里新出手班 **才性** 

烹飪

少 日 女師會話 個別小組 

STUDY IN CANADA! EXCELLENT PRE UNIVERSITY

13. PHONE MRS. J. WELDON

FOR INTERVIEWS AND INFORMATION

**旺角** 家庭 托兒 安瀬 舞

五期星

各會 因人授**全**K671945K670252

12, 11, 13

工百銅各個 76德羅級別 40新灣 英教 部授

國畫 素描 油畫 美術設計 書法

READ

○晚六小自留文加 ○班十組組織法籍

界

各國資深教師個別教授

每小時\$20——\$40

國語粵語英日 法德意西班牙

習

任 319418

鋼琴即與演奏法 研究伴奏獨奏之籍配。演奏與現場 創作。學員需略有樂理。伴奏彈奏 経驗。名額限18人學費\$160 韵電K376245 374161

浸會學院音樂藝術中心主辦

油競地彌多道四七七號二模 肝角道50—56號新旺經四種

®303062 ®968771 ®703667

舒耀麗密仙街三號四樓

最先進美式教授法 分AUDIO及VISUAL課程 6下午六時)AUDIOVISUAL INSTITUTE OF DYNAMIC READING

日人組發導初學者熱智基本步法以從容表達 名額限18人,佐敦道上課13/3日起逢週二

6:15-7:15全期十小時\$150

FASTER

香港:總輔道西 231 號⑤468646⑤469580 九龍:亚哲老街 120號 B 😑 037968⑥ 037662

Longman School of English

年電課小事K逢提

連記信扎・葆文法文・CIF図語・Toefi連記 旺角彈敦道607號新興大厦三排號 K-858440 旺角彌敦道593團創與銀行大厦五樓 K-859364 香港灣仔軒尼詩道4 3 9號二樓電H-7906835

灣仔軒尼詩道439香島大厦二樓

中央打写 K-858440 K-8593**54** 灣仔軒尼時道 439 吞岛大厦二楼 H=7906835

航空票務班 機票計價·國際旅運全科 Airline Ticketing And Reservations, Routing

化能失沙阻金巴利亚35%。金巴利中心意理

大大學會話班級最好 英美教師英語口才訓練班 GCE英文·英文辦音

成時逢嶽窩



622834 提<mark>被</mark> 622863

運

###: 957351 958805

三十會 晚四勝 七日經 時開營 班 333793 至 331194  $\frac{1}{2}.635357$ 



九成新防火膠板卡位圖方枱樣、四門肉 櫃15匹至30匹冷氣機、抽氣扇、風扇、 飾、玻璃飾櫃、生財用具,限日沽海。 軒尼詩道三八一號地下

類

廣告

226

3-857118-9 屋運 務車

5-704084 3-707036 5-705074

扣, 上期, 上期, 字 四 四個 僑 朗埔門街邨街街道會才產 日下午六時前截稿。 超過一個位,即多出字數按一個位建增計算,長期照計,界來稿息登,每段(大字四個,小字卅四個)定為一個位 大U一丁の九龍代理佐教道碼頭售票成例集益就丁丁の一丁の北角鮮事成沒 半道一二七號地下の北角鮮事成沒 半道一二七號地下の東區分成体向乍街香港華人銀行地下 大廣告服務 設代 (4.95.2.395) 分

收贵處

英國基土得耶量動二用 油印機包修理數迎試機 旺角花園街39號一樓 C 電話: K3 1 3 2 2 9 包皮·麻脐·皮胺等 李鍾岳主理

意謂單K 650868 陳治 成新餘稅供數迎看機有 成新餘稅供數迎看機有 陳治 连席一匹25.000元 電話 晚12—428412朱 凹

打字機大平 BROTHER 手提\$158ADLER \$168 OLYMPIA座恰 \$680電機 \$750起 買賣修理舊機可換新機 香港文儀器材行K-962903 距皆老街54號五樓(先施對面)

平通港九新醫數式 齊備 紅藍色印字 至数安 裝保 用修理數迎舊換新 預約 到洽南京街 廿號德 惠行 802室 友聯打字機 公司 電話 K三〇式查三五

六六〇二元元九〇 E甸九出德 地道龍國國 下山柯原名 治公士譲廠 設印機全世

夜冷酒家用具

暖性·萬尺靚地毡·不銹鋼車仟·路图

短馬地維秀街一號 穴位指壓專門便性難 京的 1750097

鄧惠玲 皮膚

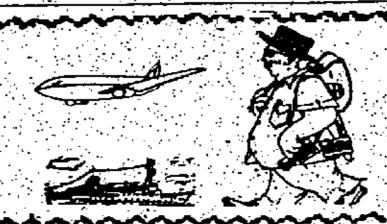
商花花棉の 

有角质 刊在第第 告類 二十 頁張

周大文皮膚毒症專科 趙美卿婦科 唇治一切皮膚頭癬蛋癬專科治療用樂準確而强力迅速全藏百發百中赤黃白福 直撞流膿刺痛冲洗驗孕即知新法通經即日成功 安全無痛上午8至12度東道1004號對開街市診

院究研病療功內港香 逖 宏

炎鼻眠失瘍潰胃腸力無弱萎衰先老未弱衰經神 固腎補傳秘人餘千廢祭日院本者癒不營久尿夜 理功內生養」著抽效見天四證保功童選老返精 630座32仙大黃街州元處功投及多供可「訣秘療 三一七章一二⑧號掛話電電 所下午1至9時新填址街374號9樓B座 電話3-884749



華僑日報

赞 新 致 致 大 大

全球廉價機票 台 景 證 團體機票

\$ 1,780 \$ 1,320 售各國機票 各 國簽證

總統商業大厦1304A室

★上午9:30由銅鑼霽新都戲院前出發 ★優游大網仔竹灣青年營及優美景區 ★巡游西貢黃竹灣郊野公園各名勝 ★西貢塊午點·下午縮遊湛山寺·漫步賞录 ★九龍市區晚宴及抽獎·節目豐富

五期星

台菲 海河里山、芝麻城、溪頭 九天 \$1490 七天 \$1350 五天 \$1180 逢星期六日出發

七天\$ 1350 短週三期復活節四月12.13.14.15 五天、六天、七天 \$16° 五天·六天、七天 \$1680 逢星期四、六、日出發

合法百貨可賺機票

海明威旅運公司 3-958547 3-958807 彌敦道655號胡社生行801室假日照常

票

台北票535 旅行團 五天\$1090 七天\$1290

機 英國 1400 温哥華 1250 台北 520 巴黎 1700 多倫多 1550 東京 1050 1700 350 椰加達 馬尼拉

特

巴西2950 星加坡750 台灣團 950星馬團2050 荷蘭1500 馬尼拉339 日本 580 椰加達780 美加團4650菲島團 900 台北 350 晏 谷410 曼谷團1490歐洲團5200

國護照

中華民國護照180綠印同價 世運旅遊公司 ⑤—456566

美國 950 加拿大930 英國1300 荷蘭 1500 台灣團 950 星馬團2050 紐約 1200 椰加達 780 日本 580 巴西 2950 澳洲 1450 星加坡 700 台北 350 南美 1850 歐洲 1400 馬尼拉 339 曼谷 410 巴黎 1530 曼谷團 1490 歐洲團 5200

西洋菜街五號(好望角大厦)十二樓(電梯按12字)七座 (在開敦道大人公司、國際酒樓、荷李活戲院後面) 圖沙電子錶麼 電話: K 8 4 0 3 8 0 K 8 5 0 7 8 6

39元(男庄)45元(計時表)(女庄表)

健診中心

L C D 男婊 \$30元起 L C D 女錶 \$36元起 男庄計時秒號45元起 L.C.D男庄肉 \$23元起

L C D 女庄肉 \$27元起

證 \$ 30 台北 560 東京1100 漢城1250

台北市八德路三段20號台資大樓

**住院時間的全身檢查,縮短爲三小** 

(專人協辦美國·澳洲簽證) HKG-LAX/SFO \$ 1300

康樂旅遊公司會報號高報報

泰航假期高級遊覽團 歡迎閣下共渡好時光

用簇新 A 300 廣體豪華客機,空中小姐 殷勤招待與享用美酒佳餚,能令閣下 乘搭泰航美景難忘。參加泰航假期高 級遊覽團·全新行程·專家策劃·更能 令閣下歡渡美好時光

泰國國際航空公司鼎力贊助

專線電話:5-249159 3-302251

國 泰馬星 韓國 高級團 高級聯遊

高級團 五天\$1680 六天\$1780 十一天 3280 逢星期六出發

五天\$1890 逢星期日出發

高級團 七天\$3490

高級團

高級聯遊 七天 \$1580 九天\$1780 逢星期六出發

十七天7380 出發日期 7月26日 8月9日

復活節團 快將滿額 報名從速

出發日期: 3月10,11,24,25

经方式方公司 5-233181-3<sup>皇后大道中36</sup>號

曼谷芭堤雅古城\$1590

大豪華團<sup>第一天 香港一</sup>曼谷(泰國首都) 第二天 著名佛寺一玫瑰花園一 著名佛寺一玫瑰花園一文化村。夜宿:曼介麗澤大酒店

第三天 水上市場一大皇宮一鱷魚湖一芭堤雅 夜宿:假日大酒店 ★最新行程 第四天 芭堤雅海濱一珊瑚島 夜宿:假日大酒店 第五天 芭堤雅一泰國紹影(古城)一曼谷 夜宿

★五次夜總會 ★兩晚芭堤雅假日大酒店◆逢星期六出發▶

:曼谷麗澤大酒店

九天\$1690 台灣豪華團

住宿:圓山、希爾頓、亞士都、芝麻城、華王、阿里山賓館等

住宿各地五星級酒店,乘搭豪華 DC-10廣體菲航班機 每逢星期六出發

泰星馬豪華觀光團 九天\$2690 十二天\$3250

4月7,12,24,26 遍遊檳城、蛇廟、猴子公園、吉隆坡、黑風洞、雲頂高原、精武山 、獅子城、飛禽公園、裕華園、芭堤雅、珊瑚島、鱷魚潭、鄭皇 流食宿。

廟、水上市場、玫瑰花園等三國之名勝古蹟。 北海道七天賞雪團 3月17,21 3月9,10,20,23,24

4月12,13,14 4月6,11,12,13,14,20,27

中華民國觀光局審定甲種旅行社・台北分社直接經營

九龍彌敦道636號銀行中心905室 3-306331-4

阿里山芝麻城環島 九天\$1780 六天\$1520 逢星期六、日早上乘中華出發 多晚夜總會,坐莒光號火車 花蓮乘飛機,住圓山芝麻華王 復活節加班 4月7,8,13,14日

免費辦証・持証特價

淸邁芭堤雅 七天\$1750 全港最平、三晚夜總會 逢星期一出發

住宿第一,清燕,芭堤雅假日大酒店

馬星泰

\$ 3250 馬星八天 \$2790 \$2690 樓城怡保、太平、星加坡、曼 谷芭堤雅三國名城。

3月11,25,4月12,26

菲律賓

碧瑤、蠔島、百勝灘 七天\$1350. \$1190 乘搭豪華波音207客機飛往碧瑤 住宿:艾蘭廸夏宮、總統、露台 馬尼拉翠園、碧瑤高台、 渗島大酒店。 多晚夜總會·專人隨團領隊 菲航假期六天\$1190

天天有團出發

日本韓國

八天聯遊 \$3980 \$2980 日本九州鹿兒島七天\$3080 日本本洲北海道七天\$3090 韓國華克山莊四天\$1690

住宿一流酒店

專

新華狗店百樂狗店 尖沙咀漆废道73號A③676530

專場繁殖世界各種類名犬出售 承接犬貓密鎣訓練借種及殺鼠 此發狗貓一切用品及類品 代客替狗貓免費保健服務

永安 狗 店 事質外配進口名犬及鼠猫 北京・杜白文・狼狗・拳師・ 松鼠・波斯猫・貴婦・牧羊・ 松鼠・波斯猫・鼠腸・溜打・ 刺瑟・温羅猫・鼠腸・溜打・

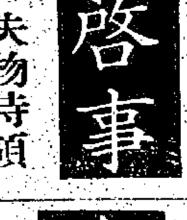
猫 古氏 北角

九丹 寶原 二急安籍 地沙或的址九其老 東 東 東 野 野 明 明

叙會

照事之理於北美十行明龍 特情租妥本军 務四已大臣 時間租妥本军 務四已大臣 此概約此年行 結日於夏角 登與錢後二立 束結一四亞 報本銀上月租 手束九樓皆 發人輕述十約 續營七G老 明朱輔地五人 經業九座街 事

朱吳李周 桂瑞 國 森烱柴雄 德輔道西51號三樓D座 電話:5-478155



德輔道西51號三樓D座 電話:5-478155 司 一官二森第三西二柱第三正金志第七馬二英於 座助千仙器機區千仙器座般二光器域頭千仙器第 15九二泉器就九二彥器等第二英器 號扶千仙器等 15九二泉器就九二彥器等二英器 號扶千仙器等 15九二泉器就九二彥器等二英器 號扶千仙器等 15九二泉器就九二彥器等一英器 號扶千仙器等 21龍千仙器 第一位 第一位 第一位 第一位 第一位 第一位 第一位 第二章 160 第一位 第二章 160 第一位 第二章 160 第三章 160 第三

司



150 及失

彩無報 刷 誌 向

萬 豐 有 富

©7907280 ○7907280 ○7907280 ○7907280 ○7907280 ○7907280 ○7907281 00至\$294,500世 頂

樓宇租售康業服務有限公司 5-444161/十線 歌迎委託快捷妥當

忠議有高國 公免決層C 公佣池向 3

怡通地產

尖沙咀區 樓宇租售

歡迎委託 K-669886 K-669682

產川

花健 園 園 園

置。伊富利

花園

東海樓樓樓樓樓樓樓樓樓樓樓 南景售海東西售售售東31售26售31平 323333景南南313231南萬31萬33萬售 萬萬萬讓讓售萬萬萬售六萬五萬五★ 1也

直角化 H 237394 H 234906 2 5 8 9 813141819201419181319尚 FFCBAFBCFFGFHGF餘 8 18182727 71319 71915 7221013多

唐 平平共花曆伙向莎元由向 高共住 深售 23 園 41 28 海伯 起 24 南 曆 12 20 15 16 8 各 萬 〇 即東 萬 平 向 8 萬 座 座 唇 期 五 唇 入 南 餘 書 海 區 五

香港仔 中

声音 花百 煙 園 編 園 福

百百百百县最百档安安康康家家家 佳佳利勝喜福福福福福福福福福福福福 EGCHFAGCBBDFGHAA 56D616BH7812218118914 四三57281919三四三加16三四四四 萬萬樓樓萬九13萬萬三9萬萬萬 五六讓讓五萬3五五四萬樓入五五五 地產

★ 土瓜灣偉個昌新邨三期交通健近九龍 ★ 城碼頭公園環境優群次 迎 選 開 本 美大小單位面海景群 迎 選 開 本 美大小單位面海景群 2 ★電話 K 653931★

交

易

口口

我哋帮你手

任你選到好

港九大小樓舗現金即日成交無須看樓請親駕臨大埔 道160 A地下近南昌街 K774860 K770560 大 大

日一十月二年未己曆夏 樓字租售 歡迎委託 ★官塘協和街旺舖有閣樓租 業主免佣 月華街功樂道協威園大量樓宇出售 日 日789871 裕民坊多層樓宇出租每層約數千呎可分租適合寫字樓會所 夜长840404 幺 地有公產限司 **★常備有牌照餐**聚 飯店棄聚歡迎垂詢 LMKKKKOOOOPPPJH尚 050712140306030612100316011113有 1 3 1242313 5 1 4 2 2 4 8 6 3 多 複樓 226樓樓機樓塊樓樓樓機樓樓 19售樓樓22東加加19加加加2322平 H 234906 H 228509 H 237394 西22平出萬南萬萬萬萬萬萬萬萬價四萬售售入海二三人三三二五 8 5讓 H 4 3 9 7 1 5 H 4 4 6 7 4 9 港中環永安中心十樓交易所33室 **分類廣告** 作國別數三層 高1800呎 作國別數三層 高1800呎 中環威鹽頓街地下連樓 中環威鹽頓街地下連樓 中環威鹽頓街地下連樓 打清 腳 水晶 地 形 5-471633 等加工噴油工作有意者請電5 5411

世界

歡迎委託◆業主免佣 心港水集街22號總章大廈四樓 A 所

深水埗

事做 牆級 工精價平 3-754337 飾裝美唯

取實情 表 實 日器車油 189338 日本門門 勝於自理 業主免佣



一道華渣角北 座東邨新角北

電話: 5-640693 · 640603 報日營華 站總士巴 電 渣 角北 聖費大 街 街 英 皇

磨光電鍍

SL息行

280 S 平 治 新效豪華自動車身 機器全美另特湖東 合金與車鈴連城車 主廉讓有意請電 3—314341叫798 留電話 環免

九時至七時軍928626治 原課合廠家用有意謂与 原課人成新堅油特價 軍 ★價現金收入

東南亞總代理 世界名廠鋼琴 STEINBACH原價6100特價3800 全部原裝進口。特價優待。保用十年 概行:九龍柯士甸道一五六號地下 分行:旺角登打土街43 家架商場對面 合北市分行:信義路四段406號 621097★問車車

字機 專營買賣精工修理 建機保用舊可換新 中發與薩斯六號五樓 恆和打字機公司 日H437326 夜H517634 1十個 電話: 3-938050 3-936613

務服强加

数

刊本報分類廣告 部 電

5

電話⑫二七三七〇四六八五六



发道中28號 寶珠光 電出



習及升職機會請函電話寄九龍郵箱

K二八七

符名小中

611 612

WONG

米高(六十厘尺)。跑閱滄桑千四級·珍存來莊所見)。隋朝名刹已非牢。大佛魏然廿年重修中(十一月十七號我隊雕開北京赴石在重修中(十一月十七號我隊雕開北京赴石在重修中(十一月十七號我隊雕開北京赴石在重修中(十一月十七號我隊雕開北京赴石

大有人。幼小心隱抑悲痛,如何報國重張身課程與培養)。自然災害奪雙親。始救匡扶(此校收答孤見一百廿六人,給予適應

廿五)到育紅學校慰問唐山地

編輯訪陳惠民

王專李處,於今民衆可同歡。
王荷紅書觀雕擬。大內奇珍孰得佩?自营帝
「四」
「四」
「時雨遠怀景不同。
一七孔牐如玉帶,佛香閣貌處天宮。長廊小

啄實足

宏金碧水・

飛刀登標映朝陽。

( 廿壹 ) 長城、登八達嶺

则王氧II]凄凌。 三陵。翁仲多儀石獸

**姓能衆志得堅貞。** 作為經營。利用商餘挖地成。

城(白描)

**八民意自優。** 

**剛翻民食・適應生存備設施。** 電話燈光源造機。通風保健兩攸宜(ニ)

,除傷上姓名、地址、年齡

陰障,蛛網相通温要達。 演習空防訓練頻。 法時疏散不關金

)明十三陵

台電化交 年九七九一曆公年八十六國 出多条果・神態何殊錦鑾宮。四面電の大手を表示の一個では、一十一)天壇が手段を表示のでは、一十一)天壇が手段を表示のでは、一十一)天壇が手段を表示がは、一十一)大塩が手段を表示がは、一十一)大塩が手段を表示がは、一十一)大塩が手段を表示がは、一十一)大塩が手段を表示がは、一十一)大塩が手段を表示がは、一十一)大塩が手段を表示がある。 事席文化 **烽梁靈嘘勢欲飛。九龍舒卷沐朝暉(十六)九龍壁** 7,濕惠民生育順鞭。 行承已有年。全程收費一毫錢。站台十十八)地下鐵路(白描)

。琉璃映

日開始・蓬星期中學・元朗信義

• 都是來自元朗及屯門區,就是…… 一次內堂。最近又會辦了一個「元朗區於此,每年必辦一些校際問答比賽既是一種娛樂,也可以增加參賽同學的說一種娛樂,也可以增加參賽同學的說問答比賽,是一種促進學校與學

京漢淡淡踪 ・周長四・五五米・剣工精緻・乃稀世奇珍建・挖地為湖・名西華潭・積土為近・三五米、大設・投地為湖・名西華潭・積土為近・名瓊建・挖地為湖・名西華潭・積土為近・名瓊地、挖地為湖・名西華潭・積土為近・名瓊湖之縣酒器・高〇・七米・直徑一・三五米、別之縣酒器・高〇・七米・直徑一・三五米、別之縣酒器・高〇・七米・直徑一・三五米、別之縣酒器・高〇・七米・直徑一・三五米、別之縣酒器・高〇・七米・直徑一・三五米、別之縣酒器・高〇・七米・直径一・三五米、別之縣酒器・高〇・七米・直径一・三五米、

朗屯門區

常識賽

起逢週日

(二)

王子訪問元 年行 爾斯·斯 做司 儀 朗映

月入千 旺角電器代理行・誠略 女電話文員男女

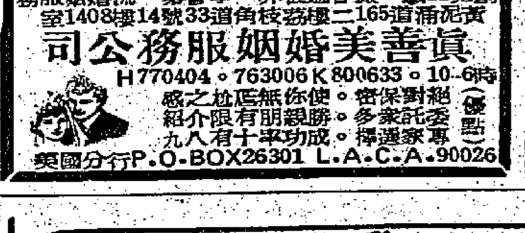
中心 搵工請人快捷可靠港九郊中西日鐘留提防影射假日照常 H401761 H496162

菲仙 上門接洽辦公時間朝十晚六 通婚是人生最大生命が、「一個」の一個では、「一個」を表現のです。「一個」を表現のできます。「一個」を表現のできます。「一個」を表現のできません。「一個」を表現のできません。「一個」を表現のできません。

龍子行碧利 練一脚踢月薪入百五免雙根如不滿 可換留港時有導師督導中理龍子行 六〇四室電話 H 222126 本報1348箱無照此不過2622 

徵兩琴干

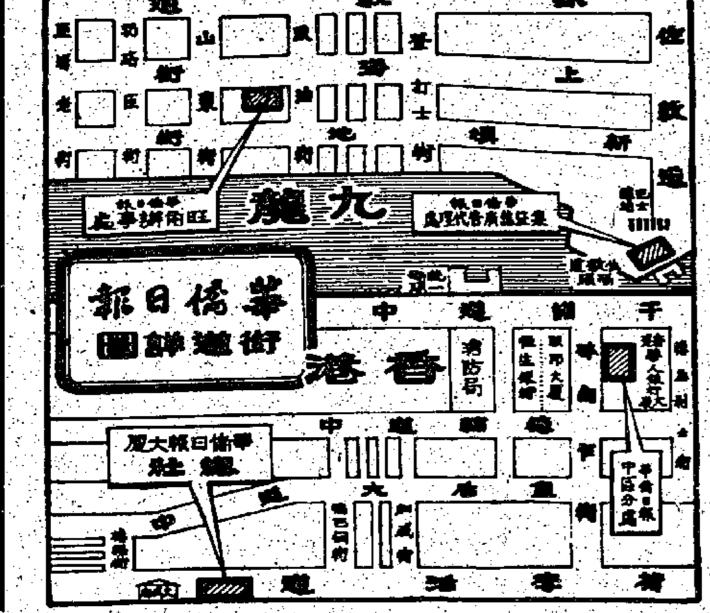
九請凍役代野商及代野商政政 電581 9051 電581 9051





班班婚姻服

| 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 138 | 13 本公司為一新成立之 美國人口及批發機構 代理各種貨物注重家俬玩具文具及化粧用品等
·如廠商有與極授權代理·請來信說明代理條
件或寄貨物線本至:HONG KONG TRADIN
G & DEVELOPMENT CORP. 81 HARRI
SON AVENVE, BOSTON, MA02111, USA



刊在 第第 三十 頁張 告類

購地 j 某地產公司徵購全曜舊樓工業 地鄉村屋地及 LETTER B 有意出售者請電:⑤——260259

內護三號吳先生

長期出口現金交易 收塑膠機工模五金 啤車鑼刨鐵風泵水泵全間或分批 K620788

傢收

後求二手貨噴射塑膠模型機器容積 4'6'8和12安士,出口去巴基斯坦 有意出讓者簡電 K684277 與周小姐接洽

提路七省和自治區、形勢雄偉·爲 開、全長一萬二千七百里、穿過裝 以東起渤海灣之山海關、西北迄甘 以城東起渤海灣之山海關、西北迄甘 以城東起渤海灣之山海關、西北迄甘 以城東起渤海灣之山海關、西北迄甘 復,遺國防基金於不顧。 等所後,慈唱撥庫存白銀五百四十滑兵戰敗,頤和園有部份爲八國 與民衆血和筋。 與民衆血和筋。 世界廣播雜誌

在基期日本語音等

附半身近照寄香港郵箱五

及。它

員 

温

某神學院誠聘英文文員一名需商科 畢業中文文員一名結寫毛筆字尤佳 住校看更一名需動怒配勞應徵者必 須爲基督徒有教會推薦函寄九龍失 沙咀郵箱96520 號申請並附履歷及 所要求待遇合則約見 

是376630林治 經補習全科有意者謂 經補習全科有意者謂

生練 七工男 一七〇〇歌洽 生神智有意語 電⑥五〇歌 音卷 8 中小學各級學

補習

六各該多的 八科替女 八科替女 八九黃學 陳謂各 華 治電 級 菜 華

5-720862 济块中年 投入。 预找的条件 被提及。 预数。 **愛國無女富 愛國國大學 愛國國大學 投情達 投情達 於** 

尼詩道458-468號四樓(3字)

二名类 1711、1 砌 还在三十十一个 400 年 1 八曾多 6 年 1 二二二

股合理價 代客徵舊

種型

箱一四七九號

午後詢H444213 大文數學分科小組 工F1-19房研內 個別精神英數

意注長家 待

科有意識智子社

等上午篇智前心有學 學生補智前心有學 等一次有學

六英理經出

七⑤請

★優異聰才大 中小教學 中 點★③三〇〇六壹壹

意請電大686610雷配心盡資注重啓發性有

不續負各談 37佳實級替 86年任補中 46億成習小

大專學是

政府註册絕對負責

55 点菜 第35

女誠友徵 南上者爲 記水請友 好無 單中男 金新來資 歡烟 身學38 魚致電富 迎賭 正程朱 坊街址失 35嗒 架度婚

專買酸枝 古玩字**建** 古智銅器花樓 九龍打鼓 設道48號請電 K 7780108 大明行